

Schweizerische Nationalbank  
Bankenstatistisches Monatsheft

Banque nationale suisse  
Bulletin mensuel de statistiques bancaires

Mai	05/2007	18. Jahrgang
Mai		18 <sup>e</sup> année

**Herausgeberin**

Schweizerische Nationalbank  
Statistik  
Postfach  
CH-8022 Zürich

**Auskunft**

publications@snb.ch

**Abonnemente, Einzel Exemplare und Adressänderungen**

*Statistisches Monatsheft* inklusive *Bankenstatistisches Monatsheft*  
Schweizerische Nationalbank, Bibliothek, Postfach, CH-8022 Zürich  
Telefon: +41 44 631 32 84, Telefax +41 44 631 81 14  
E-Mail: library@snb.ch

**Preis**

Der Abonnementspreis für das *Statistische Monatsheft* inklusive das *Bankenstatistische Monatsheft* beträgt pro Jahr Fr. 40.– (inkl. 2,4% MwSt.) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland.

**Publikationstermine**

Die Hefte werden jeweils Ende Monat (*Statistisches Monatsheft*) bzw. Ende Quartal (*Bankenstatistisches Monatsheft*) versandt. Die Publikationstermine auf dem Internet sind ersichtlich unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Medien*, *Terminkalender*.

**Internet**

Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind im Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Statistiken*, *Statistische Publikationen*.

**Copyright**

Nachdruck und Verwendung von Zahlen unter Quellenangabe gestattet.

**Druck**

Fotorotar AG, CH-8132 Egg/ZH.

**Editeur**

Banque nationale suisse  
Statistique  
Case postale  
CH-8022 Zurich

**Renseignements**

publications@snb.ch

**Abonnements, exemplaires isolés et changements d'adresse**

*Bulletin mensuel de statistiques économiques* et *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*  
Banque nationale suisse, Bibliothèque, Case postale, CH-8022 Zurich  
Téléphone +41 44 631 32 84, téléfax +41 44 631 81 14  
Adresse e-mail: library@snb.ch

**Prix**

Le prix de l'abonnement au *Bulletin mensuel de statistiques économiques*, qui inclut le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*, est de fr. 40.– (y compris 2,4% de TVA) pour la Suisse et de fr. 80.– pour l'étranger.

**Dates de publication**

Les bulletins sont envoyés en fin de mois (*Bulletin mensuel de statistiques économiques*) ou de trimestre (*Bulletin mensuel de statistiques bancaires*). Les dates de publication sont indiquées sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Médias*, *Calendrier*.

**Internet**

Les publications de la Banque nationale suisse peuvent être consultées sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Statistiques*, *Publication de données statistiques*.

**Copyright**

Reproduction et utilisation des chiffres autorisées avec indication de la source.

**Impression**

Fotorotar AG, CH-8132 Egg/ZH.

# Inhaltsverzeichnis

Seite	Tabelle
	<b>Textteil</b>
	<b>Erläuterungen zum Bankenstatistischen Monatsheft</b>
7	1. Abgrenzungen
8	2. Rechtsgrundlagen
8	3. Rechnungslegungsvorschriften
9	4. Erhebungen
9	5. Zeitliche Vergleichbarkeit der Daten
10	6. Publikation im Internet
10	7. Internetadressen
11	Zuordnung der Länder nach Ländergruppen in der Eurodevisenstatistik
	<b>Tabellenteil</b>
19	Zeichenerklärungen und Erläuterungen
	<b>1 Monatsbilanzen</b>
	<b>Erhebungsstufe: Unternehmung</b>
22	1A Aktiven gegenüber dem In- und Ausland
30	1B Passiven gegenüber dem In- und Ausland
36	1C Aktiven gegenüber dem Inland
44	1D Passiven gegenüber dem Inland
50	1E Aktiven gegenüber dem Ausland
58	1F Passiven gegenüber dem Ausland
64	1G Details zu Aktiven
70	1H Details zu Passiven
Internet	1Ia Wertschriftenleihgeschäft
	<b>2 Treuhandgeschäfte</b>
	<b>Erhebungsstufe: Unternehmung</b>
78	2A Total
79	2B Gegenüber dem Inland
80	2C Gegenüber dem Ausland
	<b>Erhebungsstufe: Bankstelle</b>
81	2D Total
82	2E Gegenüber dem Inland
83	2F Gegenüber dem Ausland
	<b>3 Kreditvolumenstatistik</b>
	<b>Erhebungsstufe: Bankstelle</b>
86	3A In- und Ausland
88	3B Inland nach Sektoren bzw. Branchen
Internet	3Ca Inland, an Unternehmungen nach Betriebsgrößen und Kreditarten
Internet	3Cb Inland, an Unternehmungen nach Betriebsgrößen und Sektoren bzw. Branchen
	<b>4 Eurodevisenstatistik</b>
	<b>Erhebungsstufe: Bankstelle</b>
Internet	4Aa Eurodevisenstatistik
91	Stichwortverzeichnis



## Table des matières

Page	Tableau
	<b>Commentaire</b>
	<b>Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques</b>
13	1. Délimitations
14	2. Fondements juridiques
14	3. Dispositions régissant l'établissement des comptes
15	4. Enquêtes
15	5. Remarque sur les séries chronologiques
16	6. Publication sur Internet
16	7. Adresses Internet
17	Liste des pays répartis par groupes pour la Statistique des euro-monnaies
	<b>Tableaux</b>
19	Explication des signes et remarques
	<b>1 Bilans mensuels</b>
	<b>Périmètre de consolidation: entreprise</b>
22	1A Actifs en comptes suisses et étrangers
30	1B Passifs en comptes suisses et étrangers
36	1C Actifs en comptes suisses
44	1D Passifs en comptes suisses
50	1E Actifs en comptes étrangers
58	1F Passifs en comptes étrangers
64	1G Détails des actifs
70	1H Détails des passifs
Internet	1Ia Prêts de titres
	<b>2 Opérations fiduciaires</b>
	<b>Périmètre de consolidation: entreprise</b>
78	2A Total
79	2B En comptes suisses
80	2C En comptes étrangers
	<b>Périmètre de consolidation: comptoir</b>
81	2D Total
82	2E En comptes suisses
83	2F En comptes étrangers
	<b>3 Statistique sur l'encours des crédits</b>
	<b>Périmètre de consolidation: comptoir</b>
86	3A En comptes suisses et étrangers
88	3B En comptes suisses, par secteurs et branches
Internet	3Ca En comptes suisses, aux entreprises selon leur taille et le genre de crédit
Internet	3Cb En comptes suisses, aux entreprises selon leur taille, le secteur et la branche
	<b>4 Statistique des euro-monnaies</b>
	<b>Périmètre de consolidation: comptoir</b>
Internet	4Aa Statistique des euro-monnaies
93	Index alphabétique



## 1. Abgrenzungen

Als Banken gelten Unternehmen,

- die hauptsächlich im Finanzbereich tätig sind,
- die ihre Mittel durch das Entgegennehmen von Publikumseinlagen oder die Refinanzierung bei mehreren Banken, die nicht massgeblich an ihnen beteiligt sind, beschaffen und
- die ihre Mittel zur Finanzierung einer unbestimmten Zahl von Personen oder Unternehmen verwenden, mit denen sie keine wirtschaftliche Einheit bilden.<sup>1</sup>

**Banken**

Die Auskunftspflicht beschränkt sich auf Banken (siehe auch Abschnitt 1, *Banken*). Die auskunftspflichtigen Banken sind grundsätzlich rechtlich selbständige Unternehmen, können aber auch die Form einer rechtlich unselbständigen Filiale haben.

**Auskunftspflichtige Institute**

Die SNB bestimmt die für die jeweilige Statistik auskunftspflichtigen Banken anhand von geografischen und ökonomischen Kriterien. Sie führt eine Vollerhebung durch, sofern die Daten, die mit einer Teilerhebung gewonnen werden können, nicht repräsentativ und aussagekräftig sind.<sup>2</sup> Die hier publizierten Statistiken basieren indessen immer auf Teilerhebungen.

Die Meldepflicht beschränkt sich auf Banken mit Standort im Inland. Für Statistiken, die den Franken-Währungsraum betreffen (die ausführliche Monatsbilanz und die Eurodevisenstatistik), werden die Banken mit Standort in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein gleichermassen zum Inland gezählt. Bei Statistiken, die den schweizerischen Bankensektor beschreiben (die Kreditvolumenstatistik), gehören dagegen lediglich die Banken mit Standort in der Schweiz zum Inland (siehe auch Abschnitt 2, *Währungsvertrag zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein*).

**Geografische Kriterien**

Genauere Angaben zu den ökonomischen Kriterien sind im Abschnitt 4, *Erhebungen*, zu finden.

**Ökonomische Kriterien**

Die Schweizerische Nationalbank unterscheidet die drei Erhebungsstufen *Bankstelle*, *Unternehmung* und *Konzern*. Zu jeder dieser Erhebungsstufen gehört eine bestimmte Menge so genannter Geschäftsstellen, deren Geschäfte durch das auskunftspflichtige Institut gemeldet werden.

**Erhebungsstufen**

Als Geschäftsstellen gelten Sitze, Tochtergesellschaften und Filialen. Mit Filialen sind alle rechtlich unselbständigen Geschäftsstellen gemeint. Dazu zählen Zweigniederlassungen, Agenturen oder Vertretungen im Sinne des Bundesgesetzes über die Banken und Sparkassen (Bankengesetz, BankG)<sup>3</sup>, insbesondere auch Einnehmereien und Depositenkassen. Die Tochtergesellschaften sind rechtlich selbständige Banken.

- Die Erhebungsstufe **Bankstelle** umfasst alle Geschäftsstellen im Inland (siehe auch Abschnitt 1, *Geografische Kriterien*). Dazu gehören auch nach ausländischem Recht organisierte Zweigniederlassungen und Agenturen im Inland. Nach ausländischem Recht organisierte Vertretungen im Inland werden dagegen nur erfasst, wenn sie einer dieser Zweigniederlassungen angehören.
- Zur Erhebungsstufe **Unternehmung** gehören die Geschäftsstellen der Erhebungsstufe **Bankstelle** sowie deren Filialen im Ausland.
- Die Erhebungsstufe **Konzern** umfasst die Geschäftsstellen der Erhebungsstufe **Unternehmung** sowie deren Tochtergesellschaften im Ausland.
- Auf der Erhebungsstufe **Bankstelle** meldet jede auskunftspflichtige Bank ihre eigenen Geschäfte konsolidiert mit denjenigen ihrer Filialen im Inland.
- Auf der Erhebungsstufe **Unternehmung** meldet jede auskunftspflichtige Bank ihre eigenen Geschäfte konsolidiert mit denjenigen ihrer Filialen im In- und Ausland.
- Auf der Erhebungsstufe **Konzern** meldet jede auskunftspflichtige Bank ihre eigenen Geschäfte konsolidiert mit denjenigen ihrer Filialen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland. Tochtergesellschaften im Inland sind auf der Erhebungsstufe **Konzern** nicht mehr selbst meldepflichtig.

**Abgrenzungen der Erhebungsstufen**

**Konsolidierung**

<sup>1</sup> SR 952.02: Verordnung über die Banken und Sparkassen (Bankenverordnung, BankV), insbesondere Art. 2a.

<sup>2</sup> SR 951.131: Verordnung zum Bundesgesetz über die Schweizerische Nationalbank (Nationalbankverordnung, NBV), insbesondere Art. 4 ff.

<sup>3</sup> SR 952.0: Siehe auch SR 952.111: Verordnung über die ausländischen Banken in der Schweiz (Auslandbankenverordnung ABV).

In einigen Tabellen wird zwischen Bilanz- und Ausserbilanzpositionen im In- und Ausland unterschieden. Als Unterscheidungsmerkmal dient grundsätzlich das Domizilprinzip, also der Geschäfts- oder Wohnsitz des Gläubigers, des Schuldners oder – bei Wertpapieren – des Emittenten. Besondere Kriterien gelten jedoch für:

- Forderungen und Verpflichtungen aus dem Interbankgeschäft gegenüber Filialen ausländischer Banken in der Schweiz: Sie zählen zum Inland.
- Noten und Münzen: Die Zurechnung erfolgt nach dem Standort der Noten und Münzen.
- Hypothekarisch gedeckte Forderungen gegenüber Kunden: Massgebend ist der Standort des Pfandobjekts.
- Liegenschaften: Die Zuteilung erfolgt nach dem Standort der Liegenschaft.

In diesem Zusammenhang zählt das Fürstentum Liechtenstein immer zum Inland.

## 2. Rechtsgrundlagen

Gemäss Art. 14 Abs. 1 des Bundesgesetzes über die Schweizerische Nationalbank (Nationalbankgesetz, NBG)<sup>4</sup> kann die Nationalbank zur Wahrnehmung ihrer gesetzlichen Aufgaben und zur Beobachtung der Entwicklung auf den Finanzmärkten die dazu erforderlichen statistischen Daten erheben. Die Nationalbank legt in der Nationalbankverordnung<sup>5</sup> fest, welche Angaben in welchem zeitlichen Abstand geliefert werden müssen (Art. 15 Abs. 3 NBG).

Die Nationalbank hat über die erhobenen Daten das Geheimnis zu wahren (Art. 16 Abs. 1 NBG). Sie veröffentlicht die erhobenen Daten in Form von Statistiken. Zur Wahrung der Geheimhaltung werden die Daten zusammengefasst (Art. 16 Abs. 2 NBG).

Aufgrund des Währungsvertrags zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein<sup>6</sup> kann die Nationalbank von den liechtensteinischen Banken die gleichen statistischen Angaben verlangen wie von den Banken in der Schweiz. Die Angaben der liechtensteinischen Banken dürfen in den veröffentlichten Statistiken nicht gesondert ausgewiesen werden. Sie sind im Aggregat *Alle Banken* enthalten.

Die SNB beansprucht dieses Recht für Erhebungen, die den gemeinsamen Währungsraum betreffen (siehe auch Abschnitt 1, *Geografische Kriterien*).

## 3. Rechnungslegungsvorschriften

Die Monatsbilanzen der Banken sind die wichtigste Datengrundlage dieser Publikation. Die Banken haben bei der Erstellung der Monatsbilanzen die in Art. 24 BankV festgehaltenen Grundsätze zu befolgen. Deren Auslegung ist Sache der Eidgenössischen Bankenkommission und wird von dieser in den Richtlinien zu den Rechnungslegungsvorschriften (RRV-EBK)<sup>7</sup> veröffentlicht. Entsprechend werden auch in dieser Publikation die Gliederung und die Terminologie der relevanten Gesetze, Verordnungen und Richtlinien übernommen.

Im Februar 1995 wurde die Gliederung des Jahresabschlusses in der Bankenverordnung neu festgelegt. Die Banken mussten diese detailliertere Mindestgliederung bis spätestens Ende 1996 übernehmen. Die neuen Angaben konnten grösstenteils mit den alten Werten verknüpft werden und können daher als durchgehende Zeitreihen publiziert werden. In einzelnen Fällen ist ein Vergleich mit früheren Jahren jedoch nicht möglich. In diesen Fällen werden nur Daten ab Dezember 1996 veröffentlicht.

<sup>4</sup> SR 951.11

<sup>5</sup> Insbesondere Art. 5 NBV und der Anhang zur Nationalbankverordnung.

<sup>6</sup> SR 0.951.951.4

<sup>7</sup> Vgl. dazu auch die entsprechenden Rundschreiben der EBK unter [www.ebk.ch](http://www.ebk.ch).



## 4. Erhebungen

**Inhalt der Erhebung:** Gemeldet werden die detaillierten Bilanzpositionen sowie die Treuhandgeschäfte. Die Erhebung der Bilanzpositionen richtet sich sowohl in der Gliederung als auch in der Terminologie nach den RRV-EBK. Die Positionen werden nach Währungen und nach dem Domizil der Kunden (In- und Ausland) unterteilt.

**Erhebungsstufe:** *Bankstelle oder Unternehmung*

**Auskunftspflichtige Institute:** Meldepflichtig sind Banken mit Standort in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein, deren Total aus Bilanzsumme und Treuhandgeschäften 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

**Periodizität:** Monatlich

**Bemerkungen:** Bezüglich der Revision der Mindestgliederung und deren Auswirkung auf die Erhebung sei auf den Abschnitt 3, *Rechnungslegungsvorschriften*, verwiesen.

**Ausführliche  
Monatsbilanz**

**Inhalt der Erhebung:** Gemeldet werden Informationen zur Kreditfähigkeit (Limiten, Benützung, Rückstellungen, Abschreibungen) der Banken. Die Kredite werden gegliedert nach Kreditarten (Baukredite [Allgemeiner Wohnungsbau, Einfamilienhäuser, Übriger Hoch- und Tiefbau], Hypothekarforderungen, Übrige Kredite), nach volkswirtschaftlichen Sektoren und ausgewählten Wirtschaftsbranchen der Kreditnehmer, nach Sitz oder Wohnsitz der Kreditnehmer (In- und Ausland) sowie nach der Betriebsgrösse des Kreditnehmers (1–9 Mitarbeiter, 10–49 Mitarbeiter, 50–249 Mitarbeiter, mehr als 250 Mitarbeiter).

**Erhebungsstufe:** *Bankstelle*

**Auskunftspflichtige Institute:** Meldepflichtig sind Banken mit Standort in der Schweiz, deren In- und Auslandskredite mindestens 280 Millionen Franken aufweisen.

**Periodizität:** Monatlich

**Bemerkungen:** 1997 wurde die Branchengliederung der NOGA 1995<sup>8</sup> integriert. Die Aufteilung der Kredite nach Betriebsgrösse der Kreditnehmer wurde im Januar 2002 eingeführt.

**Kreditvolumenstatistik**

**Inhalt der Erhebung:** Gemeldet werden Forderungen und Verpflichtungen sowie Treuhandgeschäfte des inländischen Bankensektors gegenüber dem Ausland. Die Positionen werden nach Ländern, Währungen und Sektoren (Banken / Nicht-Banken) unterteilt.

**Erhebungsstufe:** *Bankstelle*

**Auskunftspflichtige Institute:** Meldepflichtig sind Banken mit Standort in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein, deren Auslandsaktiven und -passiven eine Milliarde Franken übersteigen.

**Periodizität:** Vierteljährlich

**Bemerkungen:** Die Eurodevisenstatistik wird in Zusammenarbeit mit der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ) durchgeführt.

Im März 2007 wurde der Länderkatalog auf die BIZ Länderdefinition umgestellt. Diese Umstellung hat Auswirkungen auf die Aggregate der Ländergruppen wie auch auf Daten einzelner Länder. Insbesondere die Daten zu Frankreich sind durch die neue Definition betroffen: Frankreich enthält neu auch Französisch-Guayana, Guadeloupe, Martinique, Monaco sowie Réunion. Mayotte, St-Pierre et Miquelon und die französischen Süd- und Antarktisgebiete wurden bereits bisher zu Frankreich gezählt. Die Daten der Eurodevisenstatistik nach der BIZ Länderdefinition sind vor dem ersten Quartal 2004 nicht verfügbar.

**Eurodevisenstatistik**

## 5. Zeitliche Vergleichbarkeit der Daten

Anmerkungen zu den wichtigsten methodischen Änderungen in den bankenstatistischen Zeitreihen finden sich neu im Abschnitt 8 der Publikation *Die Banken in der Schweiz*. Die Kommentare beziehen sich auf Reihen jährlicher Periodizität; die Auswirkungen der methodischen Änderungen betreffen aber auch hier publizierte, monatlich Zeitreihen.

<sup>8</sup> Nomenclature générale des activités économiques, zu finden unter [www.bfs.admin.ch](http://www.bfs.admin.ch)

## 6. Publikation im Internet

### Das Bankenstatistische Monatsheft im Internet

Das Bankenstatistische Monatsheft erscheint in gedruckter Form einmal pro Quartal. Sämtliche Monatsausgaben sind im Internet unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch) zu finden, Rubrik *Publikationen, Bankenstatistisches Monatsheft*. Zudem werden im Internet auch Tabellen publiziert, auf die im gedruckten Monatsheft aus Platzgründen verzichtet werden muss (Wertschriftenleihgeschäft und Eurodevisenstatistik). Diese zusätzlichen Tabellen sind im Inhaltsverzeichnis mit dem Begriff *Internet* anstelle einer Seitenzahl gekennzeichnet.

### Längere Zeitreihen

In den Excel- und Text-Dateien werden längere Zeitreihen publiziert als in der gedruckten Form, sofern die entsprechenden Daten vorhanden sind.

## 7. Internetadressen

Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ)

[www.bis.org](http://www.bis.org)

Bundesamt für Statistik (BFS)

[www.bfs.admin.ch](http://www.bfs.admin.ch)

Die Bundesbehörden der Schweizerischen Eidgenossenschaft

Systematische Sammlung des Bundesrechts

[www.admin.ch/ch/d/sr/sr.html](http://www.admin.ch/ch/d/sr/sr.html)

Eidgenössische Bankenkommission (EBK)

[www.ebk.ch](http://www.ebk.ch)

Schweizerische Nationalbank (SNB)

[www.snb.ch](http://www.snb.ch)

## Zuordnung der Länder nach Ländergruppen in der Eurodevisenstatistik (4Aa)

BIZ Definition per Oktober 2006

### Fortgeschrittene Volkswirtschaften

Andorra, Belgien, Dänemark, Deutschland, Färöer, Finnland, Frankreich, Griechenland, Grönland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, San Marino, Schweden, Spanien, Vatikanstadt, Vereinigtes Königreich.

**Europa**

Australien, Japan, Kanada, Neuseeland, Vereinigte Staaten.

**Andere**

### Offshore-Finanzplätze

Aruba, Bahamas, Bahrain, Barbados, Bermuda, Gibraltar, Guernsey, Hongkong, Insel Man, Jersey, Kaimaninseln, Libanon, Macau, Mauritius, Niederländische Antillen, Panama, Samoa, Singapur, Vanuatu, Westindien (GB).

### Aufstrebende Volkswirtschaften

Albanien, Belarus, Bosnien und Herzegowina, Bulgarien, Estland, Kroatien, Lettland, Litauen, Malta, Mazedonien, Moldova, Polen, Rumänien, Russische Föderation, Serbien und Montenegro, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Türkei, Ukraine, Ungarn, Zypern, Residual Europa.

**Europa**

Argentinien, Belize, Bolivien, Brasilien, Chile, Costa Rica, Dominica, Dominikanische Republik, Ecuador, El Salvador, Falklandinseln, Grenada, Guatemala, Guyana, Haiti, Honduras, Jamaika, Kolumbien, Kuba, Mexiko, Nicaragua, Paraguay, Peru, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Suriname, Trinidad und Tobago, Turks- und Caicosinseln, Uruguay, Venezuela, Residual Lateinamerika und Karibik.

**Lateinamerika und Karibik**

Ägypten, Algerien, Angola, Äquatorialguinea, Äthiopien, Benin, Botsuana, Burkina Faso, Burundi, Côte d'Ivoire, Dschibuti, Eritrea, Gabun, Gambia, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Irak, Iran, Israel, Jemen, Jordanien, Kamerun, Kap Verde, Katar, Kenia, Komoren, Kongo (Brazzaville), Kongo (Demokratische Republik (Zaire)), Kuwait, Lesotho, Liberia, Libyen, Madagaskar, Malawi, Mali, Marokko, Mauretanien, Mosambik, Namibia, Niger, Nigeria, Oman, Palästina, Ruanda, Sambia, São Tomé und Príncipe, Saudi-Arabien, Senegal, Seychellen, Sierra Leone, Simbabwe, Somalia, St. Helena, Südafrika, Sudan, Swasiland, Syrien, Tansania, Togo, Tschad, Tunesien, Uganda, Vereinigte Arabische Emirate, Zentralafrikanische Republik, Residual Afrika und Mittlerer Osten.

**Afrika und Mittlerer Osten**

Afghanistan, Armenien, Aserbaidshan, Bangladesch, Bhutan, Britisches Übersee-Territorium, Brunei Darussalam, China, Fidschi, Französisch-Polynesien, Georgien, Indien, Indonesien, Kambodscha, Kasachstan, Kirgisistan, Kiribati, Laos, Malaysia, Malediven, Marshallinseln, Mongolei, Myanmar, Nauru, Nepal, Neukaledonien, Nordkorea, Pakistan, Palau, Papua-Neuguinea, Philippinen, Salomonen, Sri Lanka, Südkorea, Tadschikistan, Taiwan (China), Thailand, Timor-Leste, Tonga, Turkmenistan, Tuvalu, US Pazifische Inseln, Usbekistan, Vietnam, Wallis und Futuna, Residual Asien und Pazifik.

**Asien und Pazifik**

### Nicht aufgliederbar



# Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques

## 1. Délimitations

On entend par banques les entreprises qui

- sont actives principalement dans le secteur financier,
- se procurent des fonds en acceptant des dépôts du public ou en se refinançant auprès de plusieurs banques ne participant pas de manière notable à leur capital, et
- utilisent leurs fonds pour financer un nombre indéterminé de personnes ou d'entreprises avec lesquelles elles ne forment pas une entité économique<sup>1</sup>.

Banques

L'obligation de fournir des données s'applique aux banques (voir *Banques* ci-dessus). Les banques tenues de fournir des données sont généralement des établissements juridiquement indépendants, mais peuvent avoir également la forme de succursales juridiquement dépendantes.

Etablissements tenus de fournir des données

Pour chaque enquête ou statistique, la Banque nationale définit à l'aide de critères géographiques et économiques le cercle des établissements tenus de fournir des données. Elle mène une enquête exhaustive si les données tirées d'une enquête partielle ne sont ni représentatives ni pertinentes<sup>2</sup>. Toutes les données publiées dans le présent Bulletin reposent cependant sur des enquêtes partielles.

Les banques établies en Suisse sont tenues de fournir des données. Pour les statistiques concernant la zone monétaire du franc suisse (bilans mensuels détaillés et statistique des euro-monnaies), des données sont demandées non seulement aux banques sur le territoire suisse, mais aussi à celles qui sont sur le territoire de la Principauté de Liechtenstein. Pour les statistiques décrivant le secteur bancaire suisse (statistique sur l'encours des crédits), les banques en Suisse sont prises au sens strict du territoire suisse (voir section 2, *Accord monétaire entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein*).

Critères géographiques

Des précisions à ce sujet figurent sous *Enquêtes* (voir section 4 ci-après).

Critères économiques

La Banque nationale suisse distingue trois périmètres de consolidation, à savoir les niveaux *comptoir*, *entreprise* et *groupe*. Chaque périmètre de consolidation correspond à un cercle défini de comptoirs dont les opérations sont prises en compte par l'établissement tenu de fournir des données.

Périmètres de consolidation

On entend par comptoirs les sièges, filiales et succursales. Les succursales englobent tous les comptoirs juridiquement dépendants, donc également les agences et les représentations au sens de la loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne (loi sur les banques, LB)<sup>3</sup>, mais aussi les bureaux de recettes, caisses de dépôts, etc. Les filiales sont des banques juridiquement indépendantes.

- Le périmètre de consolidation **comptoir** porte sur tous les comptoirs en Suisse (voir également section 1, *Critères géographiques*). Il tient compte également des succursales et agences organisées selon le droit étranger en Suisse. Les représentations organisées selon le droit étranger en Suisse ne sont cependant pas prises en considération, à moins qu'elles ne dépendent d'une des succursales susmentionnées.
- Le périmètre de consolidation **entreprise** englobe les comptoirs du périmètre *comptoir* et les succursales à l'étranger.
- Le périmètre de consolidation **groupe** englobe les comptoirs du périmètre *entreprise* et leurs filiales à l'étranger.
- Selon le périmètre de consolidation **comptoir**, chaque banque appelée à fournir des données transmet les informations portant sur ses propres opérations, consolidées avec celles de ses succursales en Suisse.
- Selon le périmètre de consolidation **entreprise**, chaque banque appelée à fournir des données transmet les informations portant sur ses propres opérations, consolidées avec celles de ses succursales en Suisse et à l'étranger.
- Selon le périmètre de consolidation **groupe**, chaque banque appelée à fournir des données transmet les informations portant sur ses propres opérations, consolidées avec celles de ses succursales et de ses filiales en Suisse et à l'étranger. Les filiales en Suisse ne sont pas appelées à fournir elles-mêmes des données pour le périmètre de consolidation *groupe*.

Délimitation des périmètres de consolidation

Consolidation

<sup>1</sup> Art. 2a de l'ordonnance sur les banques et les caisses d'épargne (ordonnance sur les banques, OB); RS 952.02.

<sup>2</sup> Ordonnance relative à la loi fédérale sur la Banque nationale suisse (ordonnance de la Banque nationale, OBN), en particulier les art. 4ss; RS 951.131.

<sup>3</sup> RS 952.0. Voir aussi RS 952.111: Ordonnance concernant les banques étrangères en Suisse (ordonnance sur les banques étrangères, OBE).

Dans plusieurs tableaux, les postes du bilan et les opérations hors bilan sont ventilés en comptes suisses et en comptes étrangers. La ventilation est fondée sur le principe du domicile, le siège ou le domicile du créancier, du débiteur ou, dans le cas des papiers-valeurs, de l'émetteur étant le critère déterminant. Des critères particuliers s'appliquent cependant aux cas suivants:

- créances et engagements découlant d'opérations interbancaires conclues avec des succursales de banques étrangères en Suisse: comptes suisses;
- billets et pièces de monnaie: lieu des billets et pièces de monnaie;
- créances détenues sur la clientèle et garanties par un gage immobilier: lieu du gage;
- immeubles: lieu de l'immeuble.

Les comptes suisses englobent également les positions vis-à-vis des banques et de la clientèle dans la Principauté de Liechtenstein.

## 2. Fondements juridiques

La Banque nationale peut, en vertu de l'art. 14, al. 1, de la loi qui la régit (loi sur la Banque nationale, LBN)<sup>4</sup>, collecter les données statistiques nécessaires à l'exécution de ses tâches légales et à l'observation de l'évolution des marchés financiers. Conformément à l'art. 15, al. 3, LBN, elle fixe dans une ordonnance la nature de ces données et la fréquence de leur remise<sup>5</sup>.

La Banque nationale est tenue de garder le secret sur les données qu'elle collecte (art. 16, al. 1, LBN). Elle publie les données collectées sous forme de statistiques. Les données sont agrégées de manière à assurer leur confidentialité (art. 16, al. 2, LBN).

Conformément à l'accord monétaire conclu entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein<sup>6</sup>, la Banque nationale peut demander aux banques liechtensteinoises de lui fournir les mêmes données statistiques que celles qu'elle exige des banques suisses. Dans les statistiques publiées, les données des banques liechtensteinoises ne peuvent figurer de façon séparée. Elles entrent dans la composition de l'agrégat *Toutes les banques*.

La BNS fait valoir ce droit pour des enquêtes qui concernent la zone monétaire commune (voir également section 1, *Critères géographiques*).

## 3. Dispositions régissant l'établissement des comptes

Les bilans mensuels des banques constituent la principale source de données pour la présente publication. Dans l'établissement de leurs bilans mensuels, les banques doivent suivre les principes prévus à l'art. 24 OB. Ceux-ci sont précisés dans les directives de la Commission fédérale des banques sur les dispositions régissant l'établissement des comptes (DEC-CFB)<sup>7</sup>. Dans la présente publication, on reprend la structure et la terminologie qui sont prévues dans les lois, ordonnances et directives déterminantes.

En février 1995, l'ordonnance sur les banques a défini une nouvelle structure pour l'établissement des comptes annuels. Les banques avaient jusqu'à fin 1996 pour se conformer à cette nouvelle structure plus détaillée. La continuité avec les données établies selon les anciennes dispositions a pu être assurée en grande partie, ce qui permet de publier des séries chronologiques continues. Dans quelques cas cependant, des comparaisons avec les années précédentes ne sont pas possibles. Les données ne sont alors publiées qu'à partir de décembre 1996.

<sup>4</sup> RS 951.11

<sup>5</sup> Ordonnance relative à la loi fédérale sur la Banque nationale suisse (ordonnance de la Banque nationale, OBN), en particulier l'art. 5 et l'annexe à l'OBN.

<sup>6</sup> RS 0.951.951.4

<sup>7</sup> Ces directives sont complétées également par des circulaires de la CFB (voir [www.cfb.ch](http://www.cfb.ch)).

## 4. Enquêtes

**Objet de l'enquête:** postes du bilan (données détaillées) et opérations fiduciaires. Pour ce qui a trait tant à la structure du bilan qu'à la terminologie, l'enquête sur les postes du bilan se réfère aux DEC-CFB. Les postes sont ventilés selon la monnaie et le domicile des clients (Suisse ou étranger).

**Périmètre de consolidation:** *comptoir* ou *entreprise*

**Etablissements tenus de fournir des données:** banques – établies en Suisse ou dans la Principauté de Liechtenstein – dont la somme du bilan et des affaires fiduciaires excède 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

**Fréquence:** mensuelle

**Remarques:** des précisions au sujet de la révision de la structure minimale des comptes et des répercussions que celle-ci a entraînées sur l'enquête figurent dans la section 3 *Dispositions régissant l'établissement des comptes*.

**Objet de l'enquête:** les banques fournissent des données sur leurs crédits (limites, utilisation, provisions, amortissements); les crédits sont ventilés selon leur catégorie (crédits de construction [bâtiments d'habitation, maisons familiales, autres bâtiments et génie civil], créances hypothécaires, autres crédits), selon le secteur économique et la branche des débiteurs, selon le siège ou le domicile des débiteurs (Suisse ou étranger) et, pour les entreprises débitrices, selon la taille (de 1 à 9 collaborateurs, de 10 à 49 collaborateurs, de 50 à 249 collaborateurs et plus de 250 collaborateurs).

**Périmètre de consolidation:** *comptoir*

**Etablissements tenus de fournir des données:** banques établies en Suisse et dont les crédits en comptes suisses et étrangers atteignent au moins 280 millions de francs.

**Fréquence:** mensuelle

**Remarques:** depuis 1997, la ventilation par branches est faite selon la NOGA 1995<sup>8</sup>. La ventilation des crédits selon la taille des entreprises débitrices est faite depuis janvier 2002.

**Objet de l'enquête:** créances et engagements (y compris les opérations fiduciaires) des comptoirs en Suisse des banques vis-à-vis de l'étranger; les données sont ventilées selon le pays, la monnaie et le secteur (secteur bancaire, secteur non bancaire).

**Périmètre de consolidation:** *comptoir*

**Etablissements tenus de fournir des données:** banques – établies en Suisse ou dans la Principauté de Liechtenstein – dont les actifs à l'étranger et les passifs envers l'étranger dépassent un milliard de francs.

**Fréquence:** trimestrielle

**Remarques:** la statistique des euro-monnaies est dressée en collaboration avec la Banque des Règlements Internationaux (BRI).

En mars 2007, la liste des pays a été adaptée pour tenir compte des définitions fournies par la BRI. Ces adaptations ont des répercussions sur les données concernant des pays et des groupes de pays. Elles influent en particulier sur les données afférentes à la France: ce pays englobe non seulement Mayotte, Saint-Pierre-et-Miquelon et les terres australes et antarctiques françaises, mais aussi, et cela est nouveau, la Guyane française, la Guadeloupe, la Martinique, la principauté de Monaco et la Réunion. Pour la statistique des euro-monnaies, des données établies selon les définitions des pays de la BRI ne sont pas disponibles pour les trimestres antérieurs au premier trimestre de 2004.

## 5. Remarque sur les séries chronologiques

Des précisions sur les modifications méthodologiques les plus importantes apportées aux séries chronologiques reproduites dans le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires* sont données dans la publication *Les banques suisses* (section 8). Les commentaires se rapportent aux séries chronologiques annuelles; les modifications méthodologiques influent toutefois également sur les séries chronologiques mensuelles figurant dans la présente publication.

**Bilan mensuel détaillé**

**Statistique sur l'encours des crédits**

**Statistique des euro-monnaies**

<sup>8</sup> Nomenclature générale des activités économiques (voir [www.bfs.admin.ch](http://www.bfs.admin.ch)).

## 6. Publication sur Internet

### Le Bulletin mensuel de statistiques bancaires sur Internet

Le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires* paraît sur papier une fois par trimestre. Tous les numéros sont cependant disponibles sur Internet, sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch); *Publications; Bulletin mensuel de statistiques bancaires*. Le site Internet contient en outre des tableaux qui, pour une raison de place, ont été exclus de la version imprimée du Bulletin mensuel de statistiques bancaires (prêts de titres et statistique des euro-monnaies). Dans la table des matières, la mention *Internet* figure, à la place du numéro de page, en regard des titres de ces tableaux.

### Séries chronologiques longues

Des séries chronologiques plus longues que celles qui sont publiées sur papier sont disponibles dans les formats tableaux et textes, si les données y afférentes existent.

## 7. Adresses Internet

### Autorités fédérales

Recueil systématique du droit fédéral (RS)

[www.admin.ch/ch/f/rs/rs.html](http://www.admin.ch/ch/f/rs/rs.html)

### Banque des Règlements Internationaux (BRI)

[www.bis.org](http://www.bis.org)

### Banque nationale suisse (BNS)

[www.snb.ch](http://www.snb.ch)

### Commission fédérale des banques (CFB)

[www.cfb.ch](http://www.cfb.ch)

### Office fédéral de la statistique (OFS)

[www.bfs.admin.ch](http://www.bfs.admin.ch)



## Liste des pays répartis par groupes pour la Statistique des euro-monnaies (4Aa)

Selon la définition de la BRI de octobre 2006

### Économies avancées

Allemagne, Andorre, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Etat de la Cité du Vatican, Féroé (Iles), Finlande, France, Grèce, Groenland, Irlande, Islande, Italie, Luxembourg, Norvège, Pays-Bas, Portugal, Royaume-Uni, Saint-Marin, Suède. **Europe**

Australie, Canada, Etats-Unis, Japon, Nouvelle-Zélande. **Autres**

### Places franches

Antilles britanniques, Antilles néerlandaises, Aruba, Bahamas, Bahreïn, Barbade, Bermudes, Caïmans (Iles), Gibraltar, Guernesey, Hong Kong, Ile de Man, Jersey, Liban, Macao, Maurice, Panama, Samoa, Singapour, Vanuatu.

### Économies émergentes

Albanie, Bélarus, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Chypre, Croatie, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Macédoine, Malte, Moldova, Pologne, Roumanie, Russie (Fédération de), Serbie-et-Monté-negro, Slovaquie, Slovénie, Tchèque (République), Turquie, Ukraine, autres pays d'Europe. **Europe**

Argentine, Belize, Bolivie, Brésil, Chili, Colombie, Costa Rica, Cuba, Dominicaine (République), Dominique, El Salvador, Equateur, Falkland (Iles), Grenade, Guatemala, Guyana, Haïti, Honduras, Jamaïque, Mexique, Nicaragua, Paraguay, Pérou, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les-Grenadines, Suriname, Trinité-et-Tobago, Turks-et-Caïcos (Iles), Uruguay, Venezuela, autres pays d'Amérique latine et des Caraïbes. **Amérique latine et Caraïbes**

Afrique du Sud, Algérie, Angola, Arabie saoudite, Bénin, Botswana, Burkina Faso, Burundi, Cameroun, Cap-Vert, Centrafricaine (République), Comores, Congo (Brazzaville), Congo (République démocratique du (Zaire)), Côte d'Ivoire, Djibouti, Egypte, Emirats arabes unis, Erythrée, Ethiopie, Gabon, Gambie, Ghana, Guinée, Guinée équatoriale, Guinée-Bissau, Iran, Iraq, Israël, Jordanie, Kenya, Koweït, Lesotho, Libéria, Libye, Madagascar, Malawi, Mali, Maroc, Mauritanie, Mozambique, Namibie, Niger, Nigéria, Oman, Ouganda, Qatar, Rwanda, Sainte-Hélène, Sao Tomé-et-Principe, Sénégal, Seychelles, Sierra Leone, Somalie, Soudan, Swaziland, Syrie, Tanzanie, Tchad, Territoire palestinien occupé, Togo, Tunisie, Yémen, Zambie, Zimbabwe, autres pays d'Afrique et du Moyen-Orient. **Afrique et Moyen-Orient**

Afghanistan, Arménie, Azerbaïdjan, Bangladesh, Bhoutan, Brunei Darussalam, Cambodge, Chine, Corée du Nord, Corée du Sud, Fidji, Géorgie, Iles américaines du Pacifique, Inde, Indonésie, Kazakhstan, Kirghizistan, Kiribati, Laos, Malaisie, Maldives, Marshall (Iles), Mongolie, Myanmar, Nauru, Népal, Nouvelle-Calédonie, Ouzbékistan, Pakistan, Palaos, Papouasie-Nouvelle-Guinée, Philippines, Polynésie française, Salomon (Iles), Sri Lanka, Tadjikistan, Taïwan (Chine), Territoires britanniques d'outre-mer, Thaïlande, Timor-Leste, Tonga, Turkménistan, Tuvalu, Vietnam, Wallis-et-Futuna, autres pays d'Asie et du Pacifique. **Asie et Pacifique**

### Non attribué



## Zeichenerklärungen Explication des signes

0	Kleiner als die Hälfte der verwendeten Zählheit, jedoch mehr als nichts ( <i>gerundete Null</i> ).	Donnée inférieure à la moitié de l'unité utilisée, mais pas absolument nulle ( <i>zéro arrondi</i> ).
—	Nichts vorhanden oder eine Veränderungsrate bzw. eine Differenz wurde aus zwei exakt gleich grossen Werten berechnet ( <i>echte Null</i> ).	Néant (en d'autres termes les établissements concernés n'ont rien annoncé sous ce poste) et différence ou taux de variation calculé à partir de deux données rigoureusement égales ( <i>donnée absolument nulle</i> ).
.	Zahlenwert unbekannt, vertraulich, nicht sinnvoll, nicht länger erhoben oder keine meldenden Institute oder Stellen ( <i>fehlender Wert</i> ).	Donnée non connue, confidentielle, non pertinente, plus demandée ou aucun établissement déclarant ( <i>donnée manquante</i> ).
..	Angabe liegt bei Redaktionsschluss noch nicht vor.	Donnée pas encore disponible à la fin du délai de rédaction.
<b>195</b>	Fettgedruckte Zahlen zeigen Werte, die im vorliegenden Monatsheft erstmals publiziert werden, oder Werte, die gegenüber dem vorangehenden Monatsheft revidiert oder korrigiert werden mussten.	Les chiffres en caractères gras sont des données qui apparaissent pour la première fois dans le Bulletin mensuel ou qui ont fait l'objet d'une révision d'un Bulletin à l'autre.
—	Reihenbruch.	Rupture dans la série.

## Erläuterungen Remarques

2000 2000 III 2000 07	<b>Darstellung des Datums</b> Jahr Jahr, Quartal Jahr, Monat	<b>Indication des dates</b> année année, trimestre année, mois
	<b>Rundungsdifferenzen</b> Die in den Tabellen aufgeführten Beträge sind gerundet. Wo solche gerundeten Werte in Berechnungen einfließen (Totale, Saldi, Veränderungsraten, Anteile), können daher Abweichungen von den exakten Werten auftreten.	<b>Différences dans les totaux</b> Les chiffres sont arrondis. Il est possible par conséquent qu'un total, qu'un solde, qu'un taux de variation ou qu'une part ne corresponde pas à ce qui serait obtenu à partir de données non arrondies.
	<b>Auskunft</b> publications@snb.ch	<b>Renseignements</b> publications@snb.ch
	<b>Redaktionsschluss</b> Die Tabellen werden am 10. des Monats abgeschlossen.	<b>Clôture de la rédaction</b> Les tableaux sont mis à jour jusqu'au 10 du mois.

## Internet

### Das Bankenstatistische Monatsheft im Internet

Das Bankenstatistische Monatsheft erscheint in gedruckter Form einmal pro Quartal. Sämtliche Monatsausgaben finden Sie im Internet unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Rubrik *Publikationen, Bankenstatistisches Monatsheft*. Zudem werden im Internet auch Tabellen publiziert, auf die im gedruckten Monatsheft aus Platzgründen verzichtet werden muss (Wertschriftenleihgeschäft und Eurodevisenstatistik). Diese zusätzlichen Tabellen sind im Inhaltsverzeichnis mit dem Begriff *Internet* anstelle einer Seitenzahl gekennzeichnet.

### Le Bulletin mensuel de statistiques bancaires sur Internet

Le Bulletin mensuel de statistiques bancaires paraît sur papier une fois par trimestre. Tous les numéros sont cependant disponibles sur Internet, sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch); *Publications; Bulletin mensuel de statistiques bancaires*. Le site Internet contient en outre des tableaux qui, pour une raison de place, ont été exclus de la version imprimée du Bulletin mensuel de statistiques bancaires (prêts de titres et statistique des euro-monnaies). Dans la table des matières, *Internet figure*, à la place du numéro de page, en regard des titres de ces tableaux.



# 1 Monatsbilanzen Bilans mensuels

# 1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel <sup>1</sup> Liquidités <sup>1</sup>					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois										
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Details Seite 64  
Détails page 64

## Alle Banken<sup>4</sup> / Toutes les banques<sup>4</sup> (274)

2003	17 450	15 159	232	1 230	827	67 435	10 952	25 083	18 430	12 971
2004	16 999	13 639	170	1 196	1 993	72 450	10 111	21 591	16 938	23 811
2005	17 010	13 437	271	1 646	1 656	96 635	12 227	36 233	23 332	24 844
2006	18 356	15 237	138	1 843	1 138	119 272	9 760	38 963	26 786	43 763
2006 10	14 125	10 989	191	1 825	1 121	124 622	10 881	35 690	30 978	47 073
2006 11	16 844	13 926	276	1 758	883	121 726	9 833	35 734	33 080	43 080
2006 12	18 356	15 237	138	1 843	1 138	119 272	9 760	38 963	26 786	43 763
2007 01	15 142	11 641	624	1 831	1 046	132 345	9 185	39 248	32 551	51 362
2007 02	17 041	12 971	1 172	1 751	1 147	131 419	9 460	39 218	32 069	50 670
2007 03	16 544	13 412	196	1 739	1 196	139 500	9 341	44 674	35 643	49 843

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	5 345	4 419	121	434	371	40 355	1 839	18 052	8 835	11 628
2004	5 870	3 960	59	371	1 482	46 978	1 567	16 474	7 152	21 784
2005	4 767	2 892	155	707	1 012	60 046	2 253	24 440	12 828	20 526
2006	4 853	3 588	47	791	427	75 668	676	25 979	11 185	37 828
2006 10	4 591	3 202	103	897	390	80 701	976	25 778	12 265	41 683
2006 11	6 120	4 841	182	840	257	80 160	846	24 950	17 519	36 843
2006 12	4 853	3 588	47	791	427	75 668	676	25 979	11 185	37 828
2007 01	4 168	2 572	523	803	269	87 786	547	26 042	16 484	44 712
2007 02	5 087	2 852	1 071	819	344	86 743	916	25 980	16 079	43 768
2007 03	4 700	3 407	103	744	445	94 784	772	30 853	20 088	43 071

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 100	2 839	12	237	11	4 149	4 085	41	20	3
2004	3 501	3 232	11	244	13	3 873	3 804	48	17	3
2005	3 401	3 117	14	256	13	4 218	4 115	78	20	5
2006	4 095	3 777	12	292	13	4 322	4 184	118	15	5
2006 10	2 515	2 246	13	243	14	4 304	4 148	130	20	6
2006 11	2 871	2 576	12	268	14	4 174	4 040	118	10	6
2006 12	4 095	3 777	12	292	13	4 322	4 184	118	15	5
2007 01	3 102	2 837	14	236	14	4 364	4 233	107	18	6
2007 02	3 428	3 168	13	233	14	4 250	4 124	99	18	9
2007 03	3 085	2 784	13	274	14	4 287	4 178	87	12	10

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 325	1 275	3	46	2	355	355	—	1	—
2004	1 237	1 184	3	47	3	310	309	—	—	—
2005	1 239	1 177	4	55	3	325	325	—	—	—
2006	1 287	1 224	3	57	3	364	364	—	—	—
2006 10	1 071	1 011	4	52	3	363	363	—	—	—
2006 11	1 332	1 275	4	50	3	363	363	—	—	—
2006 12	1 287	1 224	3	57	3	364	364	—	—	—
2007 01	1 164	1 106	4	51	3	343	343	—	—	—
2007 02	1 271	1 212	4	51	3	363	363	—	—	—
2007 03	1 143	1 084	4	52	3	392	392	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>5</sup> / Banques étrangères<sup>5</sup> (117)

2003	3 039	2 322	57	236	424	14 720	1 603	5 688	6 268	1 161
2004	2 302	1 543	61	222	476	12 619	1 187	3 353	6 452	1 628
2005	2 909	1 946	73	283	606	21 605	1 262	9 296	7 487	3 560
2006	3 123	2 065	51	339	667	27 131	1 418	9 189	11 530	4 993
2006 10	2 404	1 423	45	253	683	28 322	1 691	7 685	14 356	4 589
2006 11	2 419	1 548	53	241	578	26 649	1 443	8 257	11 631	5 316
2006 12	3 123	2 065	51	339	667	27 131	1 418	9 189	11 530	4 993
2007 01	2 916	1 759	57	374	728	28 494	1 395	10 150	11 363	5 586
2007 02	3 281	2 160	55	306	759	28 524	1 408	10 140	11 117	5 859
2007 03	3 786	2 752	50	279	703	28 787	1 498	10 666	10 945	5 676

<sup>1</sup> Kassa, Giro und Postkonto.  
Caisse, comptes de virement et comptes postaux.

<sup>2</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	<i>Details Seiten 65 und 66 Détails pages 65 et 66</i>						<i>Details Seite 67 Détails page 67</i>					
Fin d'année Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschriften- tenleihe- schäfte <sup>3</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>3</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschriften- tenleihe- schäfte <sup>3</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>3</sup> et comptes- métal
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

#### Alle Banken<sup>4</sup> / Toutes les banques<sup>4</sup> (274)

2003	633 836	101 756	310 813	120 976	93 713	6 579	351 028	132 247	145 350	34 291	38 285	856
2004	718 942	102 861	356 968	132 815	119 805	6 493	393 561	131 668	180 676	42 342	38 144	729
2005	826 064	98 166	422 950	173 325	122 066	9 558	465 547	125 371	234 283	58 644	46 615	633
2006	896 451	94 370	499 300	168 698	121 379	12 704	637 961	144 387	340 612	83 891	68 494	578
2006 10	926 942	100 011	516 376	174 442	123 978	12 134	647 038	141 637	340 187	86 649	78 028	535
2006 11	870 471	99 319	466 128	175 895	116 978	12 151	646 390	146 542	334 183	88 381	76 753	531
2006 12	896 451	94 370	499 300	168 698	121 379	12 704	637 961	144 387	340 612	83 891	68 494	578
2007 01	950 937	109 369	516 705	189 791	120 899	14 172	663 623	145 339	356 589	88 783	72 235	678
2007 02	967 799	106 996	516 241	194 523	137 199	12 839	660 061	145 916	354 545	84 694	74 183	722
2007 03	1 016 230	111 385	552 750	192 072	146 339	13 685	736 659	146 425	409 935	92 672	86 914	714

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	481 917	36 554	274 409	88 855	79 938	2 162	205 244	52 341	108 972	19 240	24 076	615
2004	563 925	42 376	315 823	98 832	105 353	1 539	244 975	51 855	142 105	25 721	24 769	524
2005	641 391	30 361	373 332	130 122	105 002	2 573	299 592	46 645	181 195	39 363	32 112	277
2006	687 390	22 508	439 743	120 463	102 501	2 176	460 172	60 110	288 354	59 445	52 032	232
2006 10	719 324	23 055	461 245	129 915	102 838	2 270	474 826	58 771	289 352	64 655	61 872	175
2006 11	665 674	23 084	410 571	132 001	97 921	2 096	471 281	61 627	284 816	65 286	59 369	184
2006 12	687 390	22 508	439 743	120 463	102 501	2 176	460 172	60 110	288 354	59 445	52 032	232
2007 01	725 421	26 435	457 642	138 125	100 835	2 383	473 480	56 548	300 388	61 655	54 589	299
2007 02	747 479	27 451	456 316	144 857	116 406	2 449	467 526	56 156	298 068	56 652	56 345	306
2007 03	798 335	35 708	493 241	140 800	126 066	2 520	543 745	57 269	352 218	65 236	68 700	322

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	28 349	17 041	4 666	5 233	1 136	274	41 600	38 141	2 009	1 030	374	43
2004	28 160	14 514	5 468	5 706	1 398	1 074	39 131	35 940	1 660	1 213	305	14
2005	31 434	13 899	8 515	5 706	1 546	1 769	36 895	33 462	2 096	1 186	129	21
2006	35 005	13 053	10 279	6 980	1 464	3 228	38 008	33 731	2 372	1 647	220	39
2006 10	37 127	15 072	9 739	7 378	2 458	2 481	37 817	33 626	2 385	1 485	281	41
2006 11	34 276	15 510	8 856	5 674	1 436	2 800	38 198	34 016	2 281	1 604	262	36
2006 12	35 005	13 053	10 279	6 980	1 464	3 228	38 008	33 731	2 372	1 647	220	39
2007 01	41 170	18 473	9 231	8 196	1 266	4 003	38 835	34 534	2 159	1 837	265	40
2007 02	38 694	16 909	8 944	8 141	1 492	3 207	39 332	35 056	2 175	1 847	209	46
2007 03	37 488	16 159	8 708	7 550	1 759	3 312	39 538	34 930	2 219	1 945	397	47

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 082	3 348	144	350	65	175	6 068	6 005	9	46	9	—
2004	3 460	2 743	139	427	61	89	6 238	6 151	14	51	24	—
2005	4 054	3 262	118	399	81	194	6 083	5 967	21	64	29	1
2006	4 202	3 186	177	465	107	265	6 197	6 086	12	74	26	—
2006 10	4 554	3 573	164	446	104	268	5 974	5 845	25	78	28	—
2006 11	4 487	3 446	165	492	122	262	6 080	5 965	13	78	25	—
2006 12	4 202	3 186	177	465	107	265	6 197	6 086	12	74	26	—
2007 01	4 762	3 632	163	494	105	368	6 316	6 153	33	90	40	—
2007 02	4 582	3 461	132	570	89	329	6 366	6 243	15	81	28	—
2007 03	4 344	3 299	144	510	97	292	6 145	6 012	17	77	40	—

#### Ausländische Banken<sup>5</sup> / Banques étrangères<sup>5</sup> (117)

2003	57 156	18 940	18 037	12 047	6 767	1 365	61 840	16 642	25 407	9 024	10 674	93
2004	62 914	18 002	22 686	13 222	7 480	1 525	65 627	18 083	27 739	9 962	9 775	69
2005	78 157	21 089	26 659	18 982	9 223	2 204	78 644	18 228	38 791	10 815	10 600	210
2006	86 715	22 198	31 280	20 076	10 241	2 919	83 035	20 024	37 866	13 817	11 092	233
2006 10	84 848	25 658	28 665	16 074	11 578	2 869	78 849	18 943	36 962	11 936	10 770	236
2006 11	81 128	22 748	28 955	16 724	9 970	2 733	80 364	19 755	35 679	12 673	12 024	235
2006 12	86 715	22 198	31 280	20 076	10 241	2 919	83 035	20 024	37 866	13 817	11 092	233
2007 01	88 522	23 578	31 831	19 329	10 759	3 026	86 633	20 085	40 144	14 166	11 984	253
2007 02	85 609	22 677	32 307	16 576	11 219	2 828	87 187	20 073	40 365	14 442	12 005	301
2007 03	88 946	23 176	32 213	19 999	10 272	3 288	92 198	21 952	42 670	15 191	12 121	265

<sup>3</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>5</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite											
	<i>Details Seiten 67 und 68 Détails pages 67 et 68</i>											
Fin d'année Fin de mois	mit Deckung / gagées						ohne Deckung / en blanc					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>7</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>7</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>7</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>7</sup> et comptes- métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

## Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	183 161	58 558	74 857	22 887	26 670	189	167 867	73 687	70 493	11 404	11 616	667
2004	225 807	63 762	101 352	30 980	29 591	122	167 754	67 908	79 324	11 362	8 552	608
2005	273 348	61 726	134 179	43 758	33 391	296	192 199	63 645	100 104	14 886	13 225	338
2006	315 329	69 446	134 626	59 924	51 069	266	322 632	74 941	205 986	23 967	17 426	312
2006 10	320 936	67 613	133 712	64 736	54 625	249	326 102	74 025	206 475	21 913	23 404	286
2006 11	318 153	69 626	129 324	66 281	52 643	279	328 236	76 916	204 860	22 100	24 110	250
2006 12	315 329	69 446	134 626	59 924	51 069	266	322 632	74 941	205 986	23 967	17 426	312
2007 01	336 008	70 794	147 463	63 641	53 808	301	327 616	74 545	209 126	25 141	18 426	376
2007 02	332 409	71 667	144 192	59 580	56 645	324	327 652	74 249	210 353	25 113	17 539	398
2007 03	364 450	74 837	154 728	69 738	64 846	300	372 210	71 587	255 207	22 934	22 070	413

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	96 728	21 625	48 252	12 274	14 563	14	108 516	30 716	60 720	6 965	9 513	601
2004	133 951	25 810	72 208	18 227	17 694	13	111 024	26 045	69 897	7 493	7 076	511
2005	163 917	22 169	93 254	28 166	20 309	19	135 675	24 476	87 942	11 196	11 803	260
2006	197 822	26 657	95 585	39 554	36 008	18	262 351	33 453	192 770	19 891	16 023	214
2006 10	209 838	26 577	96 061	47 040	40 151	9	264 987	32 194	193 291	17 615	21 721	166
2006 11	204 381	27 134	92 613	47 389	37 225	19	266 900	34 493	192 203	17 897	22 143	166
2006 12	197 822	26 657	95 585	39 554	36 008	18	262 351	33 453	192 770	19 891	16 023	214
2007 01	210 769	27 040	104 918	41 082	37 712	16	262 711	29 508	195 470	20 572	16 878	284
2007 02	205 835	27 629	101 658	36 071	40 461	17	261 691	28 528	196 408	20 580	15 885	290
2007 03	237 594	30 939	111 372	46 931	48 336	16	306 151	26 330	240 846	18 304	20 365	306

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	16 276	15 106	643	314	184	30	25 324	23 035	1 367	716	192	13
2004	14 647	13 686	466	368	128	—	24 484	22 254	1 194	844	178	14
2005	13 567	12 704	424	394	44	—	23 327	20 758	1 670	792	85	21
2006	13 527	12 537	410	504	72	2	24 481	21 194	1 961	1 143	147	36
2006 10	13 273	12 454	319	450	49	—	24 544	21 172	2 065	1 035	232	41
2006 11	13 307	12 499	293	467	45	2	24 892	21 518	1 987	1 137	216	33
2006 12	13 527	12 537	410	504	72	2	24 481	21 194	1 961	1 143	147	36
2007 01	12 583	11 600	393	518	69	3	26 252	22 933	1 765	1 320	196	38
2007 02	12 617	11 630	404	514	70	—	26 715	23 427	1 770	1 332	139	46
2007 03	12 838	11 827	411	529	71	—	26 700	23 103	1 808	1 416	325	47

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 514	3 476	6	26	5	—	2 554	2 529	3	19	3	—
2004	3 556	3 492	10	30	23	—	2 683	2 659	3	21	—	—
2005	3 575	3 499	11	40	26	—	2 508	2 468	10	25	4	1
2006	3 458	3 378	6	49	25	—	2 740	2 708	6	25	—	—
2006 10	3 336	3 242	17	52	24	—	2 638	2 602	8	26	1	—
2006 11	3 354	3 273	5	51	23	—	2 726	2 690	7	26	1	—
2006 12	3 458	3 378	6	49	25	—	2 740	2 708	6	25	—	—
2007 01	3 465	3 379	10	51	26	—	2 851	2 775	23	40	14	—
2007 02	3 552	3 467	8	50	26	—	2 813	2 775	7	30	1	—
2007 03	3 434	3 337	9	49	39	—	2 712	2 675	8	27	1	—

## Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	42 007	8 428	18 047	6 483	8 986	61	19 833	8 213	7 360	2 539	1 688	33
2004	46 346	9 799	20 267	7 601	8 647	32	19 283	8 284	7 472	2 361	1 130	36
2005	57 977	10 081	29 531	8 818	9 396	154	20 666	8 147	9 262	1 997	1 205	55
2006	60 944	11 459	27 552	11 807	9 955	172	22 091	8 567	10 313	2 012	1 137	61
2006 10	57 249	10 384	27 202	9 931	9 569	164	21 600	8 559	9 761	2 004	1 202	72
2006 11	58 227	10 749	26 105	10 663	10 529	182	22 136	9 006	9 573	2 009	1 497	51
2006 12	60 944	11 459	27 552	11 807	9 955	172	22 091	8 567	10 313	2 012	1 137	61
2007 01	63 768	11 302	29 319	12 129	10 818	199	22 865	8 783	10 824	2 036	1 166	54
2007 02	64 000	11 285	29 465	12 334	10 678	239	23 187	8 789	10 900	2 109	1 327	63
2007 03	68 250	12 711	31 383	13 026	10 923	206	23 948	9 241	11 287	2 164	1 197	59

<sup>6</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>7</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.



Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin d'année Fin de mois											
					Autres monnaies					Autres monnaies	Métaux précieux
	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

#### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	559 011	545 477	10 705	2 023	807	270 308	24 049	96 032	76 817	60 980	12 430
2004	584 047	572 173	6 910	2 614	2 350	334 381	38 179	111 020	89 567	82 959	12 654
2005	630 121	604 591	19 760	3 070	2 701	421 885	44 254	163 134	93 383	105 697	15 416
2006	669 102	647 599	15 573	2 108	3 822	488 035	53 308	183 462	114 375	112 281	24 608
2006 10	666 755	644 409	16 498	428	5 421	459 040	45 562	172 781	108 555	109 424	22 720
2006 11	663 226	646 439	10 913	460	5 415	470 138	52 574	169 564	112 863	111 792	23 345
2006 12	669 102	647 599	15 573	2 108	3 822	488 035	53 308	183 462	114 375	112 281	24 608
2007 01	672 057	649 301	14 175	2 132	6 449	512 989	58 078	196 055	113 714	118 851	26 291
2007 02	672 639	650 645	13 126	2 163	6 706	513 187	64 281	191 733	111 540	118 803	26 830
2007 03	674 562	652 692	10 498	2 223	9 150	533 766	68 894	188 039	121 857	127 604	27 373

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	203 641	191 501	10 250	1 773	117	254 114	12 301	94 939	73 943	60 706	12 225
2004	209 931	200 407	6 523	2 355	645	313 250	22 934	109 317	85 939	82 603	12 456
2005	238 326	215 130	19 314	2 788	1 094	393 283	23 587	160 340	89 234	104 943	15 179
2006	241 896	223 215	15 164	1 662	1 855	448 930	26 343	178 702	108 517	111 008	24 359
2006 10	242 586	222 806	16 079	64	3 636	422 677	21 547	167 841	102 722	108 137	22 429
2006 11	237 815	223 670	10 483	65	3 596	430 929	23 772	166 487	107 146	110 451	23 073
2006 12	241 896	223 215	15 164	1 662	1 855	448 930	26 343	178 702	108 517	111 008	24 359
2007 01	243 759	223 877	13 760	1 680	4 443	469 210	27 814	190 308	107 593	117 458	26 036
2007 02	243 290	224 194	12 766	1 672	4 659	464 882	29 624	186 157	105 133	117 402	26 567
2007 03	243 171	224 397	10 158	1 696	6 920	480 239	29 404	182 392	115 108	126 213	27 124

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	197 783	197 722	3	58	1	8 448	7 698	55	456	107	133
2004	203 410	203 367	1	41	2	9 907	8 642	183	822	144	115
2005	210 932	210 893	3	33	3	10 553	9 507	288	415	208	134
2006	217 398	217 341	4	40	13	14 894	10 685	2 151	1 442	476	142
2006 10	216 944	216 899	3	39	5	12 800	8 596	2 110	1 452	475	166
2006 11	217 255	217 209	3	40	5	13 386	10 796	415	1 489	539	146
2006 12	217 398	217 341	4	40	13	14 894	10 685	2 151	1 442	476	142
2007 01	217 638	217 584	4	40	10	16 134	11 031	2 925	1 423	610	145
2007 02	217 979	217 925	3	42	8	16 739	11 588	2 828	1 544	632	147
2007 03	218 532	218 484	3	45	—	17 195	11 902	2 818	1 681	653	140

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	61 130	61 129	—	—	1	97	94	1	1	—	1
2004	62 727	62 379	—	—	348	92	91	—	1	—	1
2005	64 710	64 706	—	—	3	54	52	—	1	—	1
2006	66 659	66 656	—	—	3	84	77	2	2	2	1
2006 10	66 108	66 105	—	—	3	71	63	2	2	2	1
2006 11	66 276	66 272	—	—	3	71	64	2	3	2	1
2006 12	66 659	66 656	—	—	3	84	77	2	2	2	1
2007 01	66 847	66 844	—	—	4	81	72	3	3	2	1
2007 02	66 979	66 976	—	—	4	82	72	3	3	2	1
2007 03	64 135	64 131	—	—	4	82	76	2	2	—	1

#### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	5 983	4 946	229	169	639	2 110	938	315	816	27	13
2004	7 739	5 934	303	175	1 329	4 164	2 758	455	914	25	13
2005	8 926	6 798	376	191	1 559	8 302	6 091	874	1 232	96	7
2006	10 673	8 223	294	339	1 817	10 414	8 678	784	910	38	5
2006 10	9 931	7 651	307	261	1 711	10 457	8 482	855	1 083	32	4
2006 11	10 062	7 756	320	288	1 698	12 624	10 757	813	1 019	30	5
2006 12	10 673	8 223	294	339	1 817	10 414	8 678	784	910	38	5
2007 01	10 801	8 277	294	359	1 871	12 118	10 283	790	996	43	5
2007 02	10 902	8 349	239	399	1 915	16 224	14 185	776	1 206	51	6
2007 03	14 697	11 937	224	434	2 102	20 710	18 303	931	1 359	105	12

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

## Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	91 061	41 508	15 649	29 186	4 496	220	39 068	35 330	1 677	1 093	967
2004	86 497	37 535	17 647	27 386	3 641	287	45 836	39 642	2 331	1 749	2 114
2005	98 248	38 213	24 883	31 451	3 110	591	49 799	45 421	349	975	3 054
2006	94 537	35 515	20 691	33 331	4 350	651	52 364	45 671	2 633	715	3 345
2006 10	94 245	34 544	21 175	33 033	4 840	652	51 090	44 298	2 597	934	3 262
2006 11	94 046	34 941	20 625	33 209	4 607	665	49 857	43 243	2 588	722	3 305
2006 12	94 537	35 515	20 691	33 331	4 350	651	52 364	45 671	2 633	715	3 345
2007 01	95 669	36 997	21 263	32 131	4 512	766	52 289	45 630	2 569	698	3 393
2007 02	94 218	36 837	19 750	31 989	4 885	757	52 452	45 615	2 742	757	3 337
2007 03	94 570	37 424	19 732	32 167	4 516	732	52 739	45 843	2 766	762	3 368

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	33 451	10 659	8 509	13 058	1 225	—	31 877	29 138	1 552	527	660
2004	28 732	5 850	7 327	14 962	593	—	38 257	33 353	2 200	806	1 898
2005	34 215	5 356	7 137	21 422	300	—	40 486	36 881	182	539	2 884
2006	30 214	2 543	4 242	21 240	2 188	—	45 571	39 920	2 425	60	3 165
2006 10	30 154	1 781	4 586	21 321	2 467	—	43 379	37 831	2 404	56	3 089
2006 11	30 467	2 219	4 463	21 346	2 439	—	43 262	37 673	2 400	57	3 132
2006 12	30 214	2 543	4 242	21 240	2 188	—	45 571	39 920	2 425	60	3 165
2007 01	29 679	3 306	4 359	19 689	2 325	—	45 508	39 854	2 359	57	3 238
2007 02	28 496	2 831	3 206	19 680	2 779	—	45 641	39 816	2 542	105	3 178
2007 03	29 017	3 717	3 053	19 743	2 504	—	45 750	39 871	2 559	106	3 215

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	12 850	12 516	54	231	33	17	1 925	1 819	13	92	1
2004	13 086	12 637	53	364	15	17	1 828	1 750	12	65	1
2005	14 116	13 552	120	403	17	24	1 342	1 280	—	61	1
2006	13 664	13 098	131	396	12	26	1 374	1 312	—	62	1
2006 10	13 749	13 212	97	405	11	25	1 374	1 312	—	61	1
2006 11	13 710	13 185	91	397	10	26	1 375	1 313	—	61	1
2006 12	13 664	13 098	131	396	12	26	1 374	1 312	—	62	1
2007 01	13 807	13 236	134	397	12	27	1 372	1 310	—	62	1
2007 02	13 641	13 090	127	386	11	28	1 377	1 315	—	62	1
2007 03	13 757	13 198	137	384	10	27	1 378	1 316	—	62	1

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 212	4 142	11	44	11	4	111	111	—	—	—
2004	4 117	4 030	11	60	15	2	138	138	—	—	—
2005	4 078	3 981	11	75	10	1	131	131	—	—	—
2006	4 092	3 993	12	75	11	1	129	129	—	—	—
2006 10	4 081	3 984	13	72	10	2	131	131	—	—	—
2006 11	4 081	3 981	13	75	9	2	131	131	—	—	—
2006 12	4 092	3 993	12	75	11	1	129	129	—	—	—
2007 01	4 118	4 018	12	75	10	2	129	129	—	—	—
2007 02	4 090	3 994	12	73	9	2	125	125	—	—	—
2007 03	3 869	3 772	12	74	9	1	122	122	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	22 636	5 403	4 775	9 633	2 818	6	2 304	2 096	68	120	19
2004	24 358	6 135	8 537	7 124	2 480	83	2 068	1 720	84	225	38
2005	28 573	6 075	15 604	4 794	1 980	120	1 927	1 597	115	201	14
2006	26 788	6 701	13 819	4 846	1 278	144	1 999	1 448	163	366	22
2006 10	26 912	6 282	14 164	4 783	1 543	139	1 932	1 190	148	579	15
2006 11	26 064	6 340	13 615	4 657	1 308	143	1 889	1 364	143	366	15
2006 12	26 788	6 701	13 819	4 846	1 278	144	1 999	1 448	163	366	22
2007 01	27 647	6 894	14 274	5 070	1 260	151	1 984	1 450	166	353	15
2007 02	27 470	7 075	13 993	5 051	1 201	150	1 992	1 450	163	364	15
2007 03	28 001	7 602	14 142	5 022	1 088	148	2 455	1 903	169	368	15

<sup>10</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Wäh- rungen		Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>11</sup> u. Edelmetall- konten
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies					Autres monnaies	Prêts de titres <sup>11</sup> et comptes- métal	
	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

#### Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	18 873	18 194	487	36	155	10 033	163 388	37 446	20 240	5 760	99 472	471
2004	18 290	17 586	376	41	286	9 321	204 345	37 042	21 711	5 145	117 878	22 570
2005	17 593	16 639	543	39	371	13 041	206 921	29 913	17 235	6 694	131 945	21 132
2006	20 183	19 017	651	37	478	14 937	210 004	39 253	15 442	6 439	127 791	21 079
2006 10	19 165	18 038	648	41	437	18 423	206 970	36 732	19 830	7 185	125 000	18 222
2006 11	20 128	18 995	636	39	457	20 728	240 375	50 411	23 970	7 194	140 876	17 925
2006 12	20 183	19 017	651	37	478	14 937	210 004	39 253	15 442	6 439	127 791	21 079
2007 01	20 295	19 085	673	39	498	17 973	212 189	40 984	18 033	7 589	123 256	22 330
2007 02	20 320	19 157	673	38	451	21 237	227 427	40 038	10 290	8 221	145 085	23 794
2007 03	20 219	19 044	677	38	459	18 677	226 610	40 727	22 265	8 898	126 192	28 529

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	8 598	7 975	474	30	118	6 650	137 598	20 272	16 711	2 282	98 241	91
2004	8 110	7 480	342	36	252	5 645	181 280	21 746	17 488	2 533	116 970	22 544
2005	7 568	6 699	506	35	329	8 383	183 038	12 819	13 527	4 580	131 036	21 076
2006	7 734	6 628	628	35	443	9 733	186 246	22 029	12 037	4 333	126 833	21 015
2006 10	7 621	6 558	627	36	401	9 413	183 187	19 029	16 542	5 559	123 914	18 144
2006 11	7 696	6 627	614	34	422	11 361	212 264	29 934	19 863	4 957	139 698	17 813
2006 12	7 734	6 628	628	35	443	9 733	186 246	22 029	12 037	4 333	126 833	21 015
2007 01	7 769	6 623	651	35	460	10 787	184 506	21 623	14 750	3 690	122 189	22 254
2007 02	7 701	6 601	650	35	415	12 402	199 800	21 327	6 943	3 943	143 875	23 711
2007 03	7 706	6 589	659	35	423	11 766	200 276	20 865	19 086	6 824	125 040	28 462

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 699	3 699	—	—	—	1 029	7 853	6 236	1 131	336	136	12
2004	3 527	3 527	—	—	—	1 002	7 005	5 515	1 063	313	97	14
2005	3 366	3 366	—	—	—	1 170	9 651	8 389	851	258	132	21
2006	3 327	3 327	—	—	—	1 292	9 772	8 859	502	290	76	45
2006 10	3 370	3 370	—	—	—	3 233	10 564	9 549	616	229	117	53
2006 11	3 386	3 386	—	—	—	2 685	11 168	9 554	1 155	299	87	72
2006 12	3 327	3 327	—	—	—	1 292	9 772	8 859	502	290	76	45
2007 01	3 291	3 291	—	—	—	1 867	10 992	9 716	592	521	114	50
2007 02	3 302	3 302	—	—	—	2 452	11 316	10 144	544	467	109	52
2007 03	3 308	3 308	—	—	—	1 586	10 896	9 950	460	350	90	46

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	976	976	—	—	—	170	239	239	—	—	—	—
2004	922	922	—	—	—	188	196	191	4	—	—	—
2005	963	963	—	—	—	185	153	152	1	—	—	—
2006	946	946	—	—	—	188	158	156	1	1	—	—
2006 10	987	987	—	—	—	400	148	148	—	—	—	—
2006 11	993	993	—	—	—	543	167	166	—	1	—	—
2006 12	946	946	—	—	—	188	158	156	1	1	—	—
2007 01	947	947	—	—	—	311	158	157	—	—	—	—
2007 02	945	945	—	—	—	460	143	142	—	—	—	—
2007 03	884	884	—	—	—	227	104	103	1	—	—	—

#### Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	2 145	2 104	3	4	33	1 167	11 064	6 165	1 523	2 282	733	359
2004	2 109	2 059	16	3	30	1 398	6 999	3 736	1 960	876	419	10
2005	1 979	1 913	25	3	38	1 939	6 831	3 864	1 657	929	363	17
2006	2 016	1 960	22	1	32	2 155	6 359	3 462	1 707	797	387	8
2006 10	1 957	1 900	22	4	32	2 549	5 724	3 097	1 603	643	366	14
2006 11	1 964	1 907	22	4	31	2 875	6 813	3 972	1 671	797	358	16
2006 12	2 016	1 960	22	1	32	2 155	6 359	3 462	1 707	797	387	8
2007 01	2 102	2 044	23	2	33	2 616	8 354	3 951	1 484	2 486	420	14
2007 02	2 102	2 043	23	2	32	3 002	7 890	3 480	1 540	2 388	462	19
2007 03	2 202	2 150	17	2	32	2 657	7 408	4 646	1 641	684	427	9

<sup>11</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>12</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>13</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.





# 1B Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					Wertschriftenleihegeschäfte <sup>2</sup> u. Edelmetallkonten Prêts de titres <sup>2</sup> et comptes-métal
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

## Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	56 863	3 699	40 768	1 971	10 426	641 099	111 471	251 887	170 516	96 547	10 679
2004	89 245	2 701	74 970	3 186	8 389	726 856	114 964	279 621	197 433	123 893	10 945
2005	120 524	5 737	96 693	11 270	6 824	812 168	119 108	322 164	203 470	155 329	12 098
2006	135 302	10 322	95 662	12 778	16 540	931 537	127 704	330 572	291 941	166 112	15 209
2006 10	162 290	10 253	110 750	16 838	24 450	961 270	130 946	379 204	276 767	159 566	14 786
2006 11	145 817	11 218	100 712	13 186	20 699	919 840	131 127	326 765	279 536	167 641	14 770
2006 12	135 302	10 322	95 662	12 778	16 540	931 537	127 704	330 572	291 941	166 112	15 209
2007 01	142 264	11 107	97 300	13 237	20 619	980 117	136 516	335 331	297 833	194 571	15 867
2007 02	155 533	12 007	105 378	17 041	21 107	999 375	138 845	321 375	306 909	215 780	16 467
2007 03	165 828	12 134	119 842	13 728	20 124	1 057 135	144 277	357 999	328 540	210 390	15 928

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	56 524	3 665	40 578	1 866	10 415	509 522	58 980	218 132	138 071	84 680	9 658
2004	88 229	2 148	74 800	2 936	8 344	586 582	62 267	240 716	160 985	113 480	9 133
2005	114 947	2 520	95 705	9 991	6 731	637 256	58 405	266 297	163 085	140 366	9 103
2006	126 132	4 965	94 513	10 337	16 317	737 680	56 053	277 705	242 066	149 284	12 571
2006 10	153 728	5 251	109 715	14 625	24 137	770 951	60 267	326 559	230 564	141 723	11 839
2006 11	136 928	6 006	99 523	10 979	20 419	732 624	58 424	278 202	233 681	150 324	11 992
2006 12	126 132	4 965	94 513	10 337	16 317	737 680	56 053	277 705	242 066	149 284	12 571
2007 01	132 562	5 534	96 077	10 615	20 336	771 333	57 449	278 517	245 846	176 275	13 246
2007 02	145 526	6 797	104 188	14 334	20 207	788 945	56 079	266 627	254 817	197 638	13 783
2007 03	155 402	6 243	118 597	10 884	19 678	843 046	61 862	300 581	274 886	192 520	13 197

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5	5	—	—	—	26 104	17 703	3 691	3 649	896	166
2004	4	4	—	—	—	23 258	14 285	3 653	3 902	1 164	254
2005	7	7	—	—	—	27 087	15 655	6 393	3 471	1 242	325
2006	6	6	—	—	—	33 413	17 251	9 068	5 627	987	481
2006 10	10	10	—	—	—	34 692	16 867	8 972	6 162	2 259	431
2006 11	6	6	—	—	—	32 204	18 101	6 976	5 542	986	600
2006 12	6	6	—	—	—	33 413	17 251	9 068	5 627	987	481
2007 01	4	3	—	—	—	36 244	19 338	7 776	7 299	1 181	650
2007 02	6	6	—	—	—	37 375	19 931	7 785	7 873	1 107	679
2007 03	9	9	—	—	—	36 289	18 907	6 809	8 662	1 363	549

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1	1	—	—	—	4 262	4 050	60	135	15	1
2004	5	5	—	—	—	3 577	3 331	34	178	33	1
2005	0	—	—	—	—	3 290	2 929	125	200	34	1
2006	1	1	—	—	—	3 660	3 347	128	141	42	1
2006 10	1	1	—	—	—	3 055	2 709	147	157	42	1
2006 11	1	1	—	—	—	3 225	2 931	123	130	40	1
2006 12	1	1	—	—	—	3 660	3 347	128	141	42	1
2007 01	1	1	—	—	—	3 777	3 504	114	107	50	1
2007 02	1	1	—	—	—	3 922	3 756	60	65	40	1
2007 03	0	—	—	—	—	3 939	3 848	10	33	47	1

## Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	215	1	184	19	12	74 440	17 092	25 532	22 496	8 673	645
2004	145	1	103	17	24	83 320	18 356	31 018	25 404	7 249	1 295
2005	216	1	163	23	29	112 060	25 323	43 193	30 789	10 886	1 870
2006	115	2	70	10	32	113 129	29 582	34 577	35 557	11 756	1 657
2006 10	144	1	74	9	61	111 176	29 066	35 992	32 741	11 396	1 983
2006 11	147	1	73	7	66	107 859	29 403	34 183	30 711	11 918	1 645
2006 12	115	2	70	10	32	113 129	29 582	34 577	35 557	11 756	1 657
2007 01	151	3	66	9	73	115 420	30 012	39 470	32 547	11 961	1 432
2007 02	156	1	67	11	77	116 322	32 751	39 148	30 870	12 073	1 480
2007 03	137	1	60	8	68	124 258	35 562	40 995	34 460	11 583	1 658

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements <i>Details Seite 73</i> <i>Détails page 73</i>					Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle <i>Details Seiten 74 und 75</i> <i>Détails pages 74 et 75</i>					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Wertschriften- tenleihen- geschäfte <sup>2</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>2</sup> et comptes- métal
Fin d'année Fin de mois	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

### Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	341 062	336 880	335	3 650	197	632 875	214 296	247 844	106 535	57 400	6 800
2004	349 007	344 088	392	4 325	201	691 504	220 427	285 663	107 617	70 483	7 314
2005	360 138	354 266	319	5 308	245	850 888	244 353	356 726	132 343	106 515	10 950
2006	<b>359 110</b>	<b>352 905</b>	316	5 727	163	<b>1 034 158</b>	274 344	448 179	166 807	128 033	16 795
2006 10	359 430	353 441	236	5 606	148	1 004 502	270 855	428 055	159 030	130 235	16 327
2006 11	360 597	354 682	220	5 541	153	1 003 143	269 300	428 950	164 676	124 443	15 775
2006 12	<b>359 110</b>	<b>352 905</b>	316	5 727	163	<b>1 034 158</b>	274 344	448 179	166 807	128 033	16 795
2007 01	356 339	350 108	298	5 767	166	1 080 762	284 501	470 228	177 054	131 404	17 575
2007 02	356 844	350 416	419	5 850	158	1 069 436	285 717	465 061	166 919	134 684	17 056
2007 03	<b>351 471</b>	<b>345 231</b>	<b>309</b>	<b>5 774</b>	<b>157</b>	<b>1 155 339</b>	<b>284 056</b>	<b>546 377</b>	<b>171 438</b>	<b>136 168</b>	<b>17 299</b>

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	121 410	118 798	5	2 608	—	404 760	102 208	190 331	67 526	40 969	3 725
2004	120 976	118 108	6	2 862	—	455 140	101 211	228 058	70 267	51 095	4 508
2005	124 594	121 031	—	3 563	—	575 131	116 460	289 073	86 633	76 727	6 239
2006	116 104	112 370	—	3 734	—	717 717	135 115	364 839	113 504	94 394	9 866
2006 10	116 700	113 010	—	3 690	—	692 925	128 197	348 347	107 921	98 697	9 761
2006 11	117 013	113 389	—	3 624	—	691 220	128 886	347 466	112 082	93 760	9 026
2006 12	116 104	112 370	—	3 734	—	717 717	135 115	364 839	113 504	94 394	9 866
2007 01	115 013	111 287	—	3 726	—	747 179	136 612	383 046	120 612	96 531	10 376
2007 02	115 223	111 507	—	3 716	—	732 802	137 432	377 102	108 975	99 414	9 879
2007 03	<b>113 207</b>	<b>109 476</b>	—	<b>3 731</b>	—	<b>814 385</b>	<b>134 678</b>	<b>456 399</b>	<b>112 018</b>	<b>101 334</b>	<b>9 956</b>

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	112 667	111 993	59	600	14	56 217	49 699	1 980	3 621	674	242
2004	113 922	113 106	59	739	19	65 550	58 493	2 265	3 773	757	263
2005	116 486	115 550	50	857	27	69 567	61 457	2 201	4 530	961	417
2006	111 593	110 630	54	887	22	80 530	68 806	2 774	5 503	2 805	641
2006 10	111 827	110 888	44	878	18	79 189	69 550	2 742	5 329	994	572
2006 11	112 165	111 222	53	870	20	77 705	67 823	2 890	5 366	1 013	614
2006 12	111 593	110 630	54	887	22	80 530	68 806	2 774	5 503	2 805	641
2007 01	110 596	109 588	62	924	24	84 981	72 254	2 910	5 622	3 513	683
2007 02	110 469	109 468	46	937	19	83 261	70 912	2 695	5 478	3 483	694
2007 03	<b>108 834</b>	<b>107 882</b>	<b>41</b>	<b>897</b>	<b>15</b>	<b>85 642</b>	<b>72 920</b>	<b>2 922</b>	<b>5 624</b>	<b>3 495</b>	<b>681</b>

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	36 902	36 822	—	80	—	11 635	10 761	199	551	56	67
2004	37 905	37 785	—	119	—	12 252	11 373	191	573	48	67
2005	39 345	39 200	—	146	—	13 023	12 045	181	639	61	96
2006	38 422	38 268	—	154	—	14 652	13 487	236	706	75	148
2006 10	38 492	38 341	—	151	—	15 039	13 885	261	670	81	143
2006 11	38 609	38 458	—	150	—	15 194	13 989	240	716	98	151
2006 12	38 422	38 268	—	154	—	14 652	13 487	236	706	75	148
2007 01	38 108	37 957	—	151	—	15 628	14 395	259	738	81	155
2007 02	38 154	37 999	—	155	—	15 604	14 327	225	832	67	153
2007 03	<b>36 336</b>	<b>36 182</b>	—	<b>154</b>	—	<b>14 942</b>	<b>13 762</b>	<b>233</b>	<b>727</b>	<b>79</b>	<b>141</b>

### Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	2 276	1 932	127	63	153	70 943	14 189	33 533	12 204	10 271	745
2004	2 148	1 804	110	84	149	74 134	14 370	34 725	11 956	12 100	980
2005	2 115	1 723	106	108	179	91 109	14 262	40 563	15 379	19 344	1 561
2006	<b>1 909</b>	1 505	156	155	92	<b>107 539</b>	<b>14 283</b>	51 536	18 810	20 437	2 472
2006 10	1 809	1 561	53	114	81	105 135	15 338	48 679	18 227	20 478	2 412
2006 11	1 769	1 535	48	104	83	105 414	15 421	49 783	18 110	19 624	2 478
2006 12	<b>1 909</b>	1 505	156	155	92	<b>107 539</b>	<b>14 283</b>	51 536	18 810	20 437	2 472
2007 01	1 831	1 459	123	155	92	113 005	15 147	53 742	20 306	21 309	2 500
2007 02	1 906	1 447	208	160	90	114 488	15 548	54 146	20 910	21 321	2 560
2007 03	<b>3 341</b>	<b>2 937</b>	<b>134</b>	<b>177</b>	<b>90</b>	<b>120 761</b>	<b>18 377</b>	<b>56 159</b>	<b>22 699</b>	<b>20 808</b>	<b>2 719</b>

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>4</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1B Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen	Rechnungs- abgrenzungen	Sonstige Passiven Autres passifs				Übrige Währungen	Wertschriften- leihgeschäfte <sup>6</sup> und Edel- metallkonten
				Total	CHF	USD	EUR <sup>5</sup>		
Fin d'année Fin de mois	<i>Details Seite 76 Détails page 76</i>	<i>Détails Seite 76 Détails page 76</i>	Comptes de régularisation					Autres monnaies	Prêts de titres <sup>6</sup> et comptes- métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31

## Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	30 348	158 707	17 325	195 686	57 551	24 687	5 625	107 513	311
2004	27 895	178 861	18 249	253 441	59 093	22 502	6 831	142 132	22 881
2005	27 368	233 654	24 126	257 694	64 312	18 797	7 290	146 150	21 144
2006	35 092	278 848	31 903	248 981	65 739	13 726	9 616	138 953	20 946
2006 10	33 813	275 568	29 849	235 762	59 589	12 476	7 508	138 107	18 081
2006 11	34 499	278 297	33 196	274 654	74 415	15 959	9 038	157 483	17 759
2006 12	35 092	278 848	31 903	248 981	65 739	13 726	9 616	138 953	20 946
2007 01	36 015	288 863	33 857	252 505	62 252	13 953	10 508	143 234	22 557
2007 02	36 859	280 678	29 062	267 822	58 594	4 606	10 458	170 518	23 646
2007 03	37 664	289 926	29 554	261 989	59 198	14 503	10 835	149 093	28 361

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 444	74 936	11 149	159 970	32 296	19 509	1 423	106 506	235
2004	2 282	96 476	11 738	219 192	35 376	16 470	3 259	141 238	22 850
2005	1 992	150 734	16 574	221 859	36 747	14 748	4 153	145 136	21 076
2006	2 948	194 270	22 833	208 409	34 665	9 326	5 781	137 804	20 834
2006 10	2 821	191 645	19 822	195 740	28 768	8 360	3 639	136 978	17 995
2006 11	2 896	193 613	22 366	228 181	38 414	10 643	5 208	156 307	17 608
2006 12	2 948	194 270	22 833	208 409	34 665	9 326	5 781	137 804	20 834
2007 01	3 100	204 010	24 450	208 419	29 278	9 848	4 702	142 108	22 484
2007 02	3 246	195 889	19 777	224 302	26 219	687	4 547	169 273	23 576
2007 03	3 383	205 877	20 613	220 357	26 995	10 405	6 669	147 980	28 309

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 659	62 091	2 129	11 406	9 844	1 018	415	120	11
2004	9 298	59 364	1 984	10 527	8 812	1 070	455	173	18
2005	8 521	58 260	2 072	13 073	11 775	805	335	138	22
2006	9 855	57 284	2 197	15 040	13 393	825	615	166	41
2006 10	9 621	57 298	2 850	15 889	14 306	912	495	131	45
2006 11	9 762	57 864	3 013	17 370	15 151	1 399	575	179	65
2006 12	9 855	57 284	2 197	15 040	13 393	825	615	166	41
2007 01	10 133	57 266	2 321	17 017	15 109	980	699	182	47
2007 02	10 390	57 293	2 405	17 266	15 454	926	644	192	49
2007 03	10 550	56 789	2 388	16 556	14 782	860	692	182	40

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 124	11 775	374	766	765	—	—	—	—
2004	5 650	12 076	344	780	775	4	—	—	—
2005	5 535	12 465	364	741	739	1	1	—	—
2006	6 189	12 815	450	802	800	1	1	—	—
2006 10	5 930	12 744	533	868	868	—	—	—	—
2006 11	6 080	12 751	585	890	888	—	1	—	—
2006 12	6 189	12 815	450	802	800	1	1	—	—
2007 01	6 264	12 965	369	632	632	—	—	—	—
2007 02	6 360	12 884	402	645	643	—	2	—	—
2007 03	6 035	12 034	413	644	642	1	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	116	75	1 779	12 823	6 801	2 437	2 883	641	61
2004	102	88	2 122	8 934	4 946	2 109	1 386	487	6
2005	132	146	2 804	9 012	5 603	2 132	824	420	32
2006	169	441	3 302	9 755	6 732	1 720	850	442	10
2006 10	153	420	3 328	8 935	6 068	1 664	678	511	14
2006 11	156	420	3 592	10 688	7 775	1 563	874	446	29
2006 12	169	441	3 302	9 755	6 732	1 720	850	442	10
2007 01	172	441	3 479	12 076	7 616	1 615	2 463	365	18
2007 02	173	338	3 369	11 833	7 515	1 444	2 455	400	18
2007 03	617	1 239	3 223	11 906	8 979	1 713	795	413	5

<sup>5</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>6</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.



Jahresende Monatsende	Wertberichtigungen und Rückstellungen <sup>7</sup> Correctifs de valeurs et provisions <sup>7</sup>	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschaftskapital	Allgemeine gesetzliche Reserve	Reserve für eigene Beteiligungstitel	Aufwertungsreserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
		Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
Fin d'année Fin de mois		CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	32	33	34	35	36	37	38	39	40

#### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	22 965	12 500	27 969	39 207	8 153	13	30 694	6 257	- 182
2004	21 453	14 480	27 991	41 144	9 174	13	26 869	8 652	- 113
2005	22 125	16 032	25 054	47 144	10 631	14	25 291	10 249	- 201
2006	21 151	17 469	24 268	48 403	9 592	33	33 985	11 495	- 98
2006 10	22 590	16 559	23 766	48 372	6 793	33	36 597	11 293	- 47
2006 11	20 874	16 561	23 702	48 274	8 571	—	34 708	11 273	- 47
2006 12	21 151	17 469	24 268	48 403	9 592	33	33 985	11 495	- 98
2007 01	20 975	17 843	24 213	49 561	10 198	—	33 105	19 022	- 104
2007 02	20 946	17 852	24 315	49 733	10 179	23	40 342	18 930	- 104
2007 03	<b>20 832</b>	<b>17 929</b>	<b>24 346</b>	<b>50 419</b>	<b>10 652</b>	—	<b>39 202</b>	<b>17 918</b>	<b>- 101</b>

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	4 211	—	8 461	22 557	8 024	—	20 764	3 058	—
2004	4 308	—	8 416	23 032	9 056	—	16 459	5 068	—
2005	4 726	—	5 271	26 642	10 562	—	14 380	6 427	—
2006	2 891	—	4 610	26 985	9 114	—	21 594	7 120	—
2006 10	4 691	—	4 610	26 985	6 331	—	24 404	7 104	—
2006 11	2 909	—	4 610	26 983	8 104	—	22 467	7 114	—
2006 12	2 891	—	4 610	26 985	9 114	—	21 594	7 120	—
2007 01	2 931	—	4 610	27 293	9 718	—	20 187	11 268	—
2007 02	2 887	—	4 610	27 298	9 722	—	27 554	11 263	—
2007 03	<b>2 959</b>	—	<b>4 610</b>	<b>27 756</b>	<b>10 188</b>	—	<b>26 549</b>	<b>11 160</b>	—

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	7 882	8 305	7 458	5 098	4	—	639	121	—
2004	7 154	9 512	7 454	5 503	4	—	776	119	—
2005	6 789	10 839	7 252	5 920	- 1	—	1 105	100	—
2006	6 230	12 109	6 890	6 318	18	—	1 617	51	—
2006 10	6 202	11 374	6 900	6 285	14	—	1 607	38	—
2006 11	6 179	11 376	6 890	6 285	19	—	1 607	38	—
2006 12	6 230	12 109	6 890	6 318	18	—	1 617	51	—
2007 01	5 796	12 276	6 891	6 795	19	—	1 622	612	—
2007 02	5 777	12 314	6 890	6 836	- 3	—	1 622	611	—
2007 03	<b>5 691</b>	<b>12 341</b>	<b>6 890</b>	<b>6 834</b>	<b>0</b>	—	<b>1 623</b>	<b>611</b>	—

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 897	872	731	1 844	2	13	1 472	97	—
2004	1 839	906	750	1 893	0	13	1 600	37	—
2005	1 764	967	726	1 967	- 1	14	1 751	25	—
2006	1 541	1 058	723	2 069	0	—	1 911	14	—
2006 10	1 503	992	716	2 062	2	—	1 941	10	—
2006 11	1 500	992	709	2 062	2	—	1 911	12	—
2006 12	1 541	1 058	723	2 069	0	—	1 911	14	—
2007 01	1 550	1 056	725	2 102	0	—	1 964	31	—
2007 02	1 547	1 058	725	2 111	0	23	1 943	25	—
2007 03	<b>1 482</b>	<b>1 031</b>	<b>672</b>	<b>2 021</b>	<b>- 2</b>	—	<b>1 885</b>	<b>15</b>	—

#### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	2 775	1 428	6 467	3 879	47	—	4 322	2 700	- 70
2004	2 361	1 439	6 471	4 071	48	—	4 252	2 794	- 79
2005	2 547	1 514	6 451	4 402	19	—	4 365	3 099	- 166
2006	2 744	1 643	6 669	4 623	19	—	4 657	3 804	- 82
2006 10	2 399	1 573	6 104	4 550	18	—	4 505	3 693	- 31
2006 11	2 426	1 570	6 104	4 550	18	—	4 548	3 648	- 31
2006 12	2 744	1 643	6 669	4 623	19	—	4 657	3 804	- 82
2007 01	2 730	1 715	6 669	4 643	19	—	4 665	5 285	- 88
2007 02	2 750	1 672	6 669	4 655	19	—	4 665	5 283	- 88
2007 03	<b>2 820</b>	<b>1 786</b>	<b>6 818</b>	<b>5 390</b>	<b>21</b>	—	<b>4 847</b>	<b>4 798</b>	<b>- 88</b>

<sup>7</sup> Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.  
A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1B Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	Wertschriften- leihgeschäfte <sup>11</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>11</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

## Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	2 221 541	1 005 000	598 504	308 147	292 100	17 791	30 259	10 390	10 282	5 511	4 076
2004	2 484 720	1 025 270	704 687	347 159	366 466	41 140	29 105	9 960	8 675	7 068	3 403
2005	2 842 898	1 080 613	859 519	414 496	444 078	44 192	30 034	9 348	8 940	9 682	2 064
2006	<b>3 221 228</b>	<b>1 147 217</b>	963 231	549 741	508 088	52 950	<b>37 350</b>	9 866	11 845	12 741	2 898
2006 10	3 228 441	1 138 957	998 326	532 424	509 538	49 196	37 692	10 100	12 177	13 539	1 875
2006 11	3 213 956	1 156 422	943 859	537 842	527 530	48 303	37 436	9 783	11 801	12 923	2 929
2006 12	3 221 228	1 147 217	963 231	549 741	508 088	52 950	37 350	9 866	11 845	12 741	2 898
2007 01	3 345 536	1 170 785	999 665	567 946	551 141	55 998	35 845	9 375	11 917	12 658	1 896
2007 02	3 377 826	1 177 530	977 756	564 896	600 474	57 169	35 684	9 392	11 728	12 625	1 939
2007 03	<b>3 530 104</b>	<b>1 177 710</b>	<b>1 122 890</b>	<b>591 256</b>	<b>576 660</b>	<b>61 589</b>	<b>35 324</b>	<b>9 293</b>	<b>11 770</b>	<b>12 284</b>	<b>1 977</b>

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	1 408 790	401 541	500 853	230 550	262 226	13 619	25 807	6 603	9 772	5 355	4 076
2004	1 646 954	407 679	600 709	266 850	335 225	36 491	24 364	6 087	8 114	6 759	3 403
2005	1 911 095	427 259	729 328	320 587	397 503	36 418	24 763	5 120	8 209	9 370	2 064
2006	2 198 407	443 785	819 974	435 769	455 608	43 271	31 882	5 656	11 119	12 209	2 898
2006 10	2 218 458	436 769	859 319	424 696	458 081	39 595	32 162	5 837	11 436	13 014	1 875
2006 11	2 197 029	446 290	805 739	428 947	477 426	38 626	32 061	5 649	11 087	12 397	2 929
2006 12	2 198 407	443 785	819 974	435 769	455 608	43 271	31 882	5 656	11 119	12 209	2 898
2007 01	2 282 072	445 166	848 707	446 309	495 785	46 106	30 534	5 339	11 176	12 123	1 896
2007 02	2 309 046	448 106	828 094	441 422	544 187	47 239	30 475	5 337	11 003	12 195	1 939
2007 03	<b>2 459 491</b>	<b>451 357</b>	<b>968 574</b>	<b>466 418</b>	<b>521 680</b>	<b>51 462</b>	<b>30 170</b>	<b>5 293</b>	<b>11 043</b>	<b>11 855</b>	<b>1 977</b>

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	310 785	293 480	6 753	8 430	1 703	418	1 632	1 632	—	—	—
2004	314 430	295 697	7 068	9 013	2 116	536	1 734	1 734	—	—	—
2005	327 076	305 029	9 501	9 406	2 376	764	1 348	1 348	—	—	—
2006	343 152	312 248	12 792	12 961	3 987	1 165	985	985	—	—	—
2006 10	343 797	313 411	12 741	13 187	3 410	1 048	985	985	—	—	—
2006 11	342 485	314 943	11 388	12 670	2 206	1 279	985	985	—	—	—
2006 12	343 152	312 248	12 792	12 961	3 987	1 165	985	985	—	—	—
2007 01	352 572	319 589	11 824	14 872	4 907	1 380	985	985	—	—	—
2007 02	352 510	319 473	11 545	15 262	4 809	1 421	985	985	—	—	—
2007 03	<b>351 050</b>	<b>317 775</b>	<b>10 722</b>	<b>16 219</b>	<b>5 063</b>	<b>1 271</b>	<b>835</b>	<b>835</b>	—	—	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	78 765	77 600	260	767	71	69	410	410	—	—	—
2004	79 627	78 377	230	870	82	67	410	410	—	—	—
2005	81 975	80 488	308	986	96	96	405	405	—	—	—
2006	84 306	82 672	365	1 002	117	149	405	405	—	—	—
2006 10	83 889	82 235	408	978	124	144	405	405	—	—	—
2006 11	84 524	82 872	363	999	137	152	405	405	—	—	—
2006 12	84 306	82 672	365	1 002	117	149	405	405	—	—	—
2007 01	85 176	83 519	374	996	132	156	390	390	—	—	—
2007 02	85 404	83 804	286	1 052	108	154	410	410	—	—	—
2007 03	<b>81 447</b>	<b>80 020</b>	<b>245</b>	<b>915</b>	<b>126</b>	<b>142</b>	<b>410</b>	<b>410</b>	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	184 213	62 465	62 306	37 903	20 087	1 451	1 651	1 141	510	—	—
2004	192 349	62 093	68 623	39 079	20 273	2 280	1 876	1 161	561	154	—
2005	239 826	70 768	86 978	47 363	31 251	3 464	2 354	1 467	731	155	—
2006	260 434	78 547	88 829	55 774	33 143	4 139	2 867	1 773	726	368	—
2006 10	253 913	77 105	87 279	52 195	32 924	4 409	2 876	1 773	741	362	—
2006 11	252 878	79 425	86 525	50 243	32 531	4 152	2 794	1 718	714	363	—
2006 12	260 434	78 547	88 829	55 774	33 143	4 139	2 867	1 773	726	368	—
2007 01	272 215	82 142	95 850	55 976	34 297	3 949	2 826	1 718	741	368	—
2007 02	274 211	85 083	95 905	54 731	34 433	4 057	2 706	1 718	725	263	—
2007 03	<b>291 875</b>	<b>95 705</b>	<b>99 870</b>	<b>58 482</b>	<b>33 434</b>	<b>4 382</b>	<b>2 832</b>	<b>1 843</b>	<b>727</b>	<b>263</b>	—

<sup>10</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>11</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>12</sup> Vgl. Fussnote 8, Seite 33.

Voir note de bas de page 8, page 33.

<sup>13</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.



# 1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel <sup>1</sup> Liquidités <sup>1</sup>					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

## Alle Banken<sup>4</sup> / Toutes les banques<sup>4</sup> (274)

2003	16 333	15 134	104	969	125	9 526	9 365	63	94	5
2004	14 807	13 610	99	955	143	9 327	9 095	137	87	8
2005	14 648	13 391	111	1 017	128	10 909	10 532	186	177	13
2006	16 596	15 236	82	1 129	149	8 315	7 778	325	126	86
2006 10	12 407	10 988	102	1 176	142	9 011	8 556	316	77	63
2006 11	15 308	13 925	89	1 150	143	8 339	7 852	290	113	85
2006 12	16 596	15 236	82	1 129	149	8 315	7 778	325	126	86
2007 01	12 985	11 640	111	1 102	133	8 022	7 437	274	239	73
2007 02	14 298	12 970	110	1 099	119	7 982	7 312	365	254	50
2007 03	14 675	13 412	91	1 047	125	7 781	7 178	332	223	49

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	4 958	4 419	56	401	82	1 252	1 169	22	59	1
2004	4 453	3 960	52	350	92	1 269	1 130	96	39	3
2005	3 418	2 892	54	394	78	1 290	1 085	154	42	9
2006	4 128	3 588	28	419	93	893	413	312	90	78
2006 10	3 874	3 202	46	542	85	913	521	299	39	55
2006 11	5 443	4 841	35	489	78	899	462	274	84	78
2006 12	4 128	3 588	28	419	93	893	413	312	90	78
2007 01	3 113	2 572	50	420	71	651	201	253	131	65
2007 02	3 420	2 852	50	453	65	757	213	346	152	45
2007 03	3 910	3 407	32	401	70	742	225	322	152	42

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 052	2 839	12	190	11	4 080	4 056	11	13	0
2004	3 438	3 232	11	181	13	3 815	3 788	13	14	0
2005	3 336	3 117	14	191	13	4 078	4 034	29	12	3
2006	4 006	3 777	12	202	13	4 133	4 106	9	14	4
2006 10	2 447	2 246	13	175	14	4 101	4 069	9	18	5
2006 11	2 779	2 576	12	176	14	3 985	3 961	9	9	5
2006 12	4 006	3 777	12	202	13	4 133	4 106	9	14	4
2007 01	3 044	2 837	14	179	14	4 176	4 155	7	9	4
2007 02	3 370	3 168	13	175	14	4 065	4 046	6	9	4
2007 03	2 977	2 784	13	167	14	4 123	4 102	6	11	4

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 318	1 275	3	38	2	355	355	0	1	0
2004	1 232	1 184	3	42	3	310	309	0	0	0
2005	1 223	1 177	4	39	3	325	325	0	0	0
2006	1 276	1 224	3	46	3	364	364	0	0	0
2006 10	1 062	1 011	4	43	3	363	363	0	0	0
2006 11	1 324	1 275	4	42	3	363	363	0	0	0
2006 12	1 276	1 224	3	46	3	364	364	0	0	0
2007 01	1 157	1 106	4	44	3	343	343	0	0	0
2007 02	1 262	1 212	4	42	3	363	363	0	0	0
2007 03	1 133	1 084	4	42	3	392	392	0	0	—

## Ausländische Banken<sup>5</sup> / Banques étrangères<sup>5</sup> (117)

2003	2 434	2 297	14	111	12	1 551	1 503	27	19	2
2004	1 665	1 514	13	122	16	1 239	1 187	25	26	2
2005	2 061	1 900	15	131	13	1 205	1 187	2	17	—
2006	2 249	2 064	15	156	13	1 307	1 294	2	9	1
2006 10	1 567	1 423	13	120	11	1 442	1 425	7	9	1
2006 11	1 718	1 547	14	139	19	1 333	1 319	5	8	—
2006 12	2 249	2 064	15	156	13	1 307	1 294	2	9	1
2007 01	1 933	1 758	18	142	16	1 281	1 270	1	10	—
2007 02	2 325	2 159	16	137	12	1 279	1 268	1	10	—
2007 03	2 934	2 752	16	151	12	1 412	1 392	2	18	—

<sup>1</sup> Kassa, Giro und Postkonto.  
Caisse, comptes de virement et comptes postaux.

<sup>2</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>3</sup> u. Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>3</sup> u. Edelmetall- konten
Fin d'année Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

#### Alle Banken<sup>4</sup> / Toutes les banques<sup>4</sup> (274)

2003	80 507	56 314	7 441	7 756	5 211	3 785	136 367	113 896	13 413	5 809	2 614	635
2004	80 693	55 851	8 959	7 761	4 157	3 965	132 735	109 986	14 090	5 848	2 255	556
2005	73 254	47 101	9 065	7 959	3 324	5 806	130 973	102 158	18 437	7 706	2 385	287
2006	76 467	44 488	10 693	8 744	4 164	8 378	144 680	114 621	18 470	8 346	2 965	279
2006 10	83 500	48 556	11 666	11 433	3 485	8 359	143 972	113 439	18 416	8 464	3 394	259
2006 11	81 164	50 267	8 950	9 263	4 165	8 519	145 646	116 751	17 387	8 249	3 042	218
2006 12	76 467	44 488	10 693	8 744	4 164	8 378	144 680	114 621	18 470	8 346	2 965	279
2007 01	89 858	56 269	8 491	10 696	4 895	9 506	146 928	114 310	18 875	10 081	3 308	354
2007 02	85 642	52 827	8 455	11 015	4 820	8 525	148 836	113 705	20 572	10 656	3 517	386
2007 03	87 585	54 089	9 880	10 563	4 171	8 884	154 267	114 202	26 871	9 454	3 327	414

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	30 345	25 400	1 344	1 733	1 608	260	56 319	44 693	7 281	2 501	1 310	534
2004	30 988	25 679	1 832	2 115	1 161	201	53 944	41 906	7 683	2 813	1 082	460
2005	14 641	12 025	1 439	655	180	342	52 011	37 218	9 429	3 952	1 272	140
2006	9 958	6 724	1 657	750	523	306	62 517	47 296	9 681	3 746	1 679	115
2006 10	12 943	7 803	1 981	2 418	259	482	61 773	46 435	9 409	3 881	1 979	68
2006 11	11 860	8 663	1 328	1 106	512	250	63 068	48 796	8 824	3 754	1 616	78
2006 12	9 958	6 724	1 657	750	523	306	62 517	47 296	9 681	3 746	1 679	115
2007 01	14 269	10 817	1 567	956	567	362	57 305	43 386	8 031	4 047	1 665	176
2007 02	12 648	9 651	1 350	638	517	492	56 888	42 138	8 250	4 317	2 018	165
2007 03	14 377	10 757	1 788	828	502	502	65 436	43 043	15 833	4 455	1 920	185

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	9 887	7 306	1 138	808	373	262	38 286	36 760	909	429	144	43
2004	10 272	6 626	1 592	774	462	817	36 253	34 756	789	595	100	14
2005	11 703	7 391	1 359	983	406	1 564	34 122	32 283	1 159	597	62	21
2006	13 296	7 576	1 682	1 102	479	2 456	34 580	32 227	1 362	844	107	39
2006 10	15 769	8 492	2 838	1 813	586	2 040	34 898	32 252	1 577	851	177	41
2006 11	14 704	9 411	1 479	967	487	2 360	35 172	32 544	1 514	912	167	36
2006 12	13 296	7 576	1 682	1 102	479	2 456	34 580	32 227	1 362	844	107	39
2007 01	17 496	11 374	1 176	1 491	461	2 993	35 365	33 001	1 167	1 003	154	40
2007 02	15 304	9 427	856	2 119	530	2 372	35 952	33 611	1 191	1 001	103	46
2007 03	15 122	9 313	1 672	1 112	592	2 434	35 723	33 369	1 144	1 032	130	47

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 634	3 013	116	283	47	175	5 915	5 883	3	24	5	—
2004	3 125	2 523	116	351	45	89	6 125	6 071	9	24	22	—
2005	3 684	3 010	91	332	57	194	5 963	5 886	17	33	25	1
2006	3 921	3 091	145	341	79	265	6 083	6 007	8	44	24	—
2006 10	4 188	3 391	124	331	75	268	5 866	5 772	21	48	26	—
2006 11	4 166	3 307	127	375	94	262	5 968	5 889	9	47	23	—
2006 12	3 921	3 091	145	341	79	265	6 083	6 007	8	44	24	—
2007 01	4 490	3 537	135	370	80	368	6 189	6 073	28	51	37	—
2007 02	4 332	3 388	106	442	66	329	6 247	6 163	11	48	25	—
2007 03	4 076	3 235	91	383	74	292	6 030	5 933	13	46	38	—

#### Ausländische Banken<sup>5</sup> / Banques étrangères<sup>5</sup> (117)

2003	13 032	6 492	2 355	2 038	1 260	886	15 761	10 175	3 513	1 490	544	39
2004	13 535	6 930	2 913	1 917	757	1 018	16 454	10 558	4 081	1 260	522	34
2005	16 418	7 514	3 533	2 898	972	1 502	18 163	10 275	5 994	1 295	512	87
2006	17 953	8 324	3 310	2 854	1 434	2 030	19 318	10 585	6 210	1 731	667	123
2006 10	17 421	8 359	3 377	2 832	907	1 945	18 518	10 198	6 046	1 490	634	148
2006 11	16 966	8 053	3 029	3 287	694	1 905	18 695	10 673	5 811	1 399	711	103
2006 12	17 953	8 324	3 310	2 854	1 434	2 030	19 318	10 585	6 210	1 731	667	123
2007 01	18 824	9 376	2 900	2 825	1 608	2 115	20 885	10 732	7 473	1 764	785	131
2007 02	19 355	9 500	3 094	3 490	1 292	1 979	21 803	10 654	8 479	1 717	779	173
2007 03	21 007	10 091	3 248	4 286	1 082	2 300	23 199	11 872	8 490	2 009	649	180

<sup>3</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>5</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite											
	mit Deckung / gagées						ohne Deckung / en blanc					
Fin d'année Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>7</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>7</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>7</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>7</sup> et comptes- métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

## Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	53 938	44 475	5 291	2 833	1 269	70	82 428	69 420	8 122	2 976	1 345	565
2004	57 752	46 676	6 544	3 217	1 284	32	74 983	63 311	7 546	2 631	970	525
2005	56 852	42 044	8 627	4 402	1 654	126	74 121	60 114	9 810	3 304	732	162
2006	59 336	43 890	8 190	5 175	1 972	110	85 345	70 731	10 280	3 171	994	169
2006 10	59 097	43 734	8 094	5 171	1 966	131	84 875	69 705	10 322	3 293	1 428	128
2006 11	58 712	44 175	7 437	5 129	1 871	101	86 934	72 576	9 950	3 120	1 171	116
2006 12	59 336	43 890	8 190	5 175	1 972	110	85 345	70 731	10 280	3 171	994	169
2007 01	62 839	44 041	10 028	6 426	2 219	125	84 089	70 269	8 847	3 654	1 089	229
2007 02	64 196	43 928	10 710	6 913	2 492	153	84 641	69 777	9 862	3 742	1 026	233
2007 03	64 530	46 528	9 759	5 714	2 370	159	89 737	67 673	17 112	3 740	958	254

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	19 323	16 216	1 955	838	305	8	36 997	28 477	5 326	1 662	1 005	526
2004	23 197	18 902	2 523	1 387	378	8	30 747	23 004	5 160	1 425	705	452
2005	20 633	14 624	3 544	1 766	687	12	31 378	22 594	5 886	2 186	585	129
2006	22 110	15 631	3 730	1 880	858	10	40 407	31 665	5 951	1 867	820	105
2006 10	22 474	15 972	3 622	2 041	830	9	39 299	30 463	5 788	1 840	1 149	59
2006 11	21 901	15 872	3 237	1 949	831	11	41 167	32 924	5 587	1 805	785	67
2006 12	22 110	15 631	3 730	1 880	858	10	40 407	31 665	5 951	1 867	820	105
2007 01	21 676	15 343	3 443	1 993	889	7	35 629	28 043	4 588	2 054	776	169
2007 02	22 052	15 447	3 247	2 123	1 228	8	34 836	26 691	5 003	2 193	792	158
2007 03	24 887	18 276	3 118	2 296	1 189	7	40 548	24 767	12 715	2 158	731	177

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	14 950	14 467	256	165	33	30	23 336	22 293	653	264	112	13
2004	13 349	12 991	182	170	6	—	22 904	21 765	607	424	95	14
2005	12 426	12 010	192	210	13	—	21 697	20 273	966	387	49	21
2006	12 349	11 841	187	310	8	2	22 230	20 386	1 175	534	99	36
2006 10	12 208	11 766	169	257	16	—	22 690	20 486	1 407	594	161	41
2006 11	12 280	11 821	164	276	15	2	22 892	20 723	1 349	636	151	33
2006 12	12 349	11 841	187	310	8	2	22 230	20 386	1 175	534	99	36
2007 01	11 434	10 905	200	319	7	3	23 931	22 096	967	684	147	38
2007 02	11 480	10 949	195	329	8	—	24 472	22 663	996	672	95	46
2007 03	11 673	11 149	192	322	9	—	24 050	22 220	952	710	121	47

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 395	3 379	2	11	2	—	2 520	2 504	1	13	2	—
2004	3 464	3 427	7	9	21	—	2 660	2 644	1	15	0	—
2005	3 476	3 432	9	14	22	—	2 487	2 454	8	20	4	1
2006	3 358	3 309	4	21	24	—	2 726	2 698	4	23	0	—
2006 10	3 243	3 180	15	24	23	—	2 623	2 591	6	24	1	—
2006 11	3 258	3 208	3	24	22	—	2 710	2 680	5	23	1	—
2006 12	3 358	3 309	4	21	24	—	2 726	2 698	4	23	0	—
2007 01	3 362	3 309	8	22	24	—	2 827	2 764	20	29	14	—
2007 02	3 449	3 397	6	21	24	—	2 798	2 766	5	26	1	—
2007 03	3 332	3 268	7	21	37	—	2 698	2 665	6	25	1	—

## Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	5 969	2 685	1 854	984	415	31	9 793	7 490	1 659	506	128	9
2004	6 708	2 861	2 637	746	444	20	9 746	7 696	1 444	514	79	13
2005	7 911	2 767	3 651	974	443	77	10 253	7 508	2 344	321	70	10
2006	8 072	2 863	3 221	1 275	618	96	11 245	7 723	2 988	457	49	27
2006 10	7 482	2 526	3 268	999	568	121	11 037	7 672	2 779	490	67	27
2006 11	7 233	2 520	3 052	1 039	537	86	11 462	8 153	2 759	359	175	16
2006 12	8 072	2 863	3 221	1 275	618	96	11 245	7 723	2 988	457	49	27
2007 01	9 257	2 809	4 421	1 204	713	109	11 628	7 923	3 051	559	72	22
2007 02	9 603	2 587	4 935	1 247	691	144	12 199	8 067	3 543	471	88	30
2007 03	10 821	3 263	5 305	1 502	601	151	12 377	8 609	3 185	506	47	29

<sup>6</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>7</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies					Autres monnaies	Métaux précieux
	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

#### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	542 860	542 789	9	30	32	26 335	17 812	253	535	83	7 653
2004	569 811	569 346	30	67	369	33 939	26 401	232	333	232	6 740
2005	601 970	601 820	27	92	31	44 683	32 915	531	540	278	10 418
2006	644 929	644 624	36	132	138	58 157	39 932	363	581	217	17 064
2006 10	641 676	641 470	42	100	64	47 708	31 447	630	542	256	14 833
2006 11	643 781	643 508	40	101	133	55 711	38 258	594	791	282	15 786
2006 12	644 929	644 624	36	132	138	58 157	39 932	363	581	217	17 064
2007 01	646 727	646 410	35	142	140	62 863	43 814	616	977	286	17 169
2007 02	647 985	647 673	35	137	140	67 756	48 234	650	545	279	18 048
2007 03	650 079	649 764	36	144	135	73 511	53 563	945	893	669	17 441

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	189 984	189 978	2	0	4	16 144	8 089	206	325	76	7 448
2004	198 896	198 869	7	18	2	22 459	15 391	138	163	224	6 542
2005	214 019	213 976	5	31	7	27 485	16 622	215	208	259	10 181
2006	222 133	222 097	3	26	7	36 091	18 597	119	351	209	16 815
2006 10	221 728	221 682	3	36	7	29 184	13 717	371	305	248	14 543
2006 11	222 587	222 540	3	37	7	32 684	15 970	373	556	271	15 514
2006 12	222 133	222 097	3	26	7	36 091	18 597	119	351	209	16 815
2007 01	222 805	222 766	2	31	7	37 989	19 781	331	730	232	16 914
2007 02	223 091	223 051	1	32	7	38 952	20 260	391	292	224	17 785
2007 03	223 341	223 298	5	32	7	39 922	20 779	678	695	579	17 192

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	197 610	197 598	3	9	1	7 356	7 081	16	127	0	133
2004	203 269	203 240	1	27	2	8 102	7 846	27	111	2	115
2005	210 773	210 746	3	21	3	8 598	8 306	35	121	2	134
2006	217 206	217 175	1	16	13	9 290	8 934	86	122	7	142
2006 10	216 757	216 736	2	15	5	7 164	6 797	84	113	3	166
2006 11	217 066	217 044	2	16	5	9 156	8 806	85	114	5	146
2006 12	217 206	217 175	1	16	13	9 290	8 934	86	122	7	142
2007 01	217 446	217 419	2	16	10	9 591	9 185	89	125	47	145
2007 02	217 785	217 758	1	17	8	10 204	9 794	89	124	50	147
2007 03	218 338	218 317	1	20	—	10 479	10 070	100	115	54	140

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	61 064	61 062	—	—	1	90	90	—	—	—	1
2004	62 651	62 303	—	—	348	85	85	—	0	—	1
2005	64 615	64 612	—	—	3	46	45	—	—	—	1
2006	66 538	66 536	—	—	3	76	75	—	0	0	1
2006 10	65 991	65 987	—	—	3	63	61	—	0	—	1
2006 11	66 156	66 153	—	—	3	62	61	—	0	0	1
2006 12	66 538	66 536	—	—	3	76	75	—	0	0	1
2007 01	66 723	66 720	—	—	4	71	69	—	0	—	1
2007 02	66 855	66 852	—	—	4	65	64	—	0	—	1
2007 03	64 011	64 007	—	—	4	70	69	—	0	—	1

#### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	4 107	4 076	—	5	26	367	299	28	25	1	13
2004	5 002	4 961	19	7	16	578	485	43	36	2	13
2005	5 598	5 552	16	18	11	3 931	3 817	78	25	2	7
2006	6 983	6 848	6	65	64	5 937	5 801	95	35	2	5
2006 10	6 394	6 314	12	25	43	5 092	4 982	72	30	3	4
2006 11	6 505	6 404	11	23	66	7 338	7 225	71	34	3	5
2006 12	6 983	6 848	6	65	64	5 937	5 801	95	35	2	5
2007 01	7 061	6 910	6	78	68	7 424	7 302	78	38	2	5
2007 02	7 076	6 924	7	74	71	10 571	10 456	76	33	2	6
2007 03	10 668	10 507	8	79	74	14 739	14 567	85	46	28	12

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

## Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	31 040	30 476	96	248	2	218	10 363	10 361	1	0	1
2004	26 046	25 335	196	226	3	286	10 667	10 666	1	0	—
2005	25 134	24 286	111	126	21	591	12 629	12 628	1	0	0
2006	22 004	21 095	103	138	18	651	10 722	10 721	0	0	1
2006 10	21 438	20 340	90	337	19	652	11 747	11 693	1	50	3
2006 11	21 893	20 764	99	347	18	665	10 763	10 761	1	0	1
2006 12	22 004	21 095	103	138	18	651	10 722	10 721	0	0	1
2007 01	23 346	22 318	106	137	19	766	10 603	10 602	0	0	1
2007 02	23 233	22 235	98	133	10	757	10 607	10 605	0	0	1
2007 03	23 961	22 970	98	150	11	732	10 675	10 674	0	0	1

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	9 056	8 975	—	81	—	—	6 034	6 034	—	—	—
2004	4 192	4 138	—	54	—	—	6 507	6 507	—	—	—
2005	4 140	4 135	—	5	—	—	6 119	6 119	—	—	—
2006	1 969	1 969	—	—	—	—	7 177	7 177	—	—	—
2006 10	1 419	1 206	0	214	—	—	7 240	7 240	—	—	—
2006 11	1 858	1 644	—	214	—	—	7 194	7 194	—	—	—
2006 12	1 969	1 969	—	—	—	—	7 177	7 177	—	—	—
2007 01	2 732	2 732	—	—	—	—	6 992	6 992	—	—	—
2007 02	2 757	2 757	—	—	—	—	7 000	7 000	—	—	—
2007 03	3 643	3 643	—	—	—	—	7 001	7 001	—	—	—

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 155	10 121	5	13	0	17	1 818	1 818	—	—	—
2004	9 976	9 947	2	9	—	17	1 749	1 749	—	—	—
2005	9 799	9 764	3	8	1	24	1 279	1 279	—	—	—
2006	9 069	9 028	7	7	1	26	1 311	1 311	—	—	—
2006 10	9 185	9 145	7	8	1	25	1 311	1 311	—	—	—
2006 11	9 143	9 103	7	8	0	26	1 312	1 312	—	—	—
2006 12	9 069	9 028	7	7	1	26	1 311	1 311	—	—	—
2007 01	9 154	9 110	7	8	1	27	1 309	1 309	—	—	—
2007 02	9 041	8 997	7	8	1	28	1 314	1 314	—	—	—
2007 03	9 092	9 048	7	9	1	27	1 315	1 315	—	—	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 956	3 948	—	4	0	4	111	111	—	—	—
2004	3 843	3 841	—	1	0	2	138	138	—	—	—
2005	3 756	3 754	0	1	0	1	131	131	—	—	—
2006	3 463	3 460	0	1	1	1	129	129	—	—	—
2006 10	3 514	3 512	—	1	0	2	131	131	—	—	—
2006 11	3 448	3 445	—	1	0	2	131	131	—	—	—
2006 12	3 463	3 460	0	1	1	1	129	129	—	—	—
2007 01	3 478	3 475	—	1	0	2	129	129	—	—	—
2007 02	3 410	3 409	—	—	0	2	125	125	—	—	—
2007 03	3 179	3 177	—	—	0	1	122	122	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	2 520	2 390	57	66	1	6	1 586	1 586	—	—	—
2004	2 996	2 713	162	36	2	83	1 283	1 282	—	—	—
2005	2 603	2 419	25	34	5	120	1 230	1 230	—	—	—
2006	2 790	2 547	44	54	1	144	966	966	—	—	—
2006 10	2 576	2 352	43	39	3	139	847	795	—	50	2
2006 11	2 732	2 493	41	52	3	143	982	982	—	—	—
2006 12	2 790	2 547	44	54	1	144	966	966	—	—	—
2007 01	2 836	2 582	47	55	3	151	968	968	—	—	—
2007 02	2 749	2 503	43	52	3	150	964	964	—	—	—
2007 03	3 297	3 019	59	68	3	148	1 119	1 119	—	—	—

<sup>10</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.



Jahresende Monatsende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgrenzungen  Comptes de régularisation	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Wertschriften- leihen- geschäfte <sup>11</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>11</sup> et comptes- métal
Fin d'année Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

#### Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	18 228	18 189	37	2	0	5 116	25 569	21 837	863	876	1 533	461
2004	17 578	17 555	20	2	0	4 752	47 641	19 629	1 914	1 562	2 012	22 524
2005	16 596	16 580	13	2	0	5 742	46 391	17 502	1 926	3 701	2 268	20 994
2006	18 886	18 881	4	0	1	5 657	43 736	17 420	2 218	1 104	1 961	21 033
2006 10	17 916	17 910	3	2	1	9 819	43 481	19 827	2 330	1 310	1 859	18 155
2006 11	18 876	18 869	4	2	1	10 861	46 751	23 224	2 843	1 181	1 713	17 791
2006 12	18 886	18 881	4	0	1	5 657	43 736	17 420	2 218	1 104	1 961	21 033
2007 01	18 963	18 958	4	1	1	8 572	48 957	19 810	2 247	2 717	1 917	22 268
2007 02	18 955	18 948	5	1	1	11 155	49 978	22 058	- 5 239	2 521	6 920	23 720
2007 03	18 845	18 837	6	0	2	7 749	51 148	21 397	- 1 008	612	1 673	28 475

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	8 012	7 975	36	—	—	2 466	11 207	9 663	358	259	836	91
2004	7 499	7 479	20	—	—	1 730	34 294	9 634	288	277	1 574	22 521
2005	6 706	6 698	8	—	—	2 114	30 631	4 883	358	2 656	1 761	20 973
2006	6 627	6 627	—	—	—	1 745	28 828	5 156	838	239	1 581	21 015
2006 10	6 557	6 557	—	—	—	2 061	27 756	6 772	863	640	1 344	18 138
2006 11	6 626	6 626	—	—	—	2 770	29 246	8 908	1 041	282	1 258	17 758
2006 12	6 627	6 627	—	—	—	1 745	28 828	5 156	838	239	1 581	21 015
2007 01	6 622	6 622	0	—	—	2 695	30 843	6 109	801	290	1 388	22 254
2007 02	6 600	6 600	0	—	—	3 716	31 643	8 639	- 6 661	- 364	6 323	23 704
2007 03	6 589	6 588	0	—	—	2 182	34 803	7 759	- 2 301	- 279	1 162	28 462

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 697	3 697	—	—	—	1 028	4 765	4 239	342	139	42	1
2004	3 527	3 527	—	—	—	1 001	4 483	3 860	397	149	75	0
2005	3 366	3 366	—	—	—	1 169	7 261	6 638	434	90	97	2
2006	3 327	3 327	—	—	—	1 290	7 600	7 213	196	128	55	8
2006 10	3 370	3 370	—	—	—	3 230	8 287	7 869	267	94	43	13
2006 11	3 386	3 386	—	—	—	2 683	8 472	7 842	455	103	52	19
2006 12	3 327	3 327	—	—	—	1 290	7 600	7 213	196	128	55	8
2007 01	3 291	3 291	0	0	0	1 865	8 242	7 672	325	165	72	8
2007 02	3 302	3 302	—	—	—	2 449	8 586	8 178	219	124	57	9
2007 03	3 308	3 308	—	—	—	1 583	8 144	7 770	167	148	52	7

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	976	976	—	—	—	169	239	239	0	0	0	0
2004	922	922	—	—	—	188	193	188	4	0	0	0
2005	963	963	—	—	—	185	151	150	1	0	0	0
2006	946	946	—	—	—	188	157	155	1	1	0	—
2006 10	987	987	—	—	—	400	148	147	0	0	0	—
2006 11	993	993	—	—	—	543	166	165	0	1	0	—
2006 12	946	946	—	—	—	188	157	155	1	1	0	—
2007 01	947	947	—	—	—	311	158	157	0	0	0	—
2007 02	945	945	—	—	—	459	142	141	0	0	0	—
2007 03	884	884	—	—	—	227	104	102	1	0	0	—

#### Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	2 105	2 103	—	2	—	688	5 007	4 070	- 159	186	544	364
2004	2 060	2 058	—	2	—	992	3 166	2 135	400	412	217	3
2005	1 917	1 910	5	2	—	1 196	3 852	2 918	390	375	162	6
2006	1 951	1 945	4	—	1	1 283	2 707	1 911	429	221	145	2
2006 10	1 902	1 896	3	2	1	1 702	2 558	1 705	488	220	144	1
2006 11	1 910	1 903	4	2	1	2 026	3 180	2 281	514	255	130	2
2006 12	1 951	1 945	4	—	1	1 283	2 707	1 911	429	221	145	2
2007 01	2 041	2 036	4	—	1	1 736	4 732	2 350	362	1 838	182	2
2007 02	2 043	2 035	5	—	1	2 070	4 323	1 997	279	1 859	183	3
2007 03	2 149	2 142	5	—	1	1 738	3 029	2 308	354	219	145	3

<sup>11</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>12</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>13</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Nicht ein- bezahltes Gesell- schafts- kapital Capital social non libéré	Total Aktiven Total des actifs						Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	Total	CHF	USD	EUR <sup>14</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>15</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>15</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>14</sup>	Übrige Wäh- rungen
Fin d'année Fin de mois		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

## Alle Banken<sup>16</sup> / Toutes les banques<sup>16</sup> (274)

2003	51	902 295	840 881	22 490	16 517	9 653	12 753	1 210	1 104	—	106	—
2004	51	948 046	861 714	25 960	17 038	9 263	34 072	1 068	617	227	224	—
2005	34	982 962	883 834	30 884	21 590	8 558	38 095	1 119	489	454	176	—
2006	27	1 050 177	939 460	32 801	20 678	9 834	47 403	1 322	577	561	183	—
2006 10	27	1 042 703	932 910	34 174	23 927	9 433	42 259	1 366	619	572	175	—
2006 11	27	1 059 120	953 682	31 010	21 710	9 740	42 977	1 327	600	552	175	—
2006 12	27	1 050 177	939 460	32 801	20 678	9 834	47 403	1 322	577	561	183	—
2007 01	27	1 077 852	958 917	31 391	26 545	10 936	50 063	1 329	572	576	181	—
2007 02	27	1 086 455	966 253	25 806	26 859	16 100	51 436	1 298	556	562	179	—
2007 03	27	1 100 304	972 658	37 806	23 503	10 391	55 945	1 906	1 144	559	179	24

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	—	335 776	308 752	9 379	5 387	3 925	8 333	859	769	—	90	—
2004	—	366 231	316 300	10 195	5 861	4 152	29 724	338	284	0	54	—
2005	—	362 573	307 581	11 769	8 006	3 580	31 636	276	271	—	5	—
2006	—	382 067	321 278	12 678	5 683	4 178	38 251	425	419	0	6	—
2006 10	—	375 448	317 082	13 009	8 141	3 985	33 231	431	431	0	0	—
2006 11	—	384 234	328 302	11 917	6 584	3 830	33 600	425	425	0	0	—
2006 12	—	382 067	321 278	12 678	5 683	4 178	38 251	425	419	0	6	—
2007 01	—	386 017	324 558	11 081	6 669	4 004	39 706	419	417	0	2	—
2007 02	—	387 473	326 675	3 806	5 576	9 270	42 145	418	416	0	2	—
2007 03	—	401 945	328 492	16 429	6 332	4 351	46 342	439	415	0	0	24

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	281 735	276 517	2 443	1 742	577	455	195	195	—	—	—
2004	—	285 884	279 538	2 844	1 875	663	965	212	212	—	—	—
2005	—	295 484	288 036	3 066	2 041	595	1 745	129	129	—	—	—
2006	—	305 106	295 869	3 402	2 473	691	2 671	75	75	—	—	—
2006 10	—	306 518	295 437	4 829	3 119	849	2 285	90	90	—	—	—
2006 11	—	307 858	298 581	3 598	2 340	752	2 587	81	81	—	—	—
2006 12	—	305 106	295 869	3 402	2 473	691	2 671	75	75	—	—	—
2007 01	0	310 979	301 133	2 824	3 033	775	3 214	72	72	—	—	—
2007 02	—	311 372	301 952	2 420	3 618	781	2 602	58	58	—	—	—
2007 03	—	310 206	300 886	3 152	2 654	858	2 656	55	55	—	—	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	77 828	77 120	122	350	56	180	58	58	—	—	—
2004	—	78 813	77 752	132	418	418	92	66	66	—	—	—
2005	—	81 042	80 236	112	406	90	198	48	48	—	—	—
2006	—	83 142	82 173	157	433	111	268	38	38	—	—	—
2006 10	—	82 711	81 761	149	424	107	271	41	41	—	—	—
2006 11	—	83 320	82 323	140	466	126	265	38	38	—	—	—
2006 12	—	83 142	82 173	157	433	111	268	38	38	—	—	—
2007 01	—	83 996	82 867	167	466	125	371	39	39	—	—	—
2007 02	—	84 204	83 120	120	533	99	332	37	37	—	—	—
2007 03	—	80 227	79 233	108	472	119	295	34	34	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>17</sup> / Banques étrangères<sup>17</sup> (117)

2003	51	49 209	35 483	5 941	4 058	2 418	1 309	22	7	—	16	—
2004	51	49 018	34 543	7 809	3 937	1 579	1 150	404	7	227	170	—
2005	33	58 208	39 471	10 334	4 941	1 740	1 722	627	2	454	171	—
2006	27	63 470	43 043	10 420	5 303	2 402	2 303	744	6	561	177	—
2006 10	27	60 046	40 471	10 444	5 062	1 832	2 238	750	3	572	175	—
2006 11	27	63 413	44 048	9 997	5 498	1 715	2 158	729	2	552	175	—
2006 12	27	63 470	43 043	10 420	5 303	2 402	2 303	744	6	561	177	—
2007 01	27	69 749	46 293	11 309	6 988	2 758	2 403	761	6	576	179	—
2007 02	27	74 586	49 659	12 505	7 662	2 449	2 310	746	6	562	178	—
2007 03	27	85 319	60 889	12 595	7 096	2 095	2 644	1 342	604	559	179	—

<sup>14</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>15</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>16</sup> Vgl. Fussnote 12, Seite 41.

Voir note de bas de page 12, page 41.

<sup>17</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.



# 1D Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Inland

## Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					Wertschriftenleihen- geschäfte <sup>2</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>2</sup> et comptes- métal
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

### Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	3 173	2 858	220	94	1	132 486	80 408	29 821	10 804	8 271	3 183
2004	2 017	1 445	360	200	13	135 981	78 508	35 756	12 978	5 538	3 201
2005	2 055	642	760	510	143	129 693	73 084	32 950	13 401	5 077	5 182
2006	3 866	874	2 121	794	78	139 363	79 134	35 555	13 001	5 004	6 670
2006 10	3 642	891	1 800	716	236	147 140	82 231	37 374	15 830	5 103	6 601
2006 11	3 694	869	1 846	742	236	142 938	81 935	36 360	13 862	4 329	6 453
2006 12	3 866	874	2 121	794	78	139 363	79 134	35 555	13 001	5 004	6 670
2007 01	4 232	1 033	2 258	873	68	145 654	86 976	31 358	15 041	5 585	6 695
2007 02	5 159	1 104	2 883	810	362	147 416	85 781	33 879	15 922	4 817	7 018
2007 03	4 733	1 118	2 583	917	115	150 530	86 999	35 573	15 876	5 100	6 980

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 087	2 837	165	85	—	81 260	48 924	20 337	3 600	5 681	2 717
2004	1 736	1 223	334	175	4	85 918	47 447	26 342	5 943	3 646	2 540
2005	1 508	320	618	428	142	71 421	40 828	19 896	4 826	2 066	3 805
2006	3 341	527	2 062	685	66	79 918	39 785	26 485	6 123	2 288	5 237
2006 10	3 078	511	1 718	614	235	87 593	42 599	29 076	8 712	1 943	5 263
2006 11	3 140	514	1 756	637	233	82 759	40 911	28 266	6 424	2 013	5 145
2006 12	3 341	527	2 062	685	66	79 918	39 785	26 485	6 123	2 288	5 237
2007 01	3 664	682	2 187	740	55	79 352	41 031	22 565	7 885	2 552	5 319
2007 02	4 614	759	2 815	694	346	78 021	38 337	24 910	7 112	2 188	5 474
2007 03	4 139	754	2 508	786	91	82 477	41 960	24 926	7 437	2 736	5 417

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5	5	0	0	0	12 584	8 735	1 780	1 493	413	164
2004	4	4	0	0	—	10 540	7 003	1 585	1 452	246	253
2005	7	7	0	0	—	12 745	7 817	2 177	1 866	562	323
2006	6	6	—	0	—	14 056	8 738	2 674	1 745	423	476
2006 10	10	10	0	0	—	15 842	9 210	2 260	2 467	1 478	426
2006 11	6	6	0	0	—	15 179	10 114	2 241	1 731	498	595
2006 12	6	6	—	0	—	14 056	8 738	2 674	1 745	423	476
2007 01	4	3	0	0	—	15 569	10 438	2 077	1 851	558	645
2007 02	6	6	0	0	—	16 220	10 875	2 391	1 838	443	674
2007 03	9	9	0	0	—	14 975	9 888	2 272	1 803	467	545

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1	1	—	—	—	3 787	3 661	34	76	15	1
2004	5	5	0	—	—	3 101	3 008	10	50	33	1
2005	0	0	—	—	—	2 762	2 682	19	29	32	0
2006	1	1	—	—	—	3 279	3 209	3	34	32	0
2006 10	1	1	0	—	—	2 678	2 573	22	50	33	0
2006 11	1	1	—	—	—	2 860	2 797	3	29	31	0
2006 12	1	1	—	—	—	3 279	3 209	3	34	32	0
2007 01	1	1	—	—	0	3 436	3 347	12	36	40	0
2007 02	1	1	0	—	—	3 655	3 594	2	21	38	0
2007 03	0	0	—	—	—	3 891	3 822	5	20	44	0

### Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	63	1	53	8	1	20 293	7 981	6 297	4 162	1 641	212
2004	20	1	10	8	1	18 346	6 809	6 062	4 066	1 137	273
2005	110	1	102	6	1	22 733	7 489	8 344	5 008	1 430	462
2006	10	2	3	2	2	17 993	8 620	4 153	3 379	1 076	765
2006 10	17	1	11	4	1	16 461	9 106	3 128	2 898	629	700
2006 11	12	1	5	3	3	16 698	8 633	3 027	3 859	649	530
2006 12	10	2	3	2	2	17 993	8 620	4 153	3 379	1 076	765
2007 01	13	2	6	3	3	18 665	9 648	3 792	3 534	1 153	538
2007 02	13	1	5	3	3	19 381	9 539	3 872	4 456	831	683
2007 03	16	1	10	2	2	21 240	10 169	4 910	4 674	647	840

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements					Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Wertschriften- leihen- geschäfte <sup>2</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>2</sup> et comptes- métal
Fin d'année Fin de mois	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

### Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	319 272	317 373	106	1 759	33	261 064	190 545	28 558	31 773	7 719	2 469
2004	326 731	324 501	122	2 065	43	272 521	196 729	29 646	34 620	9 563	1 963
2005	337 144	334 467	66	2 557	54	342 027	220 751	52 903	49 841	15 775	2 757
2006	<b>336 497</b>	<b>333 683</b>	116	2 635	64	<b>389 895</b>	<b>251 432</b>	64 549	52 683	17 036	4 195
2006 10	336 978	334 309	54	2 558	57	381 688	248 362	60 084	52 233	16 964	4 044
2006 11	338 283	335 583	57	2 578	65	380 797	246 955	61 468	51 663	16 607	4 104
2006 12	<b>336 497</b>	<b>333 683</b>	116	2 635	64	<b>389 895</b>	<b>251 432</b>	64 549	52 683	17 036	4 195
2007 01	333 859	331 099	77	2 620	63	402 233	261 287	63 690	55 966	16 850	4 440
2007 02	334 337	331 392	187	2 702	56	405 676	261 711	63 505	57 805	18 396	4 259
2007 03	<b>329 193</b>	<b>326 430</b>	<b>87</b>	<b>2 620</b>	<b>56</b>	<b>411 298</b>	<b>260 548</b>	<b>68 316</b>	<b>59 799</b>	<b>18 264</b>	<b>4 370</b>

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	108 891	107 642	0	1 249	—	134 503	92 079	18 130	18 430	4 895	969
2004	108 354	107 067	—	1 287	—	137 845	90 152	18 788	21 591	6 288	1 026
2005	111 582	109 915	—	1 667	—	191 345	105 906	39 928	32 786	11 465	1 260
2006	103 707	102 061	0	1 646	—	224 080	124 903	50 205	34 825	12 061	2 087
2006 10	104 274	102 654	0	1 620	—	213 217	118 516	45 952	34 698	12 004	2 047
2006 11	104 707	103 086	0	1 621	—	214 552	119 548	47 044	34 051	11 873	2 035
2006 12	103 707	102 061	0	1 646	—	224 080	124 903	50 205	34 825	12 061	2 087
2007 01	102 724	101 100	0	1 625	—	226 899	126 063	49 136	37 519	11 973	2 206
2007 02	102 991	101 361	0	1 630	—	229 145	126 771	48 351	38 524	13 461	2 039
2007 03	<b>101 094</b>	<b>99 455</b>	<b>0</b>	<b>1 639</b>	—	<b>230 783</b>	<b>124 181</b>	<b>52 500</b>	<b>38 768</b>	<b>13 207</b>	<b>2 127</b>

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	107 374	107 089	20	257	6	53 535	48 962	1 323	2 518	554	178
2004	108 510	108 123	39	339	10	62 871	57 679	1 632	2 749	606	206
2005	110 889	110 479	29	366	14	66 386	60 437	1 578	3 245	813	312
2006	105 989	105 585	21	370	14	74 811	67 680	1 697	4 051	884	498
2006 10	106 335	105 942	24	359	10	75 568	68 551	1 853	3 893	833	437
2006 11	106 639	106 226	28	372	13	73 984	66 773	1 914	3 961	864	472
2006 12	105 989	105 585	21	370	14	74 811	67 680	1 697	4 051	884	498
2007 01	104 992	104 578	27	374	14	78 655	71 302	1 866	4 057	905	526
2007 02	104 846	104 416	24	396	11	77 233	69 906	1 776	4 081	938	534
2007 03	<b>103 301</b>	<b>102 906</b>	<b>22</b>	<b>363</b>	<b>10</b>	<b>79 692</b>	<b>71 914</b>	<b>1 980</b>	<b>4 282</b>	<b>979</b>	<b>537</b>

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	36 000	35 968	0	32	—	11 330	10 657	151	418	44	60
2004	36 945	36 896	0	48	—	11 932	11 265	144	428	36	60
2005	38 323	38 263	0	61	—	12 648	11 931	127	468	39	82
2006	37 404	37 344	0	60	—	14 222	13 325	182	527	56	132
2006 10	37 479	37 420	0	59	0	14 638	13 735	211	501	64	127
2006 11	37 594	37 536	0	58	0	14 793	13 839	194	549	77	135
2006 12	37 404	37 344	0	60	—	14 222	13 325	182	527	56	132
2007 01	37 103	37 042	0	61	—	15 198	14 226	211	559	65	138
2007 02	37 136	37 076	0	60	—	15 130	14 152	171	619	52	136
2007 03	<b>35 342</b>	<b>35 281</b>	<b>0</b>	<b>61</b>	—	<b>14 531</b>	<b>13 610</b>	<b>183</b>	<b>548</b>	<b>64</b>	<b>126</b>

### Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	1 642	1 620	3	18	—	12 983	7 512	2 750	2 111	536	73
2004	1 550	1 512	4	31	3	13 384	7 659	3 064	1 952	607	100
2005	1 498	1 456	5	32	6	14 259	7 575	3 394	2 413	720	158
2006	1 432	1 285	69	71	8	17 054	7 931	4 355	3 085	1 449	235
2006 10	1 381	1 335	5	35	6	17 709	8 993	4 151	2 905	1 445	216
2006 11	1 357	1 312	5	32	8	18 108	9 117	4 294	3 018	1 452	227
2006 12	1 432	1 285	69	71	8	17 054	7 931	4 355	3 085	1 449	235
2007 01	1 323	1 245	21	51	6	17 890	8 848	4 117	3 280	1 388	256
2007 02	1 391	1 235	99	52	5	18 280	8 962	4 487	3 247	1 309	274
2007 03	<b>2 770</b>	<b>2 688</b>	<b>30</b>	<b>46</b>	<b>6</b>	<b>23 530</b>	<b>11 864</b>	<b>5 220</b>	<b>4 865</b>	<b>1 299</b>	<b>282</b>

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>4</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1D Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Inland

## Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen	Rechnungs- abgrenzungen	Sonstige Passiven Autres passifs				Übrige Währungen	Wertschriften- leihgeschäfte <sup>6</sup> und Edel- metallkonten
				Total	CHF	USD	EUR <sup>5</sup>		
Fin d'année Fin de mois	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts	Comptes de régularisation					Autres monnaies	Prêts de titres <sup>6</sup> et comptes- métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31

### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	30 348	89 082	9 347	49 967	43 128	2 955	3 000	756	128
2004	27 895	90 639	10 228	75 848	42 667	3 443	2 488	4 694	22 556
2005	27 368	87 130	11 219	79 492	46 418	6 753	2 744	2 538	21 038
2006	35 092	88 115	15 505	80 194	48 484	5 840	2 492	2 498	20 879
2006 10	33 813	87 578	14 754	73 962	47 003	4 272	2 647	2 006	18 034
2006 11	34 499	88 215	17 193	82 668	55 072	5 294	2 401	2 289	17 612
2006 12	35 092	88 115	15 505	80 194	48 484	5 840	2 492	2 498	20 879
2007 01	36 015	88 544	16 347	81 705	46 998	5 686	4 185	2 317	22 519
2007 02	36 859	88 469	14 479	75 713	43 697	1 370	3 868	3 166	23 611
2007 03	37 664	87 747	14 588	80 079	44 406	4 266	2 472	600	28 335

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 444	6 526	3 953	22 336	21 125	733	223	152	103
2004	2 282	9 774	4 380	51 330	23 600	490	535	4 169	22 536
2005	1 992	6 148	4 560	51 596	23 242	4 512	875	1 967	21 001
2006	2 948	5 883	7 341	47 836	21 041	3 483	533	1 948	20 832
2006 10	2 821	6 046	5 692	41 457	19 552	1 913	475	1 530	17 988
2006 11	2 896	5 842	7 393	45 627	23 491	2 372	497	1 716	17 551
2006 12	2 948	5 883	7 341	47 836	21 041	3 483	533	1 948	20 832
2007 01	3 100	6 093	7 965	46 746	18 734	3 322	431	1 778	22 482
2007 02	3 246	6 078	6 214	41 180	15 841	- 655	- 83	2 502	23 575
2007 03	3 383	6 148	6 560	47 974	16 933	2 169	528	37	28 307

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 659	61 060	2 116	9 391	8 562	512	280	35	3
2004	9 298	58 956	1 974	8 891	7 915	543	286	134	14
2005	8 521	57 237	2 063	11 656	11 060	300	179	102	16
2006	9 855	55 910	2 189	13 823	12 713	642	342	102	25
2006 10	9 621	55 898	2 844	14 710	13 657	657	288	84	25
2006 11	9 762	56 508	3 006	15 907	14 426	996	340	106	38
2006 12	9 855	55 910	2 189	13 823	12 713	642	342	102	25
2007 01	10 133	55 859	2 314	15 120	13 949	670	358	114	30
2007 02	10 390	55 796	2 399	15 467	14 294	664	366	112	31
2007 03	10 550	55 281	2 383	14 695	13 550	644	377	101	23

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 124	11 775	373	766	765	0	0	0	—
2004	5 650	12 076	343	780	775	4	0	0	—
2005	5 535	12 465	363	741	739	1	1	0	0
2006	6 189	12 815	448	802	800	1	1	0	0
2006 10	5 930	12 744	531	868	868	0	0	0	0
2006 11	6 080	12 751	583	889	888	0	1	0	0
2006 12	6 189	12 815	448	802	800	1	1	0	0
2007 01	6 264	12 965	368	632	632	0	0	0	0
2007 02	6 360	12 884	400	645	643	0	2	0	—
2007 03	6 035	12 034	412	644	642	1	0	0	—

### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	116	75	1 152	9 539	6 129	997	1 918	475	21
2004	102	88	1 597	5 036	3 453	853	459	272	1
2005	132	146	2 076	6 318	4 448	1 123	535	202	9
2006	169	188	2 567	6 836	5 557	653	439	183	3
2006 10	153	168	2 564	6 079	4 901	745	306	126	2
2006 11	156	168	2 792	7 667	6 481	651	361	168	7
2006 12	169	188	2 567	6 836	5 557	653	439	183	3
2007 01	172	187	2 663	9 052	6 091	683	2 089	185	4
2007 02	173	188	2 573	8 990	6 096	574	2 136	179	4
2007 03	617	999	2 486	8 593	7 408	664	329	190	2

<sup>5</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>6</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Wertberichtigungen und Rückstellungen <sup>7</sup> Correctifs de valeurs et provisions <sup>7</sup>	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschaftskapital	Allgemeine gesetzliche Reserve	Reserve für eigene Beteiligungstitel	Aufwertungsreserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
		Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
Fin d'année Fin de mois		CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	32	33	34	35	36	37	38	39	40

#### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	22 308	12 422	27 969	39 207	8 153	13	30 694	5 533	- 182
2004	20 277	14 345	27 991	41 144	9 174	13	26 869	7 453	- 113
2005	20 897	15 876	25 054	47 144	10 631	14	25 291	8 038	- 201
2006	19 963	17 281	24 268	48 403	9 592	33	33 985	<b>8 766</b>	- 98
2006 10	21 153	16 370	23 766	48 372	6 793	33	36 597	8 455	- 47
2006 11	19 823	16 376	23 702	48 274	8 571	—	34 708	8 568	- 47
2006 12	19 963	17 281	24 268	48 403	9 592	33	33 985	<b>8 766</b>	- 98
2007 01	19 764	17 592	24 213	49 561	10 198	—	33 105	14 996	- 104
2007 02	19 753	17 606	24 315	49 733	10 179	23	40 342	14 974	- 104
2007 03	<b>19 597</b>	<b>17 684</b>	<b>24 346</b>	<b>50 419</b>	<b>10 652</b>	—	<b>39 202</b>	<b>13 964</b>	<b>- 101</b>

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 679	—	8 461	22 557	8 024	—	20 764	2 478	—
2004	3 276	—	8 416	23 032	9 056	—	16 459	3 870	—
2005	3 597	—	5 271	26 642	10 562	—	14 380	4 262	—
2006	1 807	—	4 610	26 985	9 114	—	21 594	4 542	—
2006 10	3 347	—	4 610	26 985	6 331	—	24 404	4 416	—
2006 11	1 951	—	4 610	26 983	8 104	—	22 467	4 560	—
2006 12	1 807	—	4 610	26 985	9 114	—	21 594	4 542	—
2007 01	1 826	—	4 610	27 293	9 718	—	20 187	7 647	—
2007 02	1 806	—	4 610	27 298	9 722	—	27 554	7 712	—
2007 03	<b>1 826</b>	—	<b>4 610</b>	<b>27 756</b>	<b>10 188</b>	—	<b>26 549</b>	<b>7 598</b>	—

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	7 882	8 305	7 458	5 098	4	—	639	121	—
2004	7 154	9 512	7 454	5 503	4	—	776	119	—
2005	6 787	10 839	7 252	5 920	- 1	—	1 105	100	—
2006	6 230	12 109	6 890	6 318	18	—	1 617	51	—
2006 10	6 202	11 374	6 900	6 285	14	—	1 607	38	—
2006 11	6 179	11 376	6 890	6 285	19	—	1 607	38	—
2006 12	6 230	12 109	6 890	6 318	18	—	1 617	51	—
2007 01	5 796	12 276	6 891	6 795	19	—	1 622	612	—
2007 02	5 777	12 314	6 890	6 836	- 3	—	1 622	611	—
2007 03	<b>5 691</b>	<b>12 341</b>	<b>6 890</b>	<b>6 834</b>	<b>0</b>	—	<b>1 623</b>	<b>611</b>	—

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 897	872	731	1 844	2	13	1 472	97	—
2004	1 839	906	750	1 893	0	13	1 600	37	—
2005	1 764	967	726	1 967	- 1	14	1 751	25	—
2006	1 541	1 058	723	2 069	0	—	1 911	14	—
2006 10	1 503	992	716	2 062	2	—	1 941	10	—
2006 11	1 500	992	709	2 062	2	—	1 911	12	—
2006 12	1 541	1 058	723	2 069	0	—	1 911	14	—
2007 01	1 550	1 056	725	2 102	0	—	1 964	31	—
2007 02	1 547	1 058	725	2 111	0	23	1 943	25	—
2007 03	<b>1 482</b>	<b>1 031</b>	<b>672</b>	<b>2 021</b>	<b>- 2</b>	—	<b>1 885</b>	<b>15</b>	—

#### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	2 679	1 351	6 467	3 879	47	—	4 322	2 556	- 70
2004	2 283	1 305	6 471	4 071	48	—	4 252	2 793	- 79
2005	2 476	1 359	6 451	4 402	19	—	4 365	3 052	- 166
2006	2 669	1 454	6 669	4 623	19	—	4 657	3 653	- 82
2006 10	2 331	1 384	6 104	4 550	18	—	4 505	3 543	- 31
2006 11	2 360	1 385	6 104	4 550	18	—	4 548	3 498	- 31
2006 12	2 669	1 454	6 669	4 623	19	—	4 657	3 653	- 82
2007 01	2 651	1 465	6 669	4 643	19	—	4 665	4 921	- 88
2007 02	2 667	1 426	6 669	4 655	19	—	4 665	4 918	- 88
2007 03	<b>2 746</b>	<b>1 541</b>	<b>6 818</b>	<b>5 390</b>	<b>21</b>	—	<b>4 847</b>	<b>4 453</b>	<b>- 88</b>

<sup>7</sup> Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.  
A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1D Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise  
In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	Wertschriften- leihgeschäfte <sup>11</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>11</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	
Fin d'année Fin de mois												
	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

## Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	1 040 856	906 986	62 893	48 100	17 097	5 781	8 404	8 250	154	—	—
2004	1 089 016	916 173	71 156	53 921	20 046	27 720	8 608	8 156	278	174	—
2005	1 168 872	949 739	95 194	71 139	23 824	28 977	7 555	6 766	632	156	—
2006	1 250 720	1 009 614	110 209	73 806	25 347	31 744	7 639	6 749	726	164	—
2006 10	1 241 045	1 005 754	105 552	75 980	25 079	28 681	7 905	7 002	741	162	—
2006 11	1 248 262	1 015 409	107 050	73 367	24 268	28 168	7 601	6 724	714	162	—
2006 12	1 250 720	1 009 614	110 209	73 806	25 347	31 744	7 639	6 749	726	164	—
2007 01	1 277 915	1 032 378	105 186	81 122	25 575	33 653	7 155	6 248	741	166	—
2007 02	1 284 931	1 034 984	103 919	83 625	27 514	34 888	7 154	6 264	725	165	—
2007 03	1 291 596	1 029 810	112 996	84 230	24 874	39 686	6 954	6 062	727	166	0

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	429 963	351 297	40 167	23 701	11 008	3 790	5 647	5 647	—	—	—
2004	465 730	347 714	47 275	30 381	14 258	26 101	5 450	5 430	0	20	—
2005	504 866	355 581	65 923	41 528	15 768	26 066	3 982	3 982	0	—	—
2006	543 705	370 764	83 500	44 366	16 920	28 155	4 256	4 256	0	—	—
2006 10	534 271	366 232	79 859	46 571	16 313	25 297	4 456	4 456	0	0	—
2006 11	535 591	370 013	80 650	43 750	16 448	24 731	4 253	4 253	0	0	—
2006 12	543 705	370 764	83 500	44 366	16 920	28 155	4 256	4 256	0	—	—
2007 01	547 823	373 506	78 494	48 891	16 926	30 007	3 935	3 935	0	0	—
2007 02	550 193	374 785	76 693	48 547	19 081	31 088	3 932	3 932	0	0	—
2007 03	561 086	375 226	83 496	49 823	16 690	35 852	3 885	3 885	0	0	—

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	286 230	276 591	3 640	4 646	1 008	344	1 632	1 632	—	—	—
2004	291 566	281 412	3 804	4 877	1 000	473	1 734	1 734	—	—	—
2005	301 506	289 570	4 116	5 672	1 497	651	1 348	1 348	—	—	—
2006	309 873	295 811	5 086	6 547	1 430	1 000	985	985	—	—	—
2006 10	313 247	298 071	4 833	7 043	2 413	888	985	985	—	—	—
2006 11	313 385	299 137	5 220	6 434	1 489	1 105	985	985	—	—	—
2006 12	309 873	295 811	5 086	6 547	1 430	1 000	985	985	—	—	—
2007 01	316 656	302 482	4 695	6 680	1 598	1 201	985	985	—	—	—
2007 02	316 403	302 031	4 907	6 716	1 511	1 238	985	985	—	—	—
2007 03	314 877	300 369	4 969	6 870	1 565	1 105	835	835	—	—	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	77 083	76 252	186	527	59	61	410	410	—	—	—
2004	77 869	77 056	158	526	70	60	410	410	—	—	—
2005	80 050	79 190	147	559	72	82	405	405	—	—	—
2006	82 473	81 445	186	622	88	132	405	405	—	—	—
2006 10	82 096	81 027	233	610	98	128	405	405	—	—	—
2006 11	82 740	81 663	197	637	107	135	405	405	—	—	—
2006 12	82 473	81 445	186	622	88	132	405	405	—	—	—
2007 01	83 399	82 276	223	656	106	138	390	390	—	—	—
2007 02	83 645	82 543	174	701	91	136	410	410	—	—	—
2007 03	79 993	78 939	190	630	109	126	410	410	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	67 094	45 333	10 407	8 362	2 686	306	209	55	154	—	—
2004	61 267	41 784	10 376	6 678	2 053	374	523	91	278	154	—
2005	69 231	44 455	13 526	8 166	2 454	630	845	57	632	155	—
2006	69 913	49 193	9 738	7 170	2 809	1 003	982	96	726	161	—
2006 10	66 937	48 794	8 555	6 372	2 297	918	995	96	741	159	—
2006 11	69 389	50 213	8 529	7 499	2 383	764	968	96	714	159	—
2006 12	69 913	49 193	9 738	7 170	2 809	1 003	982	96	726	161	—
2007 01	74 910	52 968	9 153	9 158	2 833	798	998	96	741	162	—
2007 02	75 922	52 879	9 550	10 099	2 433	961	982	96	725	161	—
2007 03	85 981	61 148	11 343	10 122	2 243	1 124	985	96	727	163	—

<sup>10</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>11</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>12</sup> Vgl. Fussnote 8, S. 47.  
Voir note de bas de page 8, page 47.

<sup>13</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.





# 1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel <sup>1</sup> Liquidités <sup>1</sup>					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

## Alle Banken<sup>4</sup> / Toutes les banques<sup>4</sup> (274)

2003	1 117	25	128	261	702	57 909	1 587	25 020	18 336	12 966
2004	2 192	29	71	241	1 850	63 123	1 016	21 454	16 851	23 803
2005	2 362	46	160	629	1 528	85 726	1 695	36 047	23 155	24 831
2006	1 761	1	56	714	989	110 957	1 982	38 638	26 660	43 677
2006 10	1 718	1	89	649	979	115 610	2 325	35 374	30 901	47 010
2006 11	1 536	1	187	608	740	113 387	1 981	35 444	32 967	42 995
2006 12	1 761	1	56	714	989	110 957	1 982	38 638	26 660	43 677
2007 01	2 157	1	513	729	913	124 323	1 748	38 974	32 312	51 289
2007 02	2 742	1	1 062	652	1 028	123 437	2 148	38 853	31 815	50 620
2007 03	1 869	0	105	692	1 071	131 719	2 163	44 342	35 420	49 794

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	387	0	65	33	289	39 104	670	18 030	8 776	11 627
2004	1 418	0	7	21	1 390	45 709	437	16 378	7 113	21 781
2005	1 349	0	101	313	934	58 756	1 168	24 286	12 786	20 517
2006	725	0	19	372	334	74 774	263	25 667	11 095	37 750
2006 10	717	0	57	355	305	79 788	455	25 479	12 226	41 628
2006 11	677	0	147	351	179	79 261	384	24 676	17 435	36 765
2006 12	725	0	19	372	334	74 774	263	25 667	11 095	37 750
2007 01	1 055	0	473	383	198	87 135	346	25 789	16 353	44 647
2007 02	1 667	0	1 021	366	279	85 986	703	25 634	15 927	43 723
2007 03	790	0	71	343	375	94 043	547	30 531	19 936	43 029

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	47	—	—	47	—	69	29	30	7	3
2004	63	—	—	63	—	58	16	35	3	3
2005	65	—	—	65	—	140	81	49	8	2
2006	90	—	—	90	—	189	78	109	1	1
2006 10	68	—	—	68	—	203	79	121	2	1
2006 11	92	—	—	92	—	190	79	109	1	1
2006 12	90	—	—	90	—	189	78	109	1	1
2007 01	57	0	0	57	0	188	78	100	9	2
2007 02	58	—	—	58	—	184	78	93	9	5
2007 03	107	—	—	107	—	164	76	81	1	6

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	8	—	—	8	—	0	0	—	—	—
2004	5	—	—	5	—	0	0	—	—	—
2005	16	—	—	16	—	0	0	—	—	—
2006	11	—	—	11	—	—	—	—	—	—
2006 10	9	—	—	9	—	0	0	0	—	—
2006 11	8	—	—	8	—	0	0	0	0	0
2006 12	11	—	—	11	—	—	—	—	—	—
2007 01	7	—	—	7	—	0	0	—	—	—
2007 02	9	—	—	9	—	—	—	—	—	—
2007 03	10	—	—	10	—	0	—	0	0	0

## Ausländische Banken<sup>5</sup> / Banques étrangères<sup>5</sup> (117)

2003	605	25	43	125	412	13 169	100	5 661	6 249	1 159
2004	637	29	48	100	460	11 380	—	3 328	6 426	1 626
2005	849	46	58	152	593	20 399	75	9 294	7 470	3 560
2006	874	1	36	183	654	25 824	124	9 187	11 521	4 992
2006 10	837	—	32	133	672	26 880	266	7 678	14 347	4 588
2006 11	700	1	39	102	559	25 316	124	8 252	11 623	5 316
2006 12	874	1	36	183	654	25 824	124	9 187	11 521	4 992
2007 01	984	1	39	232	712	27 212	125	10 149	11 353	5 586
2007 02	957	1	39	169	747	27 245	140	10 139	11 107	5 859
2007 03	853	—	34	128	691	27 374	106	10 664	10 927	5 676

<sup>1</sup> Kassa, Giro und Postkonto.  
Caisse, comptes de virement et comptes postaux.

<sup>2</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>3</sup> u. Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR <sup>2</sup>	Übrige Wäh- rungen	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>3</sup> u. Edelmetall- konten
Fin d'année Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

#### Alle Banken<sup>4</sup> / Toutes les banques<sup>4</sup> (274)

2003	553 330	45 442	303 372	113 220	88 502	2 794	214 661	18 351	131 937	28 482	35 671	221
2004	638 249	47 010	348 009	125 054	115 648	2 528	260 826	21 682	166 586	36 494	35 889	173
2005	752 810	51 065	413 885	165 366	118 742	3 752	334 573	23 213	215 846	50 938	44 230	346
2006	819 984	49 882	488 607	159 954	117 215	4 326	493 280	29 766	322 142	75 545	65 529	299
2006 10	843 443	51 455	504 710	163 009	120 493	3 775	503 066	28 198	321 771	78 185	74 634	276
2006 11	789 307	49 052	457 178	166 632	112 813	3 632	500 743	29 791	316 796	80 132	73 711	313
2006 12	819 984	49 882	488 607	159 954	117 215	4 326	493 280	29 766	322 142	75 545	65 529	299
2007 01	861 079	53 100	508 214	179 095	116 004	4 666	516 695	31 029	337 714	78 702	68 927	324
2007 02	882 157	54 169	507 786	183 508	132 379	4 314	511 224	32 211	333 973	74 038	70 666	336
2007 03	928 645	57 296	542 870	181 509	142 168	4 801	582 393	32 223	383 064	83 218	83 587	300

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	451 572	11 154	273 065	87 122	78 330	1 902	148 925	7 648	101 691	16 739	22 766	81
2004	532 936	16 697	313 991	96 717	104 192	1 338	191 031	9 949	134 422	22 908	23 687	64
2005	626 750	18 336	371 893	129 467	104 822	2 231	247 581	9 427	171 766	35 411	30 840	137
2006	677 432	15 784	438 086	119 713	101 978	1 870	397 655	12 814	278 673	55 699	50 353	117
2006 10	706 381	15 252	459 264	127 497	102 579	1 788	413 053	12 336	279 943	60 774	59 893	107
2006 11	653 814	14 421	409 243	130 895	97 409	1 846	408 214	12 831	275 992	61 532	57 753	106
2006 12	677 432	15 784	438 086	119 713	101 978	1 870	397 655	12 814	278 673	55 699	50 353	117
2007 01	711 152	15 618	456 075	137 169	100 268	2 021	416 175	13 162	292 357	57 608	52 924	123
2007 02	734 830	17 800	454 966	144 219	115 889	1 957	410 637	14 018	289 816	52 335	54 327	141
2007 03	783 958	24 951	491 453	139 972	125 564	2 018	478 309	14 226	336 385	60 781	66 780	137

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	18 462	9 735	3 528	4 425	763	12	3 314	1 381	1 100	601	230	—
2004	17 888	7 888	3 876	4 932	936	257	2 878	1 184	871	618	205	—
2005	19 732	6 508	7 156	4 723	1 140	205	2 772	1 179	937	589	67	—
2006	21 710	5 477	8 597	5 878	985	772	3 429	1 504	1 010	803	113	0
2006 10	21 358	6 580	6 901	5 565	1 872	441	2 920	1 374	808	634	104	—
2006 11	19 572	6 099	7 377	4 707	949	440	3 026	1 472	767	692	95	0
2006 12	21 710	5 477	8 597	5 878	985	772	3 429	1 504	1 010	803	113	0
2007 01	23 674	7 099	8 055	6 705	805	1 010	3 470	1 533	992	834	111	0
2007 02	23 390	7 482	8 088	6 022	962	835	3 380	1 445	984	846	106	—
2007 03	22 366	6 846	7 036	6 438	1 167	878	3 815	1 561	1 075	913	267	—

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	447	335	28	67	18	—	153	122	6	22	4	—
2004	335	220	23	76	16	—	114	80	5	27	2	—
2005	370	252	27	67	24	—	120	81	4	31	4	—
2006	280	95	32	124	28	—	114	79	4	30	2	—
2006 10	366	182	40	115	29	—	109	73	4	30	2	—
2006 11	321	139	38	117	28	—	112	76	4	31	2	—
2006 12	280	95	32	124	28	—	114	79	4	30	2	—
2007 01	272	95	28	124	25	—	126	80	5	39	3	—
2007 02	251	73	26	128	23	—	119	80	4	33	3	—
2007 03	268	64	53	127	23	—	116	79	4	31	2	—

#### Ausländische Banken<sup>5</sup> / Banques étrangères<sup>5</sup> (117)

2003	44 124	12 448	15 682	10 009	5 507	479	46 079	6 467	21 894	7 534	10 130	54
2004	49 379	11 072	19 773	11 305	6 723	507	49 173	7 525	23 658	8 702	9 253	35
2005	61 738	13 575	23 126	16 084	8 251	702	60 481	7 953	32 797	9 520	10 088	123
2006	68 762	13 874	27 970	17 222	8 807	889	63 718	9 439	31 656	12 086	10 425	110
2006 10	67 427	17 299	25 288	13 242	10 671	924	60 331	8 745	30 916	10 446	10 136	88
2006 11	64 162	14 695	25 926	13 437	9 276	828	61 668	9 082	29 868	11 274	11 313	132
2006 12	68 762	13 874	27 970	17 222	8 807	889	63 718	9 439	31 656	12 086	10 425	110
2007 01	69 699	14 202	28 931	16 504	9 151	911	65 748	9 353	32 671	12 402	11 199	122
2007 02	66 254	13 177	29 213	13 086	9 927	849	65 385	9 419	31 886	12 725	11 226	128
2007 03	67 939	13 085	28 965	15 713	9 190	988	68 998	10 080	34 180	13 182	11 472	85

<sup>3</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>5</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite											
	mit Deckung / gagées						ohne Deckung / en blanc					
Fin d'année Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>7</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>7</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>7</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>7</sup> et comptes- métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

## Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	129 222	14 083	69 566	20 054	25 401	119	85 439	4 267	62 371	8 428	10 271	102
2004	168 055	17 086	94 808	27 763	28 307	90	92 771	4 597	71 778	8 731	7 582	83
2005	216 496	19 682	125 552	39 356	31 737	170	118 078	3 531	90 294	11 582	12 493	176
2006	255 993	25 556	126 436	54 749	49 097	156	237 287	4 210	195 706	20 796	16 432	143
2006 10	261 839	23 879	125 618	59 565	52 659	118	241 226	4 320	196 153	18 620	21 976	158
2006 11	259 441	25 451	121 887	61 152	50 772	178	241 302	4 340	194 910	18 980	22 939	134
2006 12	255 993	25 556	126 436	54 749	49 097	156	237 287	4 210	195 706	20 796	16 432	143
2007 01	273 168	26 753	137 435	57 215	51 589	176	243 527	4 276	200 279	21 487	17 337	147
2007 02	268 213	27 739	133 482	52 667	54 153	171	243 011	4 472	200 491	21 371	16 513	165
2007 03	299 919	28 309	144 969	64 024	62 476	141	282 473	3 914	238 095	19 194	21 112	159

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	77 405	5 409	46 297	11 436	14 258	6	71 520	2 239	55 394	5 303	8 508	75
2004	110 754	6 908	69 685	16 840	17 316	5	80 277	3 041	64 737	6 068	6 371	59
2005	143 284	7 545	89 710	26 400	19 622	7	104 297	1 882	82 056	9 010	11 218	131
2006	175 712	11 026	91 855	37 674	35 150	8	221 943	1 788	186 819	18 024	15 203	109
2006 10	187 364	10 605	92 439	44 999	39 321	—	225 689	1 731	187 503	15 775	20 572	107
2006 11	182 480	11 262	89 376	45 440	36 394	8	225 733	1 569	186 616	16 092	21 358	99
2006 12	175 712	11 026	91 855	37 674	35 150	8	221 943	1 788	186 819	18 024	15 203	109
2007 01	189 093	11 697	101 475	39 089	36 823	9	227 082	1 465	190 882	18 518	16 102	115
2007 02	183 783	12 182	98 411	33 948	39 233	9	226 854	1 837	191 405	18 387	15 093	132
2007 03	212 707	12 663	108 254	44 635	47 147	9	265 602	1 563	228 131	16 146	19 634	129

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	1 325	639	387	149	151	—	1 988	742	714	452	80	—
2004	1 298	695	284	198	122	—	1 579	489	587	420	83	—
2005	1 142	694	232	184	31	—	1 631	485	704	405	36	—
2006	1 178	696	223	194	64	—	2 251	808	786	609	48	0
2006 10	1 066	688	150	193	33	—	1 854	686	658	441	71	—
2006 11	1 027	678	129	191	30	—	1 999	795	638	501	65	0
2006 12	1 178	696	223	194	64	—	2 251	808	786	609	48	0
2007 01	1 150	695	193	199	62	0	2 320	837	798	636	49	0
2007 02	1 137	681	209	185	62	—	2 243	764	774	660	44	—
2007 03	1 166	678	219	207	62	—	2 650	883	856	706	204	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	120	97	4	15	3	—	33	25	2	6	1	—
2004	91	65	3	21	2	—	23	15	2	6	0	—
2005	98	67	2	26	4	—	21	14	2	5	0	—
2006	100	69	2	28	1	—	14	10	2	2	0	—
2006 10	93	62	2	28	1	—	15	11	2	2	0	—
2006 11	96	65	2	27	1	—	16	10	2	3	0	—
2006 12	100	69	2	28	1	—	14	10	2	2	0	—
2007 01	102	70	2	29	2	—	24	11	3	11	0	—
2007 02	104	70	2	29	2	—	16	9	2	4	0	—
2007 03	101	69	2	28	2	—	14	10	2	2	0	—

## Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	36 037	5 743	16 193	5 499	8 571	30	10 040	723	5 701	2 033	1 560	24
2004	39 637	6 938	17 630	6 855	8 203	12	9 537	588	6 028	1 847	1 051	23
2005	50 068	7 314	25 880	7 844	8 953	77	10 413	639	6 918	1 676	1 135	45
2006	52 872	8 596	24 331	10 532	9 337	76	10 846	844	7 325	1 555	1 088	34
2006 10	49 767	7 858	23 934	8 932	9 001	43	10 564	887	6 982	1 514	1 135	45
2006 11	50 994	8 229	23 053	9 624	9 992	96	10 674	853	6 814	1 650	1 322	35
2006 12	52 872	8 596	24 331	10 532	9 337	76	10 846	844	7 325	1 555	1 088	34
2007 01	54 511	8 493	24 898	10 925	10 105	90	11 237	860	7 773	1 477	1 094	32
2007 02	54 396	8 698	24 530	11 087	9 987	95	10 987	722	7 357	1 638	1 239	33
2007 03	57 427	9 448	26 078	11 524	10 322	55	11 571	632	8 102	1 658	1 150	30

<sup>6</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>7</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>6</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Edelmetalle  Métaux précieux
Fin d'année Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

#### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	16 151	2 688	10 696	1 993	775	243 973	6 237	95 779	76 282	60 897	4 777
2004	14 236	2 827	6 880	2 547	1 981	300 441	11 778	110 788	89 234	82 727	5 914
2005	28 151	2 771	19 733	2 978	2 670	377 202	11 339	162 603	92 843	105 419	4 998
2006	24 173	2 975	15 537	1 976	3 684	429 877	13 376	183 099	113 794	112 064	7 544
2006 10	25 079	2 939	16 456	328	5 357	411 332	14 115	172 151	108 013	109 168	7 887
2006 11	19 444	2 931	10 873	359	5 282	414 427	14 316	168 970	112 072	111 510	7 559
2006 12	24 173	2 975	15 537	1 976	3 684	429 877	13 376	183 099	113 794	112 064	7 544
2007 01	25 330	2 891	14 140	1 990	6 309	450 127	14 264	195 439	112 737	118 565	9 122
2007 02	24 654	2 972	13 091	2 026	6 566	445 431	16 047	191 083	110 995	118 524	8 782
2007 03	24 483	2 928	10 462	2 079	9 015	460 255	15 331	187 094	120 964	126 935	9 932

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	13 657	1 523	10 248	1 773	113	237 970	4 212	94 733	73 618	60 630	4 777
2004	11 035	1 538	6 516	2 337	643	290 791	7 543	109 179	85 776	82 379	5 914
2005	24 307	1 154	19 309	2 757	1 087	365 797	6 965	160 125	89 026	104 684	4 998
2006	19 763	1 118	15 161	1 636	1 848	412 839	7 746	178 583	108 166	110 799	7 544
2006 10	20 857	1 124	16 076	28	3 629	393 493	7 830	167 470	102 417	107 889	7 886
2006 11	15 227	1 130	10 480	28	3 589	398 245	7 802	166 114	106 590	110 180	7 559
2006 12	19 763	1 118	15 161	1 636	1 848	412 839	7 746	178 583	108 166	110 799	7 544
2007 01	20 953	1 111	13 758	1 649	4 436	431 221	8 033	189 977	106 863	117 226	9 122
2007 02	20 199	1 143	12 765	1 640	4 652	425 930	9 364	185 766	104 841	117 178	8 782
2007 03	19 830	1 099	10 153	1 664	6 913	440 317	8 625	181 714	114 413	125 634	9 932

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	173	124	—	49	—	1 092	617	39	329	107	—
2004	141	127	—	14	—	1 805	796	156	711	142	—
2005	159	147	—	12	—	1 955	1 201	253	294	206	—
2006	192	166	3	24	—	5 604	1 751	2 065	1 320	469	—
2006 10	187	163	1	24	—	5 636	1 799	2 026	1 339	472	—
2006 11	189	165	1	24	—	4 229	1 990	330	1 375	534	—
2006 12	192	166	3	24	—	5 604	1 751	2 065	1 320	469	—
2007 01	192	165	2	24	—	6 543	1 846	2 836	1 298	563	—
2007 02	194	167	2	25	—	6 535	1 794	2 739	1 420	582	—
2007 03	194	167	2	25	—	6 715	1 832	2 718	1 566	599	—

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	67	67	—	—	—	6	4	1	1	0	—
2004	76	76	—	—	—	7	6	0	1	0	—
2005	94	94	—	—	—	9	7	0	1	0	—
2006	120	120	—	—	—	8	2	2	2	2	—
2006 10	118	118	—	—	—	9	2	2	2	2	—
2006 11	119	119	—	—	—	9	3	2	3	2	—
2006 12	120	120	—	—	—	8	2	2	2	2	—
2007 01	124	124	—	—	—	10	3	3	3	2	—
2007 02	124	124	—	—	—	17	8	3	3	2	—
2007 03	124	124	—	—	—	12	7	2	2	0	—

#### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	1 876	870	229	164	613	1 743	639	287	791	26	—
2004	2 737	973	284	168	1 313	3 587	2 273	412	878	23	—
2005	3 328	1 246	360	173	1 548	4 371	2 274	796	1 207	94	—
2006	3 690	1 375	288	274	1 753	4 477	2 877	689	875	36	—
2006 10	3 536	1 337	295	236	1 668	5 365	3 500	783	1 053	29	—
2006 11	3 557	1 352	309	265	1 632	5 285	3 532	742	985	27	—
2006 12	3 690	1 375	288	274	1 753	4 477	2 877	689	875	36	—
2007 01	3 739	1 367	288	281	1 803	4 693	2 981	712	958	41	—
2007 02	3 826	1 425	232	325	1 844	5 653	3 729	700	1 173	49	—
2007 03	4 029	1 430	216	355	2 028	5 971	3 736	846	1 313	77	—

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

## Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	60 021	11 032	15 553	28 938	4 494	2	28 704	24 969	1 676	1 093	966
2004	60 451	12 200	17 451	27 160	3 638	1	35 169	28 976	2 330	1 749	2 114
2005	73 114	13 927	24 772	31 325	3 089	0	37 170	32 793	348	975	3 054
2006	72 532	14 420	20 588	33 193	4 332	0	41 642	34 950	2 633	715	3 344
2006 10	72 807	14 204	21 085	32 696	4 821	0	39 343	32 605	2 596	884	3 259
2006 11	72 154	14 177	20 526	32 862	4 589	0	39 094	32 482	2 587	722	3 304
2006 12	72 532	14 420	20 588	33 193	4 332	0	41 642	34 950	2 633	715	3 344
2007 01	72 324	14 679	21 157	31 994	4 493	0	41 687	35 028	2 569	698	3 392
2007 02	70 985	14 602	19 652	31 856	4 875	0	41 846	35 010	2 742	757	3 336
2007 03	70 610	14 454	19 634	32 017	4 505	0	42 063	35 169	2 766	762	3 367

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	24 395	1 684	8 509	12 977	1 225	—	25 843	23 104	1 552	527	660
2004	24 540	1 712	7 327	14 908	593	—	31 749	26 846	2 200	806	1 898
2005	30 075	1 221	7 137	21 417	300	—	34 367	30 762	182	539	2 884
2006	28 245	574	4 242	21 240	2 188	—	38 393	32 743	2 425	60	3 165
2006 10	28 735	575	4 586	21 107	2 467	—	36 140	30 591	2 404	56	3 089
2006 11	28 609	575	4 463	21 132	2 439	—	36 067	30 479	2 400	57	3 132
2006 12	28 245	574	4 242	21 240	2 188	—	38 393	32 743	2 425	60	3 165
2007 01	26 947	574	4 359	19 689	2 325	—	38 515	32 862	2 359	57	3 238
2007 02	25 739	74	3 206	19 680	2 779	—	38 641	32 816	2 542	105	3 178
2007 03	25 375	74	3 053	19 743	2 504	—	38 750	32 870	2 559	106	3 215

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	2 694	2 395	49	218	33	—	107	1	13	92	1
2004	3 111	2 690	51	355	15	—	78	1	12	65	1
2005	4 317	3 788	117	395	16	—	63	1	0	61	1
2006	4 595	4 070	124	389	11	—	63	1	—	62	1
2006 10	4 565	4 067	90	397	10	—	63	1	—	61	1
2006 11	4 567	4 082	84	389	10	—	63	1	—	61	1
2006 12	4 595	4 070	124	389	11	—	63	1	—	62	1
2007 01	4 654	4 126	127	389	11	—	63	1	—	62	1
2007 02	4 601	4 093	120	378	10	—	63	1	—	62	1
2007 03	4 664	4 150	130	375	9	—	63	1	—	62	1

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	256	194	11	40	11	—	0	—	—	0	—
2004	274	189	11	59	15	—	0	—	—	0	—
2005	322	227	11	74	10	—	0	—	—	0	—
2006	629	533	12	74	10	—	0	—	—	0	—
2006 10	567	472	13	71	10	—	0	—	—	0	—
2006 11	633	536	13	74	9	—	0	—	—	0	—
2006 12	629	533	12	74	10	—	0	—	—	0	—
2007 01	640	543	12	74	10	—	0	—	—	0	—
2007 02	679	585	12	73	9	—	0	—	—	0	—
2007 03	690	595	12	74	9	—	0	—	—	0	—

## Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	20 115	3 013	4 718	9 567	2 817	—	717	510	68	120	19
2004	21 361	3 422	8 375	7 088	2 478	—	786	438	84	225	38
2005	25 971	3 656	15 579	4 760	1 975	—	697	367	115	201	14
2006	23 997	4 154	13 775	4 792	1 277	—	1 033	482	163	366	22
2006 10	24 337	3 930	14 121	4 744	1 540	—	1 085	395	148	529	13
2006 11	23 332	3 847	13 574	4 605	1 305	—	907	382	143	366	15
2006 12	23 997	4 154	13 775	4 792	1 277	—	1 033	482	163	366	22
2007 01	24 811	4 312	14 227	5 015	1 257	—	1 016	482	166	353	15
2007 02	24 721	4 572	13 950	4 999	1 198	—	1 027	486	163	364	15
2007 03	24 704	4 583	14 083	4 954	1 085	—	1 336	784	169	368	15

<sup>10</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Wäh- rungen  Autres monnaies	Wertschri- ftenleihe- geschäfte <sup>11</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>11</sup> et comptes- métal
Fin d'année Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

#### Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	645	5	450	34	155	4 916	137 819	15 609	19 377	4 884	97 939	10
2004	713	31	356	39	286	4 569	156 705	17 413	19 797	3 583	115 866	46
2005	998	59	530	37	371	7 299	160 529	12 411	15 309	2 993	129 677	138
2006	1 297	136	647	37	477	9 280	166 268	21 833	13 224	5 335	125 830	46
2006 10	1 248	128	645	39	436	8 604	163 489	16 905	17 500	5 875	123 141	67
2006 11	1 251	126	632	37	456	9 868	193 624	27 187	21 127	6 013	139 163	134
2006 12	1 297	136	647	37	477	9 280	166 268	21 833	13 224	5 335	125 830	46
2007 01	1 331	127	669	38	497	9 401	163 231	21 174	15 786	4 872	121 339	62
2007 02	1 365	209	668	37	450	10 081	177 449	17 980	15 529	5 700	138 165	74
2007 03	1 374	207	671	38	457	10 929	175 462	19 330	23 273	8 286	124 519	54

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	587	0	438	30	118	4 184	126 391	10 609	16 353	2 023	97 405	0
2004	611	1	322	36	252	3 915	146 987	12 112	17 200	2 256	115 396	23
2005	862	1	498	35	329	6 269	152 407	7 936	13 169	1 924	129 275	103
2006	1 106	1	628	35	443	7 988	157 418	16 873	11 199	4 094	125 252	0
2006 10	1 064	1	627	36	401	7 352	155 431	12 257	15 679	4 919	122 570	6
2006 11	1 071	1	614	34	422	8 591	183 018	21 026	18 822	4 675	138 440	55
2006 12	1 106	1	628	35	443	7 988	157 418	16 873	11 199	4 094	125 252	0
2007 01	1 147	1	651	35	460	8 092	153 663	15 514	13 949	3 400	120 801	0
2007 02	1 101	1	650	35	415	8 685	168 158	12 688	13 604	4 307	137 552	7
2007 03	1 117	1	659	35	423	9 584	165 474	13 106	21 387	7 103	123 878	0

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	2	2	—	—	—	1	3 088	1 997	789	197	94	11
2004	—	—	—	—	—	1	2 522	1 655	666	164	22	14
2005	—	—	—	—	—	1	2 390	1 751	417	168	35	19
2006	—	—	—	—	—	2	2 172	1 646	306	162	21	37
2006 10	—	—	—	—	—	3	2 277	1 680	349	135	74	40
2006 11	—	—	—	—	—	3	2 696	1 712	700	196	35	53
2006 12	—	—	—	—	—	2	2 172	1 646	306	162	21	37
2007 01	0	0	0	0	0	2	2 750	2 044	267	356	42	42
2007 02	—	—	—	—	—	3	2 730	1 966	325	343	52	43
2007 03	—	—	—	—	—	3	2 752	2 180	293	202	38	39

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	0	—
2004	—	—	—	—	—	0	3	3	0	0	0	—
2005	—	—	—	—	—	0	2	2	0	—	0	—
2006	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—
2006 10	—	—	—	—	—	0	1	1	—	0	—	—
2006 11	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—
2006 12	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—
2007 01	—	—	—	—	—	0	0	0	0	—	0	—
2007 02	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—
2007 03	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—

#### Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	40	1	3	2	33	479	6 057	2 095	1 682	2 096	189	-5
2004	49	1	16	1	30	407	3 833	1 601	1 560	464	202	7
2005	62	3	20	1	38	744	2 980	946	1 267	554	201	11
2006	65	15	18	1	31	872	3 652	1 551	1 278	576	242	6
2006 10	55	4	19	2	31	848	3 165	1 392	1 115	423	222	13
2006 11	54	4	18	2	30	850	3 633	1 691	1 157	542	228	14
2006 12	65	15	18	1	31	872	3 652	1 551	1 278	576	242	6
2007 01	61	8	19	2	32	880	3 621	1 601	1 122	648	238	12
2007 02	59	8	18	2	31	932	3 567	1 483	1 261	529	279	16
2007 03	53	8	12	2	31	919	4 379	2 338	1 287	465	282	6

<sup>11</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>12</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>13</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Nicht einbezahltes Gesellschaftskapital Capital social non libéré	Total Aktiven Total des actifs						Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	Total	CHF	USD	EUR <sup>14</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertschriftenleihegeschäfte <sup>15</sup> u. Edelmetallkonten Prêts de titres <sup>15</sup> et comptes-métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>14</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin d'année Fin de mois	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	

## Alle Banken<sup>16</sup> / Toutes les banques<sup>16</sup> (274)

2003	.	1 319 246	126 195	606 259	274 754	304 234	7 804	3 966	231	891	2 086	758
2004	.	1 536 675	143 249	696 080	303 839	384 845	8 662	5 097	193	1 167	2 483	1 254
2005	.	1 859 935	149 920	892 583	372 698	435 500	9 234	6 123	557	1 900	2 532	1 135
2006	.	2 171 051	170 028	1 089 695	419 473	479 639	12 216	6 136	477	1 746	2 212	1 700
2006 10	.	2 185 738	163 844	1 096 514	422 055	491 321	12 005	6 811	571	1 835	2 311	2 093
2006 11	.	2 154 836	173 244	1 038 867	434 052	497 035	11 638	6 681	550	1 900	2 302	1 928
2006 12	.	2 171 051	170 028	1 089 695	419 473	479 639	12 216	6 136	477	1 746	2 212	1 700
2007 01	.	2 267 683	174 927	1 139 630	444 850	494 103	14 173	5 826	372	1 731	2 115	1 609
2007 02	.	2 291 371	176 479	1 129 107	443 033	529 246	13 505	5 877	338	1 666	2 039	1 834
2007 03	.	2 429 800	179 990	1 219 229	467 012	548 481	15 087	6 168	334	1 901	1 973	1 961

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	.	1 073 014	60 706	526 726	204 596	274 226	6 760	3 729	93	874	2 007	756
2004	.	1 280 723	76 960	609 689	233 582	353 152	7 340	4 753	90	1 166	2 245	1 253
2005	.	1 548 521	77 351	771 287	294 969	397 445	7 469	5 845	476	1 853	2 381	1 135
2006	.	1 816 340	88 342	958 605	323 399	436 463	9 531	5 500	365	1 581	2 038	1 516
2006 10	.	1 843 010	81 098	975 157	330 631	446 338	9 787	6 141	474	1 666	2 091	1 911
2006 11	.	1 812 795	89 542	916 928	344 125	452 635	9 566	6 028	469	1 727	2 095	1 737
2006 12	.	1 816 340	88 342	958 605	323 399	436 463	9 531	5 500	365	1 581	2 038	1 516
2007 01	.	1 896 055	87 833	1 003 585	344 616	448 755	11 266	5 183	244	1 562	1 956	1 421
2007 02	.	1 921 573	89 431	993 987	344 815	482 453	10 886	5 230	235	1 496	1 851	1 648
2007 03	.	2 057 547	96 080	1 082 268	365 857	501 253	12 087	5 532	236	1 729	1 790	1 777

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	.	29 050	16 283	5 548	5 965	1 230	23	29	11	0	17	—
2004	.	28 545	14 358	5 668	6 925	1 324	271	36	15	1	20	—
2005	.	31 593	14 657	8 928	6 314	1 470	224	75	47	10	18	—
2006	.	38 045	14 694	12 214	8 728	1 599	809	82	59	1	22	—
2006 10	.	37 278	15 745	10 295	8 224	2 534	480	68	44	2	22	0
2006 11	.	34 627	15 603	9 367	7 539	1 625	493	67	29	12	16	10
2006 12	.	38 045	14 694	12 214	8 728	1 599	809	82	59	1	22	—
2007 01	.	41 593	16 895	12 378	9 734	1 535	1 051	95	75	1	19	—
2007 02	.	41 138	17 028	12 351	9 163	1 718	878	90	51	6	33	—
2007 03	.	40 844	16 816	11 336	9 689	2 085	918	73	48	6	19	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	.	937	722	45	137	33	—	2	2	—	—	—
2004	.	814	574	38	169	33	—	2	2	—	—	—
2005	.	933	663	43	189	38	—	2	2	—	—	—
2006	.	1 164	830	50	242	42	—	2	2	—	—	—
2006 10	.	1 178	848	59	227	44	—	2	2	—	—	—
2006 11	.	1 204	874	57	232	41	—	2	2	—	—	—
2006 12	.	1 164	830	50	242	42	—	2	2	—	—	—
2007 01	.	1 180	845	48	248	39	—	2	2	—	—	—
2007 02	.	1 200	870	46	245	38	—	2	2	—	—	—
2007 03	.	1 220	870	71	244	36	—	2	2	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>17</sup> / Banques étrangères<sup>17</sup> (117)

2003	.	135 004	26 254	50 436	36 795	20 992	528	150	76	17	55	3
2004	.	143 330	27 418	57 685	35 454	22 223	549	93	38	—	54	1
2005	.	181 617	30 259	83 859	40 208	26 454	835	74	5	3	66	—
2006	.	196 964	34 035	85 542	48 030	28 352	1 005	378	21	115	58	184
2006 10	.	193 867	37 027	80 857	45 290	29 667	1 025	418	21	117	98	183
2006 11	.	189 465	34 871	80 492	43 324	29 803	974	405	21	113	89	181
2006 12	.	196 964	34 035	85 542	48 030	28 352	1 005	378	21	115	58	184
2007 01	.	202 465	34 579	88 813	47 880	30 147	1 046	371	21	117	45	188
2007 02	.	199 624	34 610	88 121	44 609	31 290	994	381	21	115	61	184
2007 03	.	206 556	36 327	90 984	47 532	30 634	1 079	393	24	117	69	184

<sup>14</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>15</sup> Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>16</sup> Vgl. Fussnote 12, Seite 55.

Voir note de bas de page 12, page 55.

<sup>17</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.





# 1F Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					Wertschriftenleihe- geschäfte <sup>2</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>2</sup> et comptes- métal
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen  Autres monnaies	
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

## Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	53 691	841	40 548	1 877	10 425	508 613	31 063	222 066	159 712	88 276	7 496
2004	87 228	1 256	74 610	2 986	8 376	590 874	36 456	243 865	184 455	118 355	7 744
2005	118 469	5 095	95 933	10 760	6 681	682 475	46 024	289 214	190 069	150 252	6 916
2006	131 436	9 448	93 541	11 984	16 462	792 173	48 570	295 017	278 940	161 108	8 539
2006 10	158 648	9 362	108 950	16 122	24 214	814 130	48 715	341 830	260 937	154 463	8 185
2006 11	142 123	10 349	98 866	12 444	20 463	776 901	49 192	290 405	265 674	163 312	8 317
2006 12	131 436	9 448	93 541	11 984	16 462	792 173	48 570	295 017	278 940	161 108	8 539
2007 01	138 031	10 074	95 042	12 364	20 551	834 463	49 540	303 973	282 792	188 986	9 172
2007 02	150 374	10 903	102 495	16 231	20 745	851 959	53 064	287 496	290 987	210 963	9 449
2007 03	161 095	11 016	117 259	12 811	20 009	906 606	57 278	322 426	312 664	205 290	8 948

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	53 437	828	40 413	1 781	10 415	428 262	10 056	197 795	134 471	78 999	6 941
2004	86 493	925	74 466	2 761	8 340	500 664	14 820	214 374	155 042	109 834	6 593
2005	113 439	2 200	95 087	9 563	6 589	565 835	17 577	246 401	158 259	138 300	5 298
2006	122 791	4 438	92 451	9 652	16 251	657 762	16 268	251 220	235 943	146 996	7 334
2006 10	150 650	4 740	107 997	14 011	23 902	683 358	17 668	297 483	221 852	139 780	6 576
2006 11	133 788	5 492	97 767	10 342	20 186	649 865	17 513	249 936	227 257	148 311	6 847
2006 12	122 791	4 438	92 451	9 652	16 251	657 762	16 268	251 220	235 943	146 996	7 334
2007 01	128 898	4 852	93 890	9 875	20 281	691 981	16 418	255 952	237 961	173 723	7 927
2007 02	140 912	6 038	101 373	13 640	19 861	710 924	17 742	241 717	247 705	195 450	8 309
2007 03	151 262	5 489	116 089	10 098	19 587	760 569	19 902	275 655	267 449	189 784	7 780

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	—	—	—	—	13 520	8 968	1 911	2 156	483	2
2004	—	—	—	—	—	12 718	7 282	2 068	2 450	918	1
2005	—	—	—	—	—	14 342	7 838	4 216	1 605	680	2
2006	—	—	—	—	—	19 357	8 513	6 394	3 882	564	5
2006 10	—	—	—	—	—	18 850	7 657	6 712	3 695	781	5
2006 11	—	—	—	—	—	17 025	7 987	4 735	3 811	488	5
2006 12	—	—	—	—	—	19 357	8 513	6 394	3 882	564	5
2007 01	—	—	—	—	—	20 675	8 900	5 699	5 448	623	5
2007 02	—	—	—	—	—	21 154	9 056	5 394	6 035	664	5
2007 03	—	—	—	—	—	21 315	9 019	4 537	6 859	896	4

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	—	—	—	—	475	389	26	59	0	0
2004	—	—	—	—	—	476	323	24	128	0	0
2005	—	—	—	—	—	527	247	106	171	2	1
2006	—	—	—	—	—	381	138	125	107	10	1
2006 10	—	—	—	—	—	377	136	125	107	9	1
2006 11	—	—	—	—	—	365	134	120	101	9	1
2006 12	—	—	—	—	—	381	138	125	107	10	1
2007 01	—	—	—	—	—	342	157	102	71	10	1
2007 02	—	—	—	—	—	266	162	58	44	2	1
2007 03	—	—	—	—	—	48	26	5	13	3	1

## Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	152	—	131	11	11	54 146	9 111	19 235	18 334	7 032	433
2004	126	—	93	9	23	64 974	11 547	24 956	21 338	6 112	1 022
2005	106	—	61	17	28	89 328	17 834	34 849	25 781	9 456	1 408
2006	105	—	67	8	30	95 136	20 962	30 424	32 178	10 680	892
2006 10	127	—	63	5	60	94 716	19 960	32 864	29 843	10 767	1 283
2006 11	135	—	68	4	63	91 162	20 770	31 156	26 852	11 269	1 115
2006 12	105	—	67	8	30	95 136	20 962	30 424	32 178	10 680	892
2007 01	138	1	60	6	70	96 755	20 364	35 678	29 013	10 808	894
2007 02	143	—	62	8	74	96 941	23 212	35 276	26 414	11 242	797
2007 03	121	—	50	6	66	103 018	25 393	36 085	29 786	10 936	818

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements					Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertschriftenleihegeschäfte <sup>2</sup> u. Edelmetallkonten Prêts de titres <sup>2</sup> et comptes-métal
Fin d'année Fin de mois	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

### Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	21 790	19 507	229	1 891	164	371 811	23 751	219 286	74 762	49 681	4 331
2004	22 275	19 587	270	2 260	158	418 983	23 698	256 017	72 997	60 920	5 351
2005	22 994	19 799	253	2 751	191	508 861	23 602	303 823	82 502	90 740	8 193
2006	22 613	19 222	200	3 092	99	644 263	22 912	383 630	114 124	110 997	12 600
2006 10	22 452	19 132	182	3 048	91	622 815	22 493	367 971	106 797	113 271	12 283
2006 11	22 314	19 099	163	2 963	88	622 346	22 345	367 482	113 013	107 836	11 671
2006 12	22 613	19 222	200	3 092	99	644 263	22 912	383 630	114 124	110 997	12 600
2007 01	22 480	19 009	221	3 147	103	678 530	23 214	406 538	121 088	114 554	13 135
2007 02	22 506	19 024	232	3 148	102	663 761	24 006	401 556	109 114	116 288	12 797
2007 03	22 278	18 801	222	3 154	101	744 041	23 508	478 061	111 639	117 904	12 929

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	12 519	11 156	5	1 359	—	270 257	10 129	172 201	49 096	36 074	2 756
2004	12 622	11 041	6	1 575	—	317 295	11 059	209 270	48 676	44 807	3 482
2005	13 012	11 116	0	1 896	—	383 786	10 554	249 145	53 847	65 262	4 979
2006	12 397	10 309	0	2 088	—	493 637	10 212	314 634	78 679	82 333	7 779
2006 10	12 426	10 356	0	2 070	—	479 708	9 681	302 395	73 223	86 693	7 714
2006 11	12 306	10 303	0	2 003	—	476 669	9 338	300 422	78 031	81 887	6 991
2006 12	12 397	10 309	0	2 088	—	493 637	10 212	314 634	78 679	82 333	7 779
2007 01	12 289	10 187	0	2 101	—	520 280	10 549	333 910	83 093	84 558	8 170
2007 02	12 232	10 146	0	2 086	—	503 656	10 661	328 751	70 451	85 953	7 840
2007 03	12 113	10 021	0	2 092	—	583 602	10 497	403 899	73 250	88 127	7 829

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5 294	4 904	39	343	8	2 682	737	657	1 103	120	64
2004	5 411	4 983	20	400	9	2 680	814	633	1 024	151	57
2005	5 597	5 071	21	491	13	3 181	1 020	623	1 285	148	105
2006	5 603	5 045	33	517	8	5 719	1 126	1 077	1 452	1 921	143
2006 10	5 492	4 946	20	519	8	3 621	999	889	1 436	161	135
2006 11	5 526	4 996	25	498	7	3 722	1 050	976	1 405	149	142
2006 12	5 603	5 045	33	517	8	5 719	1 126	1 077	1 452	1 921	143
2007 01	5 604	5 010	35	550	10	6 326	952	1 044	1 565	2 608	157
2007 02	5 623	5 052	22	541	8	6 027	1 006	919	1 397	2 545	160
2007 03	5 533	4 976	19	534	5	5 950	1 006	942	1 342	2 516	144

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	902	854	—	48	0	304	104	48	133	12	7
2004	960	889	—	71	0	320	108	47	145	12	7
2005	1 021	937	—	85	—	375	114	54	171	22	14
2006	1 019	924	—	94	—	430	162	54	179	19	16
2006 10	1 013	921	—	92	—	401	150	50	169	17	16
2006 11	1 015	922	—	92	—	402	150	46	167	21	16
2006 12	1 019	924	—	94	—	430	162	54	179	19	16
2007 01	1 005	915	—	90	—	429	169	48	179	16	17
2007 02	1 018	923	—	95	—	474	175	54	213	15	17
2007 03	994	901	—	93	—	411	152	50	179	15	15

### Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	634	312	124	45	153	57 960	6 677	30 783	10 093	9 735	672
2004	597	292	106	53	146	60 749	6 711	31 661	10 004	11 493	880
2005	616	267	101	76	173	76 850	6 687	37 169	12 966	18 624	1 403
2006	476	220	87	84	84	90 484	6 352	47 181	15 725	18 988	2 237
2006 10	429	226	48	79	75	87 425	6 345	44 528	15 322	19 033	2 196
2006 11	412	223	43	72	75	87 307	6 304	45 489	15 092	18 172	2 251
2006 12	476	220	87	84	84	90 484	6 352	47 181	15 725	18 988	2 237
2007 01	508	214	102	104	86	95 116	6 299	49 625	17 026	19 921	2 244
2007 02	514	212	109	108	85	96 207	6 586	49 659	17 663	20 012	2 286
2007 03	570	249	104	131	84	97 231	6 513	50 939	17 834	19 509	2 437

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>4</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1F Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise  
In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen	Rechnungs- abgrenzungen	Sonstige Passiven Autres passifs				Übrige Währungen	Wertschriften- leihgeschäfte <sup>6</sup> und Edel- metallkonten
				Total	CHF	USD	EUR <sup>5</sup>		
Fin d'année Fin de mois	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts	Comptes de régularisation					Autres monnaies	Prêts de titres <sup>6</sup> et comptes- métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31

## Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	.	69 625	7 978	145 719	14 423	21 732	2 625	106 757	183
2004	.	88 222	8 021	177 592	16 426	19 059	4 343	137 438	325
2005	.	146 524	12 907	178 202	17 894	12 044	4 546	143 612	106
2006	.	190 733	16 397	168 787	17 255	7 886	7 124	136 455	67
2006 10	.	187 991	15 096	161 799	12 586	8 204	4 861	136 101	47
2006 11	.	190 082	16 003	191 985	19 343	10 665	6 637	155 194	147
2006 12	.	190 733	16 397	168 787	17 255	7 886	7 124	136 455	67
2007 01	.	200 319	17 510	170 799	15 254	8 267	6 323	140 917	38
2007 02	.	192 209	14 583	192 109	14 897	3 236	6 590	167 352	35
2007 03	.	202 179	14 966	181 910	14 792	10 237	8 363	148 493	26

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	.	68 410	7 196	137 633	11 171	18 776	1 200	106 354	132
2004	.	86 702	7 357	167 861	11 776	15 980	2 724	137 069	314
2005	.	144 586	12 013	170 263	13 505	10 236	3 278	143 169	75
2006	.	188 388	15 492	160 573	13 624	5 843	5 248	135 856	2
2006 10	.	185 600	14 130	154 283	9 216	6 447	3 164	135 448	7
2006 11	.	187 771	14 973	182 554	14 923	8 271	4 711	154 591	57
2006 12	.	188 388	15 492	160 573	13 624	5 843	5 248	135 856	2
2007 01	.	197 918	16 485	161 673	10 544	6 526	4 271	140 330	2
2007 02	.	189 811	13 564	183 122	10 378	1 342	4 630	166 771	1
2007 03	.	199 728	14 053	172 383	10 062	8 236	6 141	147 943	2

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	.	1 031	13	2 015	1 282	506	135	85	8
2004	.	408	11	1 636	897	527	169	39	4
2005	.	1 022	9	1 417	715	505	156	36	6
2006	.	1 374	9	1 217	680	183	273	64	16
2006 10	.	1 400	7	1 179	649	255	207	47	20
2006 11	.	1 356	8	1 463	725	403	235	73	27
2006 12	.	1 374	9	1 217	680	183	273	64	16
2007 01	.	1 408	7	1 896	1 160	310	341	68	17
2007 02	.	1 498	6	1 799	1 160	262	278	80	18
2007 03	.	1 508	5	1 862	1 232	216	315	81	17

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	.	—	0	—	—	—	—	—	—
2004	.	—	1	0	0	—	—	—	—
2005	.	—	1	0	0	—	—	—	—
2006	.	—	2	0	0	0	0	—	—
2006 10	.	—	2	0	0	0	0	—	—
2006 11	.	—	2	0	0	0	0	—	—
2006 12	.	—	2	0	0	0	0	—	—
2007 01	.	—	1	0	0	0	0	—	—
2007 02	.	—	1	0	0	0	0	—	—
2007 03	.	—	1	0	—	0	0	—	—

## Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	.	—	626	3 283	672	1 440	965	166	40
2004	.	—	524	3 897	1 493	1 256	927	215	5
2005	.	—	728	2 693	1 155	1 009	289	218	23
2006	.	253	735	2 918	1 175	1 067	411	259	7
2006 10	.	252	764	2 855	1 167	919	372	385	12
2006 11	.	252	799	3 020	1 294	912	513	278	22
2006 12	.	253	735	2 918	1 175	1 067	411	259	7
2007 01	.	254	816	3 025	1 525	932	374	180	14
2007 02	.	150	796	2 843	1 419	870	319	221	14
2007 03	.	240	738	3 313	1 571	1 049	466	223	3

<sup>5</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>6</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.  
Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

Jahresende Monatsende	Wertberichtigungen und Rückstellungen <sup>7</sup> Correctifs de valeurs et provisions <sup>7</sup>	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschaftskapital	Allgemeine gesetzliche Reserve	Reserve für eigene Beteiligungstitel	Aufwertungsreserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
		Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
Fin d'année Fin de mois		CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	32	33	34	35	36	37	38	39	40

#### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	657	77	.	.	.	.	.	724	—
2004	1 176	135	.	.	.	.	.	1 199	—
2005	1 227	156	.	.	.	.	.	2 211	—
2006	1 188	188	.	.	.	.	.	2 728	—
2006 10	1 437	189	.	.	.	.	.	2 839	—
2006 11	1 050	185	.	.	.	.	.	2 705	0
2006 12	1 188	188	.	.	.	.	.	2 728	—
2007 01	1 211	251	.	.	.	.	.	4 027	—
2007 02	1 193	245	.	.	.	.	.	3 956	—
2007 03	<b>1 235</b>	<b>245</b>	.	.	.	.	.	<b>3 954</b>	—

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	532	—	.	.	.	.	.	580	—
2004	1 032	—	.	.	.	.	.	1 198	—
2005	1 129	—	.	.	.	.	.	2 164	—
2006	1 084	—	.	.	.	.	.	2 578	—
2006 10	1 343	—	.	.	.	.	.	2 688	—
2006 11	958	—	.	.	.	.	.	2 554	—
2006 12	1 084	—	.	.	.	.	.	2 578	—
2007 01	1 105	—	.	.	.	.	.	3 621	—
2007 02	1 081	—	.	.	.	.	.	3 550	—
2007 03	<b>1 133</b>	—	.	.	.	.	.	<b>3 561</b>	—

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2004	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2005	1	—	.	.	.	.	.	—	—
2006	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006 10	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006 11	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006 12	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 01	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 02	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 03	—	—	.	.	.	.	.	—	—

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2004	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2005	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006 10	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006 11	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006 12	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 01	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 02	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 03	—	—	.	.	.	.	.	—	—

#### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	96	77	.	.	.	.	.	144	—
2004	79	135	.	.	.	.	.	1	—
2005	70	156	.	.	.	.	.	47	—
2006	75	188	.	.	.	.	.	150	—
2006 10	69	189	.	.	.	.	.	150	—
2006 11	67	185	.	.	.	.	.	150	—
2006 12	75	188	.	.	.	.	.	150	—
2007 01	79	251	.	.	.	.	.	365	—
2007 02	84	245	.	.	.	.	.	365	—
2007 03	<b>74</b>	<b>245</b>	.	.	.	.	.	<b>345</b>	—

<sup>7</sup> Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.  
A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1F Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen	Wertschriften- leihen- geschäfte <sup>11</sup> u. Edelmetall- konten Prêts de titres <sup>11</sup> et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR <sup>10</sup>	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

## Alle Banken<sup>12</sup> / Toutes les banques<sup>12</sup> (274)

2003	1 180 685	98 014	535 611	260 047	275 003	12 010	21 855	2 140	10 128	5 511	4 076
2004	1 395 705	109 097	633 531	293 238	346 420	13 420	20 498	1 804	8 397	6 894	3 403
2005	1 674 025	130 874	764 325	343 357	420 254	15 215	22 480	2 582	8 308	9 526	2 064
2006	<b>1 970 507</b>	<b>137 603</b>	853 022	475 935	482 741	21 206	<b>29 711</b>	3 117	11 119	12 577	2 898
2006 10	1 987 396	133 203	892 774	456 444	484 459	20 515	29 786	3 098	11 436	13 377	1 875
2006 11	1 965 694	141 013	836 809	464 475	503 262	20 135	29 835	3 059	11 087	12 761	2 929
2006 12	<b>1 970 507</b>	<b>137 603</b>	853 022	475 935	482 741	21 206	<b>29 711</b>	3 117	11 119	12 577	2 898
2007 01	2 067 621	138 407	894 479	486 824	525 566	22 345	28 690	3 127	11 176	12 492	1 896
2007 02	<b>2 092 895</b>	142 546	873 837	481 271	<b>572 960</b>	22 281	<b>28 530</b>	3 128	11 003	12 460	1 939
2007 03	<b>2 238 508</b>	<b>147 900</b>	<b>1 009 894</b>	<b>507 026</b>	<b>551 786</b>	<b>21 903</b>	<b>28 369</b>	<b>3 231</b>	<b>11 043</b>	<b>12 118</b>	<b>1 977</b>

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	978 827	50 244	460 686	206 849	251 218	9 829	20 159	956	9 772	5 355	4 076
2004	1 181 224	59 965	553 434	236 469	320 967	10 390	18 913	657	8 114	6 739	3 403
2005	1 406 229	71 678	663 405	279 059	381 735	10 352	20 781	1 138	8 209	9 370	2 064
2006	1 654 702	73 021	736 474	391 403	438 688	15 116	27 625	1 400	11 119	12 209	2 898
2006 10	1 684 188	70 537	779 460	378 125	441 768	14 298	27 706	1 381	11 436	13 014	1 875
2006 11	1 661 437	76 277	725 089	385 197	460 978	13 895	27 809	1 396	11 087	12 397	2 929
2006 12	1 654 702	73 021	736 474	391 403	438 688	15 116	27 625	1 400	11 119	12 209	2 898
2007 01	1 734 249	71 660	770 213	397 418	478 859	16 099	26 599	1 404	11 176	12 123	1 896
2007 02	<b>1 758 852</b>	73 321	751 401	392 875	<b>525 106</b>	16 151	<b>26 542</b>	1 405	11 003	12 195	1 939
2007 03	<b>1 898 405</b>	<b>76 131</b>	<b>885 078</b>	<b>416 595</b>	<b>504 990</b>	<b>15 610</b>	<b>26 284</b>	<b>1 408</b>	<b>11 043</b>	<b>11 855</b>	<b>1 977</b>

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	24 555	16 889	3 113	3 784	695	74	—	—	—	—	—
2004	22 864	14 285	3 264	4 136	1 116	63	—	—	—	—	—
2005	25 570	15 459	5 385	3 734	879	113	—	—	—	—	—
2006	33 279	16 437	7 706	6 414	2 557	165	—	—	—	—	—
2006 10	30 550	15 340	7 908	6 144	997	160	—	—	—	—	—
2006 11	29 099	15 806	6 168	6 236	717	174	—	—	—	—	—
2006 12	33 279	16 437	7 706	6 414	2 557	165	—	—	—	—	—
2007 01	35 915	17 107	7 129	8 192	3 309	179	—	—	—	—	—
2007 02	36 107	17 442	6 638	8 546	3 298	183	—	—	—	—	—
2007 03	<b>36 172</b>	<b>17 406</b>	<b>5 753</b>	<b>9 349</b>	<b>3 498</b>	<b>166</b>	—	—	—	—	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 681	1 348	74	240	12	8	—	—	—	—	—
2004	1 757	1 321	72	344	12	7	—	—	—	—	—
2005	1 925	1 298	161	427	24	14	—	—	—	—	—
2006	1 832	1 227	179	380	29	17	—	—	—	—	—
2006 10	1 793	1 208	175	368	26	16	—	—	—	—	—
2006 11	1 784	1 209	166	362	30	17	—	—	—	—	—
2006 12	1 832	1 227	179	380	29	17	—	—	—	—	—
2007 01	1 777	1 243	151	340	26	18	—	—	—	—	—
2007 02	1 760	1 261	112	351	17	18	—	—	—	—	—
2007 03	<b>1 454</b>	<b>1 081</b>	<b>55</b>	<b>285</b>	<b>17</b>	<b>16</b>	—	—	—	—	—

## Ausländische Banken<sup>13</sup> / Banques étrangères<sup>13</sup> (117)

2003	117 119	17 132	51 899	29 541	17 401	1 145	1 443	1 086	356	—	—
2004	131 082	20 309	58 247	32 401	18 220	1 906	1 353	1 070	283	—	—
2005	170 594	26 313	73 452	39 197	28 797	2 834	1 509	1 410	99	—	—
2006	<b>190 521</b>	<b>29 354</b>	79 091	48 604	30 334	3 136	<b>1 885</b>	1 677	—	207	—
2006 10	186 977	28 311	78 724	45 823	30 627	3 491	1 881	1 677	—	203	—
2006 11	183 489	29 212	77 996	42 744	30 148	3 388	1 826	1 622	—	204	—
2006 12	<b>190 521</b>	<b>29 354</b>	79 091	48 604	30 334	3 136	<b>1 885</b>	1 677	—	207	—
2007 01	197 305	29 174	86 697	46 818	31 464	3 151	1 828	1 622	—	206	—
2007 02	198 289	32 204	86 355	44 632	32 000	3 096	1 724	1 622	—	102	—
2007 03	<b>205 894</b>	<b>34 557</b>	<b>88 527</b>	<b>48 360</b>	<b>31 191</b>	<b>3 258</b>	<b>1 847</b>	<b>1 747</b>	—	<b>100</b>	—

<sup>10</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>11</sup> Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften.

Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres.

<sup>12</sup> Vgl. Fussnote 8, Seite 61.

Voir note de bas de page 8, page 61.

<sup>13</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.



# 1G Monatsbilanzen – Details zu Aktiven

## Bilans mensuels – Détails des actifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires									
	<i>Details zu Seite 22 Détails de la page 22</i>									
Fin d'année Fin de mois	Total	Wechsel und Checks Effets de change et chèques			Reskriptionen und Schatzscheine öffentlich-rechtlicher Körperschaften <sup>1</sup> Rescriptions et bons du trésor de collectivités de droit public <sup>1</sup>			Geldmarktpapiere <sup>2</sup> Papiers monétaires <sup>2</sup>		
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont		
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

### Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	67 435	2 621	1 461	560	16 147	5 623	2 257	48 667	3 868	22 266
2004	72 450	3 837	1 861	388	24 819	5 862	3 494	43 793	2 386	17 707
2005	96 635	4 629	1 665	1 447	22 305	7 473	821	69 700	3 089	33 964
2006	119 272	4 770	575	2 228	41 678	6 511	834	72 825	2 675	35 900
2006 10	124 622	3 555	1 226	398	40 065	6 923	543	81 002	2 733	34 749
2006 11	121 726	3 456	800	690	44 254	6 534	540	74 016	2 499	34 503
2006 12	119 272	4 770	575	2 228	41 678	6 511	834	72 825	2 675	35 900
2007 01	132 345	4 046	690	1 285	48 134	6 100	510	80 165	2 394	37 452
2007 02	131 419	3 947	752	1 019	46 709	6 091	521	80 764	2 617	37 678
2007 03	139 500	4 115	1 087	981	48 175	6 136	741	87 210	2 117	42 951

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	40 355	1 254	1 171	23	9 274	—	1 992	29 827	669	16 037
2004	46 978	1 269	1 130	93	17 533	—	2 929	28 175	437	13 452
2005	60 046	468	251	165	13 727	299	312	45 852	1 702	23 963
2006	75 668	590	194	227	34 058	202	15	41 019	280	25 737
2006 10	80 701	551	252	204	32 229	199	15	47 921	524	25 558
2006 11	80 160	559	244	203	36 848	200	41	42 753	403	24 705
2006 12	75 668	590	194	227	34 058	202	15	41 019	280	25 737
2007 01	87 786	619	186	248	41 091	—	15	46 076	360	25 780
2007 02	86 743	712	189	212	39 653	—	15	46 378	728	25 753
2007 03	94 784	765	208	212	41 149	—	257	52 871	564	30 385

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	4 149	311	256	31	2 709	2 699	10	1 129	1 129	—
2004	3 873	260	211	28	2 966	2 945	20	648	648	—
2005	4 218	349	273	51	3 869	3 842	28	0	—	—
2006	4 322	216	187	10	4 042	3 933	108	64	64	—
2006 10	4 304	238	199	13	4 002	3 885	117	64	64	—
2006 11	4 174	219	191	12	3 890	3 784	106	64	64	—
2006 12	4 322	216	187	10	4 042	3 933	108	64	64	—
2007 01	4 364	219	188	8	4 081	3 981	99	64	64	—
2007 02	4 250	213	179	7	3 972	3 880	92	64	64	—
2007 03	4 287	212	185	7	4 011	3 929	80	64	64	—

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	355	17	16	—	334	334	—	5	5	—
2004	310	16	16	—	294	294	—	—	—	—
2005	325	12	11	—	313	313	—	—	—	—
2006	364	11	11	—	353	353	—	—	—	—
2006 10	363	10	10	—	353	353	—	—	—	—
2006 11	363	10	10	—	353	353	—	—	—	—
2006 12	364	11	11	—	353	353	—	—	—	—
2007 01	343	10	10	—	333	333	—	—	—	—
2007 02	363	10	10	—	353	353	—	—	—	—
2007 03	392	10	10	—	382	382	—	—	—	—

### Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	14 720	296	1	199	1 062	934	16	13 363	667	5 474
2004	12 619	377	—	225	1 165	1 037	21	11 078	150	3 107
2005	21 605	502	—	315	1 281	1 067	14	19 821	195	8 967
2006	27 131	696	—	571	1 372	1 194	18	25 062	224	8 599
2006 10	28 322	249	—	104	1 498	1 342	14	26 575	349	7 566
2006 11	26 649	299	2	144	1 428	1 254	18	24 921	187	8 096
2006 12	27 131	696	—	571	1 372	1 194	18	25 062	224	8 599
2007 01	28 494	346	—	226	1 385	1 170	25	26 762	225	9 900
2007 02	28 524	306	—	180	1 380	1 157	24	26 839	251	9 937
2007 03	28 787	294	—	167	1 333	1 121	24	27 160	377	10 475

<sup>1</sup> Inkl. Geldmarktbuchforderungen der Eidgenossenschaft.  
Y compris créances comptables à court terme sur la Confédération.

<sup>2</sup> Geldmarktpapiere, -buchforderungen, Wertrechte auf Geldmarkt- und ähnlichen Papieren.  
Papiers monétaires, créances comptables à court terme, droits-valeurs sur papiers monétaires et assimilés.



Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques									
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 23 Echéances – Détails de la page 23									
Fin d'année Fin de mois	Total	auf Sicht à vue			mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois		
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont		
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	

#### Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	633 836	68 913	15 292	20 636	413 161	48 022	245 779	88 084	19 062	27 965
2004	718 942	74 425	13 046	21 913	484 121	48 789	265 144	101 552	20 900	56 134
2005	826 064	80 121	11 306	24 509	548 620	41 007	321 159	114 599	23 662	54 106
2006	896 451	89 607	14 236	24 558	615 508	42 910	384 978	106 030	16 483	49 739
2006 10	926 942	93 851	12 881	24 564	618 231	44 162	383 286	122 734	21 038	67 618
2006 11	870 471	95 016	14 668	24 328	573 553	45 291	342 714	119 681	18 055	61 700
2006 12	896 451	89 607	14 236	24 558	615 508	42 910	384 978	106 030	16 483	49 739
2007 01	950 937	101 333	17 078	27 083	631 302	49 267	380 563	126 354	20 177	68 653
2007 02	967 799	106 542	20 173	25 766	674 808	46 489	407 065	95 817	17 373	45 008
2007 03	1 016 230	102 646	15 077	28 031	690 066	54 023	416 123	127 239	17 770	65 588

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	481 917	33 206	4 582	11 665	341 777	19 152	226 540	64 465	6 115	23 638
2004	563 925	42 467	4 193	14 630	411 370	23 102	244 325	76 195	10 024	48 060
2005	641 391	39 890	1 211	14 003	459 978	12 611	295 258	88 660	11 010	47 213
2006	687 390	41 609	1 711	13 894	518 130	13 680	350 604	73 890	3 829	41 974
2006 10	719 324	45 276	2 296	12 049	527 479	11 341	356 670	87 868	5 715	57 642
2006 11	665 674	45 964	1 589	12 615	482 374	14 408	312 798	87 025	3 966	53 634
2006 12	687 390	41 609	1 711	13 894	518 130	13 680	350 604	73 890	3 829	41 974
2007 01	725 421	45 056	1 528	15 656	531 502	16 511	349 477	90 295	3 493	59 950
2007 02	747 479	47 291	3 013	13 762	578 292	16 738	374 131	65 549	2 992	37 307
2007 03	798 335	45 911	2 031	14 408	592 358	22 309	384 793	98 395	5 261	58 500

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	28 349	3 454	1 267	479	16 216	10 100	2 901	5 307	3 531	754
2004	28 160	2 976	806	668	17 855	9 517	3 541	3 746	2 134	661
2005	31 434	4 749	861	1 694	18 097	8 186	5 048	3 823	2 199	749
2006	35 005	3 978	837	389	20 583	6 577	8 284	5 035	2 829	676
2006 10	37 127	6 680	740	2 430	18 006	7 660	4 927	6 958	3 489	1 513
2006 11	34 276	4 568	1 321	820	18 901	7 866	5 920	5 516	3 178	1 346
2006 12	35 005	3 978	837	389	20 583	6 577	8 284	5 035	2 829	676
2007 01	41 170	5 689	1 358	1 046	23 770	10 956	5 718	5 644	2 981	1 299
2007 02	38 694	5 531	1 385	689	22 364	9 358	6 222	4 615	2 615	915
2007 03	37 488	5 227	833	1 317	21 180	9 072	5 200	5 466	2 928	1 213

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 082	571	210	74	1 331	1 069	69	1 051	1 002	—
2004	3 460	616	272	69	1 162	854	62	680	651	6
2005	4 054	876	510	62	1 199	882	51	981	884	5
2006	4 202	703	234	84	1 484	1 063	86	1 071	996	5
2006 10	4 554	719	285	62	1 716	1 261	89	1 222	1 174	7
2006 11	4 487	729	233	66	1 931	1 515	88	956	880	8
2006 12	4 202	703	234	84	1 484	1 063	86	1 071	996	5
2007 01	4 762	760	241	106	1 880	1 425	50	1 107	978	4
2007 02	4 582	749	210	69	1 851	1 400	58	1 052	951	2
2007 03	4 344	732	236	77	1 546	1 116	53	1 120	1 035	11

#### Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	57 156	13 529	4 101	4 005	28 072	7 980	9 484	7 370	2 886	1 908
2004	62 914	13 527	4 097	3 346	27 146	5 889	10 047	11 767	2 806	5 875
2005	78 157	16 660	4 086	5 160	38 021	7 906	12 891	11 110	3 617	4 766
2006	86 715	19 362	4 563	5 960	42 619	9 302	16 726	13 236	3 137	4 537
2006 10	84 848	18 316	3 734	6 029	40 315	12 592	12 356	14 357	4 130	6 674
2006 11	81 128	18 447	3 945	6 532	39 266	10 560	14 949	11 916	3 003	4 018
2006 12	86 715	19 362	4 563	5 960	42 619	9 302	16 726	13 236	3 137	4 537
2007 01	88 522	21 316	4 482	5 850	40 227	9 703	15 379	14 087	4 102	5 648
2007 02	85 609	21 926	4 861	6 470	39 955	8 827	16 814	10 707	3 608	4 265
2007 03	88 946	25 321	5 163	8 457	39 749	8 947	15 117	10 189	3 283	3 720

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>4</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1G Monatsbilanzen – Details zu Aktiven Bilans mensuels – Détails des actifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken – Fortsetzung Créances sur les banques – Suite								
	<i>Restlaufzeiten – Details zu Seite 23 Echéances – Détails de la page 23</i>								
Fin d'année Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			mit Restlaufzeit über 5 Jahre avec échéance dans plus de 5 ans		
	davon / dont			davon / dont			davon / dont		
	CHF	USD		CHF	USD		CHF	USD	
	21	22	23	24	25	26	27	28	29

## Alle Banken<sup>6</sup> / Toutes les banques<sup>6</sup> (274)

2003	51 361	12 522	12 123	9 517	5 183	3 360	2 800	1 675	949
2004	44 863	12 461	9 618	9 682	5 440	2 493	4 298	2 227	1 666
2005	64 531	14 382	15 608	13 906	5 342	6 368	4 288	2 469	1 201
2006	58 098	12 417	24 811	22 257	6 059	13 549	4 951	2 263	1 665
2006 10	64 908	13 638	25 598	22 111	5 922	13 423	5 108	2 370	1 886
2006 11	56 321	12 917	23 267	21 173	6 016	12 502	4 727	2 372	1 617
2006 12	58 098	12 417	24 811	22 257	6 059	13 549	4 951	2 263	1 665
2007 01	62 571	13 275	24 438	24 302	7 284	14 218	5 074	2 289	1 748
2007 02	63 764	13 369	24 859	21 775	7 337	11 768	5 092	2 255	1 775
2007 03	<b>69 441</b>	<b>15 067</b>	<b>29 607</b>	<b>21 518</b>	<b>7 073</b>	<b>11 586</b>	<b>5 319</b>	<b>2 375</b>	<b>1 815</b>

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	36 508	4 972	8 926	4 775	1 388	2 885	1 185	345	756
2004	28 306	3 741	5 686	3 145	498	1 666	2 441	820	1 456
2005	44 380	4 661	10 558	6 779	369	5 317	1 703	499	984
2006	37 849	2 188	20 037	14 366	778	12 398	1 547	321	836
2006 10	42 639	2 568	21 521	14 375	708	12 324	1 687	427	1 040
2006 11	35 510	1 924	19 265	13 463	773	11 458	1 338	424	801
2006 12	37 849	2 188	20 037	14 366	778	12 398	1 547	321	836
2007 01	40 900	2 873	18 653	16 210	1 848	13 039	1 458	182	867
2007 02	41 114	2 731	19 525	13 698	1 795	10 677	1 535	182	914
2007 03	<b>46 301</b>	<b>4 126</b>	<b>24 057</b>	<b>13 722</b>	<b>1 788</b>	<b>10 525</b>	<b>1 649</b>	<b>191</b>	<b>958</b>

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	2 512	1 568	470	567	288	61	293	287	3
2004	2 569	1 427	532	730	366	63	285	266	4
2005	3 233	1 750	893	1 146	582	125	387	320	5
2006	3 473	1 876	720	1 651	712	206	285	222	5
2006 10	3 702	2 268	734	1 499	696	130	281	220	5
2006 11	3 520	2 213	642	1 490	712	123	281	220	5
2006 12	3 473	1 876	720	1 651	712	206	285	222	5
2007 01	4 164	2 294	951	1 618	662	213	285	222	5
2007 02	4 318	2 664	929	1 578	660	184	288	226	5
2007 03	<b>3 683</b>	<b>2 408</b>	<b>764</b>	<b>1 636</b>	<b>688</b>	<b>210</b>	<b>295</b>	<b>228</b>	<b>5</b>

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	929	900	—	185	152	—	15	15	—
2004	784	751	1	198	196	—	19	19	—
2005	816	804	—	181	181	—	1	1	—
2006	687	636	3	245	245	—	12	12	—
2006 10	678	637	2	215	212	4	5	5	—
2006 11	647	595	2	219	218	—	5	5	—
2006 12	687	636	3	245	245	—	12	12	—
2007 01	737	708	3	274	274	—	5	5	—
2007 02	655	627	3	269	268	—	6	6	—
2007 03	<b>676</b>	<b>645</b>	<b>3</b>	<b>263</b>	<b>261</b>	<b>—</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>—</b>

## Ausländische Banken<sup>7</sup> / Banques étrangères<sup>7</sup> (117)

2003	5 581	2 151	2 053	1 555	1 039	396	1 048	783	191
2004	6 521	2 753	2 465	2 641	1 568	746	1 312	888	206
2005	7 090	2 195	2 723	3 248	1 798	908	2 027	1 487	210
2006	5 118	1 749	2 317	3 469	1 929	920	2 910	1 519	821
2006 10	5 426	1 748	1 829	3 488	1 918	940	2 945	1 537	839
2006 11	5 173	1 812	1 752	3 417	1 890	895	2 911	1 539	809
2006 12	5 118	1 749	2 317	3 469	1 929	920	2 910	1 519	821
2007 01	6 295	1 617	3 202	3 528	2 019	904	3 070	1 653	846
2007 02	6 412	1 582	3 093	3 555	2 137	837	3 053	1 663	827
2007 03	<b>6 913</b>	<b>1 773</b>	<b>3 305</b>	<b>3 610</b>	<b>2 233</b>	<b>789</b>	<b>3 163</b>	<b>1 775</b>	<b>823</b>

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle <i>Détails zu Seiten 23 und 24 / Détails des pages 23 et 24</i>											
Fin d'année Fin de mois	Total		gedeckte Forderungen / gagées									
	30	31	32	33	34	öffentlich-rechtliche Körperschaften sur collectivités de droit public		hypothekarisch gedeckt <sup>5</sup> garanties par hypothèque <sup>5</sup>		übrige gedeckte Forderungen autres créances gagées		
						davon / dont		davon / dont		davon / dont		
						CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	
												35

**Alle Banken<sup>6</sup> / Toutes les banques<sup>6</sup> (274)**

2003	351 028	183 161	7 225	6 746	292	16 226	14 929	110	159 710	36 883	74 455
2004	393 561	225 807	10 730	5 803	4 763	17 018	15 459	95	198 059	42 500	96 494
2005	465 547	273 348	4 871	4 617	116	15 813	14 234	142	252 664	42 875	133 921
2006	<b>637 961</b>	<b>315 329</b>	4 986	4 407	111	16 966	15 338	131	293 377	49 701	134 384
2006 10	647 038	320 936	5 125	4 598	85	16 394	14 796	157	299 417	48 219	133 470
2006 11	646 390	318 153	4 997	4 571	83	16 266	14 682	163	296 890	50 373	129 078
2006 12	637 961	315 329	4 986	4 407	111	16 966	15 338	131	293 377	49 701	134 384
2007 01	663 623	336 008	4 189	3 676	71	16 811	15 106	196	315 008	52 012	147 196
2007 02	660 061	332 409	4 145	3 611	108	16 841	15 254	183	311 423	52 802	143 901
2007 03	<b>736 659</b>	<b>364 450</b>	<b>4 188</b>	<b>3 642</b>	<b>194</b>	<b>17 371</b>	<b>15 628</b>	<b>175</b>	<b>342 891</b>	<b>55 567</b>	<b>154 359</b>

**Grossbanken / Grandes banques (2)**

2003	205 244	96 728	926	683	211	6 124	5 829	23	89 678	15 113	48 018
2004	244 975	133 951	5 346	595	4 721	6 908	6 488	34	121 697	18 727	67 453
2005	299 592	163 917	537	410	64	6 062	5 666	29	157 318	16 093	93 161
2006	460 172	197 822	833	452	33	5 860	5 496	37	191 129	20 709	95 515
2006 10	474 826	209 838	796	420	35	5 753	5 447	40	203 289	20 710	95 986
2006 11	471 281	204 381	677	417	32	5 578	5 261	46	198 126	21 456	92 535
2006 12	460 172	197 822	833	452	33	5 860	5 496	37	191 129	20 709	95 515
2007 01	473 480	210 769	765	411	31	5 760	5 428	44	204 244	21 201	104 843
2007 02	467 526	205 835	767	410	67	5 727	5 389	52	199 341	21 830	101 539
2007 03	<b>543 745</b>	<b>237 594</b>	<b>763</b>	<b>409</b>	<b>147</b>	<b>6 074</b>	<b>5 590</b>	<b>45</b>	<b>230 757</b>	<b>24 940</b>	<b>111 180</b>

**Kantonalbanken / Banques cantonales (24)**

2003	41 600	16 276	5 370	5 329	—	4 346	4 331	2	6 560	5 446	641
2004	39 131	14 647	4 330	4 301	—	3 882	3 850	4	6 435	5 535	462
2005	36 895	13 567	3 519	3 502	—	3 424	3 357	5	6 624	5 845	419
2006	38 008	13 527	3 362	3 345	—	3 877	3 709	5	6 288	5 483	405
2006 10	37 817	13 273	3 589	3 573	—	3 561	3 423	5	6 123	5 458	314
2006 11	38 198	13 307	3 532	3 515	—	3 566	3 429	5	6 209	5 555	288
2006 12	38 008	13 527	3 362	3 345	—	3 877	3 709	5	6 288	5 483	405
2007 01	38 835	12 583	2 650	2 637	—	3 694	3 519	5	6 239	5 444	388
2007 02	39 332	12 617	2 599	2 584	—	3 740	3 595	5	6 278	5 451	399
2007 03	<b>39 538</b>	<b>12 838</b>	<b>2 662</b>	<b>2 648</b>	—	<b>3 857</b>	<b>3 698</b>	<b>6</b>	<b>6 319</b>	<b>5 481</b>	<b>405</b>

**Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)**

2003	6 068	3 514	491	491	—	1 709	1 705	—	1 314	1 280	6
2004	6 238	3 556	479	479	—	1 712	1 686	—	1 365	1 327	10
2005	6 083	3 575	430	430	—	1 775	1 745	2	1 370	1 324	9
2006	6 197	3 458	267	267	—	1 795	1 761	—	1 396	1 350	6
2006 10	5 974	3 336	267	267	—	1 728	1 694	1	1 341	1 281	16
2006 11	6 080	3 354	268	268	—	1 733	1 701	—	1 353	1 304	5
2006 12	6 197	3 458	267	267	—	1 795	1 761	—	1 396	1 350	6
2007 01	6 316	3 465	259	259	—	1 827	1 791	2	1 379	1 329	8
2007 02	6 366	3 552	264	264	—	1 895	1 860	—	1 393	1 343	8
2007 03	<b>6 145</b>	<b>3 434</b>	<b>266</b>	<b>266</b>	—	<b>1 810</b>	<b>1 773</b>	<b>1</b>	<b>1 358</b>	<b>1 298</b>	<b>8</b>

**Ausländische Banken<sup>7</sup> / Banques étrangères<sup>7</sup> (117)**

2003	61 840	42 007	361	165	81	1 130	295	63	40 516	7 968	17 903
2004	65 627	46 346	476	330	41	1 207	272	48	44 663	9 197	20 178
2005	78 644	57 977	230	122	52	1 144	190	101	56 603	9 769	29 378
2006	<b>83 035</b>	<b>60 944</b>	280	116	77	1 072	183	70	59 592	11 160	27 405
2006 10	78 849	57 249	249	114	50	1 084	147	95	55 916	10 123	27 057
2006 11	80 364	58 227	253	121	50	1 102	173	94	56 872	10 455	25 961
2006 12	<b>83 035</b>	<b>60 944</b>	280	116	77	1 072	183	70	59 592	11 160	27 405
2007 01	86 633	63 768	245	115	39	1 174	186	125	62 349	11 001	29 155
2007 02	87 187	64 000	257	117	35	1 125	227	109	62 618	10 941	29 321
2007 03	<b>92 198</b>	<b>68 250</b>	<b>265</b>	<b>119</b>	<b>41</b>	<b>1 238</b>	<b>352</b>	<b>106</b>	<b>66 747</b>	<b>12 240</b>	<b>31 236</b>

<sup>5</sup> Ohne öffentlich-rechtliche Körperschaften.  
Sans collectivités de droit public.

<sup>6</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>7</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1G Monatsbilanzen – Details zu Aktiven

## Bilans mensuels – Détails des actifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite Details zu Seiten 23 und 24 / Détails des pages 23 et 24						
	ungedeckte Forderungen / en blanc						
Fin d'année Fin de mois	Total	öffentlich-rechtliche Körperschaften sur collectivités de droit public		übrige ungedeckte Forderungen autres créances en blanc			
		davon / dont		davon / dont			
		CHF	USD	CHF	USD		
	41	42	43	44	45	46	47

### Alle Banken<sup>8</sup> / Toutes les banques<sup>8</sup> (274)

2003	167 867	19 224	18 899	212	148 643	54 788	70 281
2004	167 754	20 312	19 603	379	147 442	48 305	78 945
2005	192 199	18 058	17 096	617	174 141	46 549	99 487
2006	<b>322 632</b>	18 539	17 067	498	<b>304 093</b>	<b>57 874</b>	205 488
2006 10	326 102	17 553	16 461	205	308 549	57 564	206 270
2006 11	328 236	17 868	16 855	330	310 368	60 061	204 530
2006 12	<b>322 632</b>	18 539	17 067	498	<b>304 093</b>	<b>57 874</b>	205 488
2007 01	327 616	18 712	17 429	261	308 904	57 116	208 865
2007 02	327 652	19 045	17 427	528	308 607	56 822	209 825
2007 03	<b>372 210</b>	<b>19 007</b>	<b>17 482</b>	<b>318</b>	<b>353 203</b>	<b>54 105</b>	<b>254 889</b>

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	108 516	6 840	6 622	119	101 676	24 094	60 601
2004	111 024	7 615	6 943	352	103 409	19 102	69 545
2005	135 675	7 036	6 159	541	128 639	18 317	87 401
2006	262 351	6 840	5 425	468	255 511	28 028	192 302
2006 10	264 987	6 623	5 613	154	258 364	26 581	193 137
2006 11	266 900	6 520	5 591	282	260 380	28 902	191 921
2006 12	262 351	6 840	5 425	468	255 511	28 028	192 302
2007 01	262 711	6 795	5 575	226	255 916	23 933	195 244
2007 02	261 691	7 012	5 455	498	254 679	23 073	195 910
2007 03	<b>306 151</b>	<b>7 020</b>	<b>5 551</b>	<b>292</b>	<b>299 131</b>	<b>20 779</b>	<b>240 554</b>

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	25 324	7 697	7 685	—	17 627	15 350	1 367
2004	24 484	7 932	7 924	—	16 552	14 330	1 194
2005	23 327	6 920	6 912	8	16 407	13 846	1 662
2006	24 481	6 511	6 504	—	17 970	14 690	1 961
2006 10	24 544	6 096	6 089	—	18 448	15 083	2 065
2006 11	24 892	6 199	6 191	—	18 693	15 327	1 987
2006 12	24 481	6 511	6 504	—	17 970	14 690	1 961
2007 01	26 252	6 969	6 961	—	19 283	15 972	1 765
2007 02	26 715	7 050	7 043	—	19 665	16 384	1 770
2007 03	<b>26 700</b>	<b>6 927</b>	<b>6 918</b>	<b>2</b>	<b>19 773</b>	<b>16 185</b>	<b>1 806</b>

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	2 554	690	690	—	1 864	1 839	3
2004	2 683	945	945	—	1 738	1 714	3
2005	2 508	755	755	—	1 753	1 713	10
2006	2 740	953	953	—	1 787	1 755	6
2006 10	2 638	885	885	—	1 753	1 717	8
2006 11	2 726	968	968	—	1 758	1 722	7
2006 12	2 740	953	953	—	1 787	1 755	6
2007 01	2 851	976	976	—	1 875	1 799	23
2007 02	2 813	936	936	—	1 877	1 839	7
2007 03	<b>2 712</b>	<b>939</b>	<b>939</b>	<b>—</b>	<b>1 773</b>	<b>1 736</b>	<b>8</b>

### Ausländische Banken<sup>9</sup> / Banques étrangères<sup>9</sup> (117)

2003	19 833	464	368	94	19 369	7 845	7 266
2004	19 283	252	225	27	19 031	8 059	7 445
2005	20 666	202	126	67	20 464	8 021	9 195
2006	<b>22 091</b>	404	355	30	<b>21 687</b>	<b>8 212</b>	10 283
2006 10	21 600	209	134	50	21 391	8 425	9 711
2006 11	22 136	535	460	48	21 601	8 546	9 525
2006 12	<b>22 091</b>	404	355	30	<b>21 687</b>	<b>8 212</b>	10 283
2007 01	22 865	349	294	34	22 516	8 489	10 790
2007 02	23 187	414	360	31	22 773	8 429	10 869
2007 03	<b>23 948</b>	<b>567</b>	<b>523</b>	<b>22</b>	<b>23 381</b>	<b>8 718</b>	<b>11 265</b>

<sup>8</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>9</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.



# 1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven

## Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires												
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 30 Échéances – Détails de la page 30												
Fin d'année Fin de mois	Total	mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)		mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois		mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an		mit Restlaufzeit über 1 Jahr avec échéance dans plus de 1 an					
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont			
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

### Alle Banken<sup>1</sup> / Toutes les banques<sup>1</sup> (274)

2003	56 863	24 502	3 303	16 045	16 952	113	11 503	14 799	233	12 710	611	50	509
2004	89 245	45 957	892	37 791	16 926	835	13 651	20 670	776	18 459	5 692	198	5 069
2005	120 524	57 789	1 226	45 212	19 142	822	17 232	37 124	3 496	28 992	6 469	193	5 256
2006	135 302	53 465	1 273	40 164	29 449	1 574	22 843	49 148	6 978	30 883	3 240	496	1 772
2006 10	162 290	64 767	1 234	41 842	36 938	1 360	28 989	56 573	7 144	37 658	4 012	515	2 259
2006 11	145 817	49 798	1 981	33 393	37 422	1 423	30 775	55 027	7 198	34 616	3 569	617	1 929
2006 12	135 302	53 465	1 273	40 164	29 449	1 574	22 843	49 148	6 978	30 883	3 240	496	1 772
2007 01	142 264	53 473	1 994	34 548	34 186	1 502	28 375	50 658	6 974	32 482	3 947	637	1 893
2007 02	155 533	51 944	2 007	33 538	41 324	1 629	32 255	54 824	7 541	34 315	7 441	831	5 269
2007 03	165 828	54 898	1 941	40 239	51 566	1 658	40 438	49 374	7 601	31 592	9 990	934	7 573

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	56 524	24 305	3 289	15 944	16 939	113	11 495	14 752	233	12 665	528	30	475
2004	88 229	45 889	880	37 768	16 675	746	13 590	20 070	342	18 428	5 595	180	5 015
2005	114 947	57 081	975	44 875	18 346	361	17 052	33 484	1 080	28 677	6 037	105	5 101
2006	126 132	52 544	867	39 971	28 275	808	22 637	42 912	3 004	30 506	2 400	285	1 399
2006 10	153 728	63 931	994	41 690	35 755	601	28 871	50 952	3 357	37 253	3 090	299	1 902
2006 11	136 928	48 674	1 467	33 143	36 172	628	30 578	49 462	3 577	34 286	2 620	334	1 516
2006 12	126 132	52 544	867	39 971	28 275	808	22 637	42 912	3 004	30 506	2 400	285	1 399
2007 01	132 562	52 444	1 471	34 330	32 943	738	28 232	44 340	2 990	32 004	2 834	336	1 512
2007 02	145 526	50 944	1 516	33 373	39 978	872	32 133	48 358	3 969	33 821	6 247	439	4 860
2007 03	155 402	53 727	1 470	40 055	50 400	896	40 337	42 504	3 281	31 039	8 771	596	7 166

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5	5	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2004	4	4	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2005	7	7	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006	6	6	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006 10	10	10	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006 11	6	6	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006 12	6	6	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 01	4	4	3	—	0	—	—	0	—	—	0	—	—
2007 02	6	6	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 03	9	9	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2004	5	1	1	—	—	—	—	4	4	—	—	—	—
2005	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006 10	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006 11	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006 12	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 01	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 02	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 03	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

### Ausländische Banken<sup>2</sup> / Banques étrangères<sup>2</sup> (117)

2003	215	121	1	100	8	—	8	46	—	45	39	—	30
2004	145	52	1	20	21	—	21	24	—	15	50	—	48
2005	216	155	1	105	8	—	7	23	—	19	30	—	30
2006	115	68	2	23	17	—	17	5	—	4	25	—	25
2006 10	144	99	1	29	14	—	14	5	—	5	27	—	26
2006 11	147	100	1	27	16	—	16	5	—	4	26	—	25
2006 12	115	68	2	23	17	—	17	5	—	4	25	—	25
2007 01	151	107	3	23	13	—	13	4	—	4	26	—	26
2007 02	156	107	1	19	19	—	19	4	—	4	25	—	25
2007 03	137	99	1	24	11	—	11	1	—	1	25	—	25

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques										
	<i>Restlaufzeiten – Details zu Seite 30 Échéances – Détails de la page 30</i>										
Fin d'année Fin de mois	Total	auf Sicht à vue			mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
		davon / dont			davon / dont			davon / dont			
		CHF	USD		CHF	USD		CHF	USD		
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	

### Alle Banken<sup>1</sup> / Toutes les banques<sup>1</sup> (274)

2003	641 099	74 654	17 903	19 448	349 123	40 386	167 088	53 434	13 901	18 142
2004	726 856	71 527	14 994	17 223	397 512	42 141	184 956	59 061	14 534	21 196
2005	812 168	79 686	14 586	22 972	422 919	43 845	210 522	86 822	15 446	31 022
2006	<b>931 537</b>	<b>91 210</b>	<b>15 968</b>	<b>27 235</b>	<b>469 328</b>	<b>45 737</b>	<b>199 939</b>	<b>130 837</b>	<b>19 168</b>	<b>35 277</b>
2006 10	961 270	89 656	17 999	25 215	513 773	48 106	241 285	91 741	17 947	34 291
2006 11	919 840	96 012	19 014	28 751	481 732	51 970	197 437	94 106	15 708	34 168
2006 12	<b>931 537</b>	<b>91 210</b>	<b>15 968</b>	<b>27 235</b>	<b>469 328</b>	<b>45 737</b>	<b>199 939</b>	<b>130 837</b>	<b>19 168</b>	<b>35 277</b>
2007 01	980 117	101 249	20 878	29 692	516 288	49 668	198 275	111 632	17 121	35 152
2007 02	999 375	111 616	24 549	28 712	538 107	50 107	195 410	88 353	12 454	29 570
2007 03	<b>1 057 135</b>	<b>112 226</b>	<b>24 696</b>	<b>29 775</b>	<b>544 975</b>	<b>46 879</b>	<b>228 701</b>	<b>122 733</b>	<b>20 754</b>	<b>32 887</b>

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	509 522	51 361	9 170	14 154	307 159	31 300	153 144	26 691	5 902	9 328
2004	586 582	48 275	7 927	11 826	348 981	31 982	165 838	32 448	6 139	13 478
2005	637 256	46 960	5 767	14 180	360 208	34 096	181 146	55 309	5 158	20 809
2006	737 680	53 697	5 725	15 413	402 315	32 703	177 566	95 034	3 852	25 416
2006 10	770 951	48 474	4 734	13 844	446 491	33 394	220 158	61 015	7 231	22 227
2006 11	732 624	56 750	6 115	18 462	410 969	33 756	176 318	67 728	6 236	24 545
2006 12	737 680	53 697	5 725	15 413	402 315	32 703	177 566	95 034	3 852	25 416
2007 01	771 333	53 998	6 790	15 715	444 802	33 762	174 374	77 398	4 215	24 548
2007 02	788 945	63 541	8 316	17 632	459 534	30 062	169 016	61 363	3 315	20 045
2007 03	<b>843 046</b>	<b>67 114</b>	<b>10 058</b>	<b>17 003</b>	<b>468 043</b>	<b>31 929</b>	<b>202 026</b>	<b>88 179</b>	<b>4 940</b>	<b>23 695</b>

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	26 104	3 058	1 557	469	5 024	2 320	1 318	3 345	1 668	828
2004	23 258	2 814	1 450	287	5 497	1 499	2 011	1 956	948	452
2005	27 087	3 827	1 475	456	7 924	2 288	3 938	3 437	1 783	1 085
2006	33 413	4 103	1 620	542	10 415	2 775	5 654	3 759	2 062	1 404
2006 10	34 692	9 569	3 322	2 473	7 763	1 899	3 889	3 001	1 176	1 295
2006 11	32 204	5 939	3 336	702	8 592	3 360	3 249	3 298	1 296	1 403
2006 12	33 413	4 103	1 620	542	10 415	2 775	5 654	3 759	2 062	1 404
2007 01	36 244	6 057	3 400	449	9 878	3 020	4 449	3 687	1 484	1 866
2007 02	37 375	6 414	3 514	702	10 699	3 568	4 580	2 682	928	1 492
2007 03	<b>36 289</b>	<b>5 809</b>	<b>3 065</b>	<b>633</b>	<b>9 912</b>	<b>2 708</b>	<b>4 452</b>	<b>2 720</b>	<b>1 282</b>	<b>450</b>

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 262	341	223	33	1 046	1 008	20	1 469	1 430	2
2004	3 577	397	337	6	800	679	27	1 383	1 321	1
2005	3 290	130	61	19	1 005	877	40	1 559	1 410	65
2006	3 660	244	176	5	1 018	892	55	1 669	1 571	66
2006 10	3 055	299	203	22	918	819	49	1 094	956	73
2006 11	3 225	389	330	4	922	746	96	1 384	1 339	23
2006 12	3 660	244	176	5	1 018	892	55	1 669	1 571	66
2007 01	3 777	559	473	11	1 096	1 017	44	1 325	1 234	56
2007 02	3 922	559	501	2	1 275	1 190	53	1 316	1 309	2
2007 03	<b>3 939</b>	<b>566</b>	<b>500</b>	<b>6</b>	<b>760</b>	<b>751</b>	<b>2</b>	<b>1 940</b>	<b>1 929</b>	<b>1</b>

### Ausländische Banken<sup>2</sup> / Banques étrangères<sup>2</sup> (117)

2003	74 440	13 383	4 757	3 111	28 415	3 333	11 008	18 613	3 055	7 400
2004	83 320	12 930	3 063	3 215	33 999	4 921	15 726	19 604	3 632	6 753
2005	112 060	19 648	4 513	5 706	46 199	4 595	23 080	22 326	4 365	8 549
2006	<b>113 129</b>	<b>17 813</b>	<b>5 070</b>	<b>6 561</b>	<b>46 721</b>	<b>6 439</b>	<b>14 402</b>	<b>24 192</b>	<b>8 164</b>	<b>6 948</b>
2006 10	111 176	15 727	4 972	4 924	50 523	8 710	15 497	22 729	6 892	9 574
2006 11	107 859	17 439	5 219	6 195	51 324	10 302	15 936	17 025	4 604	6 826
2006 12	<b>113 129</b>	<b>17 813</b>	<b>5 070</b>	<b>6 561</b>	<b>46 721</b>	<b>6 439</b>	<b>14 402</b>	<b>24 192</b>	<b>8 164</b>	<b>6 948</b>
2007 01	115 420	19 596	4 490	8 405	49 871	8 092	16 632	23 321	7 606	7 809
2007 02	116 322	20 447	6 352	6 659	55 139	10 544	19 996	17 365	4 613	6 414
2007 03	<b>124 258</b>	<b>21 986</b>	<b>6 852</b>	<b>7 461</b>	<b>54 754</b>	<b>7 895</b>	<b>19 699</b>	<b>23 016</b>	<b>9 493</b>	<b>6 921</b>

<sup>1</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>2</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Banken – Fortsetzung Engagements envers les banques – Suite								
	<i>Restlaufzeiten – Détails zu Seite 30 Échéances – Détails de la page 30</i>								
Fin d'année Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			mit Restlaufzeit über 5 Jahre avec échéance dans plus de 5 ans		
	davon / dont			davon / dont			davon / dont		
	CHF	USD		CHF	USD		CHF	USD	
	24	25	26	27	28	29	30	31	32

## Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	55 847	14 653	10 428	16 371	13 335	798	4 718	4 214	112
2004	52 800	12 503	15 262	32 448	16 165	4 207	8 421	5 435	1 093
2005	61 409	15 875	11 288	29 259	14 246	3 978	9 099	4 981	1 376
2006	63 335	11 091	20 891	40 791	17 855	8 250	17 617	7 511	3 073
2006 10	83 510	11 906	24 798	40 726	16 838	9 063	16 596	6 995	3 128
2006 11	76 359	11 106	22 768	39 641	16 860	8 186	16 556	6 911	3 066
2006 12	63 335	11 091	20 891	40 791	17 855	8 250	17 617	7 511	3 073
2007 01	64 439	11 205	19 765	46 026	19 210	10 018	17 113	7 809	3 226
2007 02	70 903	13 127	19 740	43 034	19 293	7 429	20 836	7 871	3 366
2007 03	<b>76 363</b>	<b>14 397</b>	<b>20 077</b>	<b>44 363</b>	<b>19 149</b>	<b>7 687</b>	<b>20 319</b>	<b>8 102</b>	<b>3 212</b>

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	37 792	5 813	5 818	1 794	927	86	218	2	103
2004	34 438	4 639	9 812	16 017	1 912	3 502	3 850	1 574	938
2005	35 434	2 413	5 476	15 314	2 213	3 028	3 469	294	1 008
2006	41 464	1 359	14 665	24 525	2 891	7 669	4 940	475	1 553
2006 10	63 435	2 317	19 691	25 058	2 952	8 075	4 456	385	1 650
2006 11	55 921	1 233	17 624	24 517	2 921	7 735	4 509	386	1 605
2006 12	41 464	1 359	14 665	24 525	2 891	7 669	4 940	475	1 553
2007 01	43 315	902	14 671	26 729	2 562	8 874	5 263	465	1 794
2007 02	49 035	1 887	14 809	24 214	2 537	6 594	8 285	481	1 843
2007 03	<b>53 691</b>	<b>3 257</b>	<b>14 109</b>	<b>25 722</b>	<b>2 691</b>	<b>6 843</b>	<b>7 461</b>	<b>424</b>	<b>1 699</b>

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 666	2 625	810	6 599	6 076	56	2 422	2 422	—
2004	2 769	2 004	508	6 647	6 132	51	1 210	1 210	—
2005	3 596	2 398	796	4 905	4 724	11	1 568	1 566	—
2006	2 747	1 222	1 203	6 161	5 860	147	4 326	2 716	—
2006 10	2 853	1 593	1 098	5 492	5 163	150	4 069	2 481	—
2006 11	2 870	1 277	1 406	5 620	5 324	145	3 914	2 326	—
2006 12	2 747	1 222	1 203	6 161	5 860	147	4 326	2 716	—
2007 01	2 205	1 336	555	6 742	5 949	151	5 358	3 006	—
2007 02	2 304	1 288	690	6 850	6 064	184	5 766	3 031	—
2007 03	<b>2 881</b>	<b>1 468</b>	<b>994</b>	<b>6 543</b>	<b>5 839</b>	<b>148</b>	<b>5 913</b>	<b>3 156</b>	—

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 012	995	4	383	383	—	11	11	—
2004	525	522	—	452	452	—	21	21	—
2005	341	330	1	246	244	—	8	8	—
2006	443	426	3	211	209	—	75	75	—
2006 10	462	450	3	227	225	—	56	56	—
2006 11	243	233	2	212	210	—	75	75	—
2006 12	443	426	3	211	209	—	75	75	—
2007 01	472	458	3	251	249	—	75	75	—
2007 02	445	431	3	252	250	—	75	75	—
2007 03	<b>458</b>	<b>451</b>	<b>1</b>	<b>139</b>	<b>139</b>	—	<b>76</b>	<b>76</b>	—

## Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	9 846	3 065	3 323	3 183	2 057	640	947	816	9
2004	11 514	3 182	4 556	3 291	2 132	614	1 968	1 412	155
2005	18 006	8 284	4 559	3 205	1 678	929	2 608	1 823	368
2006	14 694	5 128	4 716	3 379	2 484	429	6 218	2 187	1 520
2006 10	12 818	4 394	3 685	3 319	1 978	833	5 984	2 043	1 477
2006 11	13 227	5 155	3 458	2 690	1 906	304	6 015	2 080	1 461
2006 12	14 694	5 128	4 716	3 379	2 484	429	6 218	2 187	1 520
2007 01	13 908	5 006	4 201	4 247	2 502	990	4 368	2 214	1 432
2007 02	14 853	6 325	3 906	3 730	2 560	650	4 658	2 233	1 523
2007 03	<b>15 601</b>	<b>6 222</b>	<b>4 706</b>	<b>4 081</b>	<b>2 708</b>	<b>694</b>	<b>4 720</b>	<b>2 296</b>	<b>1 513</b>



Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements				
	<i>Details zu Seite 31 Détails de la page 31</i>				
Fin d'année Fin de mois	Total	Transaktionskonten Comptes de transactions	Freizügigkeitskonten (2. Säule) Comptes de libre passage (2 <sup>e</sup> pilier)	Gebundene Vorsorge- gelder (Säule 3a) Fonds de la prévoyance liée (pilier 3a)	Übrige Autres
		33	34	35	36

37

Alle Banken<sup>3</sup> / Toutes les banques<sup>3</sup> (274)

2003	341 062	101 012	17 136	20 760	202 154
2004	349 007	100 932	18 468	23 037	206 571
2005	360 138	108 902	19 835	25 422	205 979
2006	<b>359 110</b>	109 308	20 963	27 712	201 127
2006 10	359 430	109 462	20 691	25 998	203 279
2006 11	360 597	111 596	20 663	26 241	202 097
2006 12	<b>359 110</b>	109 308	20 963	27 712	201 127
2007 01	356 339	105 376	20 884	28 044	202 035
2007 02	356 844	107 794	20 823	27 926	200 300
2007 03	<b>351 471</b>	<b>105 591</b>	<b>20 616</b>	<b>27 818</b>	<b>197 446</b>

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	121 410	37 582	5 966	7 108	70 754
2004	120 976	36 810	6 307	7 357	70 502
2005	124 594	41 058	6 643	7 949	68 944
2006	116 104	40 484	6 642	7 984	60 993
2006 10	116 700	40 823	6 565	7 517	61 795
2006 11	117 013	41 334	6 553	7 585	61 541
2006 12	116 104	40 484	6 642	7 984	60 993
2007 01	115 013	40 443	6 601	7 980	59 989
2007 02	115 223	41 582	6 555	7 896	59 190
2007 03	<b>113 207</b>	<b>40 616</b>	<b>6 503</b>	<b>7 810</b>	<b>58 277</b>

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	112 667	38 640	6 368	7 422	60 238
2004	113 922	38 339	6 836	8 116	60 632
2005	116 486	40 213	7 063	8 938	60 272
2006	111 593	39 274	7 100	9 403	55 816
2006 10	111 827	39 462	7 031	8 918	56 416
2006 11	112 165	40 257	7 014	8 983	55 911
2006 12	111 593	39 274	7 100	9 403	55 816
2007 01	110 596	35 775	7 080	9 513	58 227
2007 02	110 469	36 241	7 020	9 459	57 748
2007 03	<b>108 834</b>	<b>35 434</b>	<b>6 973</b>	<b>9 430</b>	<b>56 997</b>

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	36 902	9 502	1 697	2 551	23 151
2004	37 905	8 909	1 844	2 789	24 364
2005	39 345	9 929	2 140	2 908	24 368
2006	38 422	9 267	2 587	3 128	23 441
2006 10	38 492	9 310	2 556	2 950	23 676
2006 11	38 609	9 540	2 557	2 969	23 542
2006 12	38 422	9 267	2 587	3 128	23 441
2007 01	38 108	9 204	2 581	3 188	23 135
2007 02	38 154	9 449	2 572	3 178	22 955
2007 03	<b>36 336</b>	<b>8 792</b>	<b>2 504</b>	<b>2 976</b>	<b>22 064</b>

Ausländische Banken<sup>4</sup> / Banques étrangères<sup>4</sup> (117)

2003	2 276	709	4	22	1 540
2004	2 148	596	4	18	1 531
2005	2 115	637	4	17	1 456
2006	<b>1 909</b>	627	4	19	<b>1 259</b>
2006 10	1 809	496	4	17	1 292
2006 11	1 769	476	4	17	1 272
2006 12	<b>1 909</b>	627	4	19	<b>1 259</b>
2007 01	1 831	577	4	19	1 230
2007 02	1 906	677	4	20	1 205
2007 03	<b>3 341</b>	<b>1 333</b>	<b>118</b>	<b>306</b>	<b>1 583</b>

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>4</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven

## Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle									
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 31 Echéances – Détails de la page 31									
Fin d'année Fin de mois	Total	auf Sicht à vue		mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
		davon / dont		davon / dont			davon / dont			
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	
	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

### Alle Banken<sup>5</sup> / Toutes les banques<sup>5</sup> (274)

2003	632 875	261 745	149 390	51 537	275 561	32 551	159 508	49 867	8 283	23 202
2004	691 504	256 402	133 177	54 996	325 800	44 789	193 071	58 109	16 232	23 714
2005	850 888	293 369	140 238	64 512	423 446	53 769	244 012	71 701	20 684	29 330
2006	<b>1 034 158</b>	<b>310 789</b>	<b>126 239</b>	82 718	519 456	75 951	291 722	97 988	30 332	40 286
2006 10	1 004 502	300 745	133 558	69 097	480 964	70 065	258 409	127 563	29 269	66 862
2006 11	1 003 143	316 877	131 174	80 336	466 873	71 219	254 326	124 033	26 268	64 884
2006 12	<b>1 034 158</b>	<b>310 789</b>	<b>126 239</b>	82 718	519 456	75 951	291 722	97 988	30 332	40 286
2007 01	1 080 762	329 072	132 539	86 906	527 541	81 184	291 385	112 514	28 452	54 385
2007 02	1 069 436	328 071	131 754	89 598	514 457	79 107	280 318	108 661	31 769	51 629
2007 03	<b>1 155 339</b>	<b>334 819</b>	<b>123 111</b>	<b>100 756</b>	<b>519 776</b>	<b>83 611</b>	<b>279 295</b>	<b>120 510</b>	<b>32 703</b>	<b>61 870</b>

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	404 760	128 383	73 341	25 567	219 489	21 721	134 416	34 381	2 792	18 127
2004	455 140	128 668	63 995	29 101	260 107	25 842	167 001	40 440	6 856	19 504
2005	575 131	151 755	68 849	36 206	341 203	33 456	212 119	48 246	8 068	23 881
2006	717 717	171 660	60 369	54 505	411 472	48 778	247 401	66 980	13 187	32 801
2006 10	692 925	160 937	63 809	41 546	376 027	41 034	218 503	95 309	13 531	57 639
2006 11	691 220	176 558	62 265	52 398	361 156	42 619	212 380	93 228	11 755	56 237
2006 12	717 717	171 660	60 369	54 505	411 472	48 778	247 401	66 980	13 187	32 801
2007 01	747 179	180 273	63 322	55 312	416 232	48 722	248 116	79 606	12 978	45 421
2007 02	732 802	179 146	62 803	57 896	399 816	48 263	234 611	77 666	15 749	44 473
2007 03	<b>814 385</b>	<b>188 897</b>	<b>58 140</b>	<b>68 352</b>	<b>402 783</b>	<b>51 477</b>	<b>233 651</b>	<b>85 717</b>	<b>14 414</b>	<b>53 226</b>

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	56 217	36 838	32 541	1 318	6 566	4 851	560	3 135	2 852	61
2004	65 550	35 304	30 530	1 551	13 276	11 594	568	6 227	5 903	89
2005	69 567	35 845	30 535	1 384	13 671	11 719	487	7 587	7 078	151
2006	80 530	34 025	28 316	1 420	16 808	13 878	941	11 397	10 807	174
2006 10	79 189	34 790	28 962	1 549	17 945	15 277	899	10 247	9 566	166
2006 11	77 705	34 774	28 959	1 558	17 709	14 684	1 064	9 187	8 598	131
2006 12	80 530	34 025	28 316	1 420	16 808	13 878	941	11 397	10 807	174
2007 01	84 981	33 841	27 873	1 482	21 293	18 475	1 001	9 621	8 985	166
2007 02	83 261	33 221	27 169	1 506	19 379	16 974	841	9 724	9 133	139
2007 03	<b>85 642</b>	<b>32 990</b>	<b>27 057</b>	<b>1 542</b>	<b>20 117</b>	<b>17 201</b>	<b>960</b>	<b>10 390</b>	<b>9 865</b>	<b>203</b>

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	11 635	8 636	7 956	157	649	509	34	348	337	1
2004	12 252	8 768	8 050	164	685	584	17	501	484	2
2005	13 023	9 095	8 301	157	1 124	1 006	10	817	778	4
2006	14 652	8 708	7 809	170	2 139	1 970	54	1 376	1 324	5
2006 10	15 039	9 005	8 143	168	2 280	2 077	82	1 597	1 539	6
2006 11	15 194	9 086	8 179	163	2 672	2 437	66	1 065	1 035	4
2006 12	14 652	8 708	7 809	170	2 139	1 970	54	1 376	1 324	5
2007 01	15 628	9 075	8 121	202	2 335	2 169	34	1 484	1 413	11
2007 02	15 604	8 705	7 717	176	2 591	2 378	40	1 421	1 376	4
2007 03	<b>14 942</b>	<b>7 898</b>	<b>7 043</b>	<b>168</b>	<b>2 535</b>	<b>2 296</b>	<b>54</b>	<b>1 687</b>	<b>1 634</b>	<b>6</b>

### Ausländische Banken<sup>6</sup> / Banques étrangères<sup>6</sup> (117)

2003	70 943	35 411	8 157	14 531	24 392	1 248	15 514	5 332	480	2 772
2004	74 134	35 917	6 706	14 933	26 965	1 703	16 811	4 799	877	2 253
2005	91 109	40 772	6 620	16 702	37 051	1 654	20 308	6 255	1 008	2 576
2006	<b>107 539</b>	<b>41 830</b>	<b>5 321</b>	16 910	50 327	2 640	29 207	7 648	1 133	3 669
2006 10	105 135	40 586	6 087	16 051	46 259	2 961	24 968	10 699	1 308	5 900
2006 11	105 414	40 846	6 178	16 497	47 136	2 884	26 853	9 901	1 296	4 777
2006 12	<b>107 539</b>	<b>41 830</b>	<b>5 321</b>	16 910	50 327	2 640	29 207	7 648	1 133	3 669
2007 01	113 005	46 432	5 614	19 378	47 613	2 575	27 296	11 040	1 732	5 278
2007 02	114 488	45 446	5 786	18 969	51 493	2 689	29 256	9 399	1 778	4 017
2007 03	<b>120 761</b>	<b>49 212</b>	<b>7 016</b>	<b>20 000</b>	<b>53 117</b>	<b>3 760</b>	<b>29 566</b>	<b>9 840</b>	<b>1 820</b>	<b>4 679</b>

Jahresende Monatsende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Autres engagements envers la clientèle – Suite									
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 31 Echéances – Détails de la page 31									
Fin d'année Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			mit Restlaufzeit über 5 Jahre avec échéance dans plus de 5 ans			
	davon / dont		USD	davon / dont		USD	davon / dont		USD	
	CHF	CHF		CHF	CHF		CHF	CHF		CHF
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	

#### Alle Banken<sup>5</sup> / Toutes les banques<sup>5</sup> (274)

2003	20 376	8 275	7 944	14 749	7 761	4 307	9 848	7 681	1 133
2004	20 805	9 957	5 890	18 272	8 448	6 585	11 834	7 800	1 175
2005	30 468	12 329	10 766	16 177	9 222	4 703	14 198	7 969	2 499
2006	56 805	18 204	22 017	<b>23 922</b>	<b>12 553</b>	5 822	23 164	10 915	4 337
2006 10	55 261	15 388	24 087	18 674	11 670	4 233	18 370	10 739	3 184
2006 11	53 146	17 115	19 774	20 895	12 476	4 277	18 421	10 855	3 277
2006 12	56 805	18 204	22 017	<b>23 922</b>	<b>12 553</b>	5 822	23 164	10 915	4 337
2007 01	61 803	20 610	24 248	20 855	10 981	4 589	23 639	10 528	4 145
2007 02	64 998	20 914	27 299	20 831	11 143	4 619	24 175	10 814	4 120
2007 03	<b>122 690</b>	<b>22 304</b>	<b>84 283</b>	<b>21 556</b>	<b>11 159</b>	<b>5 552</b>	<b>27 453</b>	<b>10 912</b>	<b>7 068</b>

#### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	12 533	2 577	7 131	7 432	1 183	3 976	2 540	595	1 113
2004	11 225	2 833	4 836	10 281	867	6 464	4 419	818	1 153
2005	19 524	4 659	9 432	7 606	1 065	4 391	6 081	362	2 326
2006	39 947	7 144	19 307	14 379	3 276	5 660	12 218	2 361	4 103
2006 10	40 219	5 344	21 631	8 960	2 206	4 066	9 489	2 272	2 981
2006 11	37 491	6 664	17 381	11 459	3 295	4 116	9 453	2 288	3 078
2006 12	39 947	7 144	19 307	14 379	3 276	5 660	12 218	2 361	4 103
2007 01	43 507	7 999	21 502	11 175	1 569	4 425	12 004	2 019	3 894
2007 02	45 494	6 984	24 438	11 036	1 598	4 481	12 338	2 035	3 897
2007 03	<b>102 053</b>	<b>6 793</b>	<b>81 553</b>	<b>11 700</b>	<b>1 575</b>	<b>5 392</b>	<b>15 694</b>	<b>2 202</b>	<b>6 858</b>

#### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 367	3 240	12	4 315	4 236	23	1 997	1 979	5
2004	3 886	3 711	37	5 137	5 056	16	1 720	1 699	5
2005	4 890	4 674	115	5 739	5 639	65	1 807	1 785	—
2006	7 028	6 668	130	6 727	6 612	71	4 503	2 484	37
2006 10	6 759	6 451	59	7 001	6 878	72	2 415	2 386	—
2006 11	6 802	6 501	67	6 725	6 603	71	2 464	2 433	—
2006 12	7 028	6 668	130	6 727	6 612	71	4 503	2 484	37
2007 01	8 098	7 666	133	6 847	6 729	74	5 230	2 478	53
2007 02	8 706	8 221	105	6 988	6 871	71	5 198	2 504	32
2007 03	<b>9 900</b>	<b>9 386</b>	<b>101</b>	<b>7 037</b>	<b>6 911</b>	<b>80</b>	<b>5 151</b>	<b>2 453</b>	<b>35</b>

#### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	643	639	—	1 091	1 054	6	267	267	—
2004	1 073	1 034	3	974	968	6	252	252	—
2005	812	786	10	903	903	—	271	271	—
2006	1 213	1 169	7	915	915	—	301	301	—
2006 10	958	928	4	939	939	—	259	259	—
2006 11	1 156	1 124	5	916	916	—	298	298	—
2006 12	1 213	1 169	7	915	915	—	301	301	—
2007 01	1 498	1 458	12	942	941	—	293	293	—
2007 02	1 642	1 613	6	951	949	—	293	293	—
2007 03	<b>1 679</b>	<b>1 650</b>	<b>6</b>	<b>864</b>	<b>859</b>	<b>—</b>	<b>279</b>	<b>279</b>	<b>—</b>

#### Ausländische Banken<sup>6</sup> / Banques étrangères<sup>6</sup> (117)

2003	1 414	329	454	867	493	259	3 526	3 482	4
2004	1 897	623	699	896	834	27	3 660	3 628	1
2005	2 152	539	597	914	658	212	3 966	3 782	168
2006	2 940	657	1 500	<b>675</b>	<b>611</b>	57	4 120	3 919	193
2006 10	2 812	478	1 495	629	557	66	4 151	3 945	198
2006 11	2 760	559	1 400	626	558	61	4 146	3 945	194
2006 12	2 940	657	1 500	<b>675</b>	<b>611</b>	57	4 120	3 919	193
2007 01	3 101	673	1 537	745	681	60	4 073	3 871	192
2007 02	3 388	769	1 684	655	612	34	4 108	3 915	185
2007 03	<b>3 728</b>	<b>1 155</b>	<b>1 694</b>	<b>756</b>	<b>696</b>	<b>48</b>	<b>4 108</b>	<b>3 930</b>	<b>170</b>

<sup>5</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>6</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

# 1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassenobligationen Obligations de caisse			Anleihen und Pfandbriefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts						
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 32 Échéances – Détails de la page 32			Details zu Seite 32 Détails de la page 32						
Fin d'année Fin de mois	Total	mit Restlaufzeit von weniger als 5 Jahren	mit Restlaufzeit von 5 Jahren und mehr	Total	Obligationen, Options- und Wandelanleihen Emprunts obligataires (y compris à option et convertibles)	Darlehen der Pfandbrief- zentralen		Darlehen von Emissions- zentralen		
		avec échéance dans moins de 5 ans	avec échéance dans 5 ans et davantage		Total	davon / dont				
						CHF	USD	Prêts des centrales de lettres de gage	Prêts des centrales d'émission	
	57	58	59	60	61	62		63	64	65

## Alle Banken <sup>7</sup> / Toutes les banques <sup>7</sup> (274)

2003	30 348	28 734	1 614	158 707	112 973	50 796	28 042	44 380	1 354
2004	27 895	25 700	2 195	178 861	135 519	56 400	35 942	42 267	1 075
2005	27 368	25 470	1 898	233 654	190 032	57 315	56 434	42 604	1 018
2006	35 092	33 048	2 044	278 848	232 785	56 901	64 193	45 734	329
2006 10	33 813	31 808	2 005	275 568	229 855	57 380	57 142	45 383	330
2006 11	34 499	32 441	2 058	278 297	232 426	57 611	60 856	45 541	330
2006 12	35 092	33 048	2 044	278 848	232 785	56 901	64 193	45 734	329
2007 01	36 015	33 894	2 122	288 863	242 584	57 376	71 057	45 977	302
2007 02	36 859	34 899	1 960	280 678	234 312	56 717	70 152	46 088	277
2007 03	37 664	35 789	1 875	289 926	244 001	58 110	72 644	45 651	274

## Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 444	3 325	119	74 936	74 296	12 563	27 930	640	—
2004	2 282	2 119	163	96 476	96 057	17 989	35 704	419	—
2005	1 992	1 853	139	150 734	150 367	19 203	56 142	367	—
2006	2 948	2 829	119	194 270	193 925	20 242	63 998	345	—
2006 10	2 821	2 696	125	191 645	191 300	20 905	56 929	345	—
2006 11	2 896	2 772	123	193 613	193 268	20 568	60 652	345	—
2006 12	2 948	2 829	119	194 270	193 925	20 242	63 998	345	—
2007 01	3 100	2 879	220	204 010	203 665	20 771	70 833	345	—
2007 02	3 246	3 136	110	195 889	195 544	20 260	69 918	345	—
2007 03	3 383	3 278	105	205 877	205 663	22 164	72 406	214	—

## Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 659	10 109	549	62 091	35 788	35 664	—	25 803	500
2004	9 298	8 360	938	59 364	35 382	35 234	16	23 415	568
2005	8 521	7 909	612	58 260	34 943	34 725	21	22 606	710
2006	9 855	9 319	536	57 284	33 293	32 984	19	23 974	18
2006 10	9 621	9 052	568	57 298	33 405	33 087	32	23 875	19
2006 11	9 762	9 199	564	57 864	33 821	33 505	29	24 025	19
2006 12	9 855	9 319	536	57 284	33 293	32 984	19	23 974	18
2007 01	10 133	9 609	524	57 266	33 325	32 995	42	23 924	18
2007 02	10 390	9 900	490	57 293	33 179	32 844	40	24 098	17
2007 03	10 550	10 090	460	56 789	32 639	32 299	39	24 137	14

## Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 124	5 857	267	11 775	670	670	—	10 915	190
2004	5 650	5 351	299	12 076	760	760	—	11 256	60
2005	5 535	5 207	328	12 465	959	959	—	11 500	5
2006	6 189	5 822	367	12 815	836	836	—	11 973	5
2006 10	5 930	5 611	319	12 744	837	837	—	11 902	5
2006 11	6 080	5 717	363	12 751	836	836	—	11 910	5
2006 12	6 189	5 822	367	12 815	836	836	—	11 973	5
2007 01	6 264	5 900	364	12 965	835	835	—	12 125	5
2007 02	6 360	6 005	355	12 884	835	835	—	12 044	5
2007 03	6 035	5 691	344	12 034	850	850	—	11 179	5

## Ausländische Banken <sup>8</sup> / Banques étrangères <sup>8</sup> (117)

2003	116	108	8	75	15	15	—	60	—
2004	102	91	10	88	28	28	—	60	—
2005	132	121	11	146	86	86	—	60	—
2006	169	154	14	441	396	293	—	45	—
2006 10	153	139	14	420	375	273	—	45	—
2006 11	156	142	14	420	375	273	—	45	—
2006 12	169	154	14	441	396	293	—	45	—
2007 01	172	161	10	441	396	292	—	45	—
2007 02	173	158	15	338	293	293	—	45	—
2007 03	617	594	23	1 239	585	515	19	654	—

<sup>7</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>8</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

## 2 Treuhandgeschäfte Opérations fiduciaires

## 2A Treuhandgeschäfte – Total Opérations fiduciaires – Total

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies	Métaux précieux
Alle Banken <sup>2</sup> / Toutes les banques <sup>2</sup> (274)												
2003	315 098	13 466	160 787	106 163	34 619	63	315 098	13 466	160 787	106 163	34 618	63
2004	319 071	17 698	157 939	104 271	39 088	74	319 071	17 698	157 938	104 271	39 089	75
2005	389 315	22 632	200 303	109 592	56 710	79	389 315	22 632	200 304	109 591	56 709	78
2006	439 985	29 884	223 799	128 395	57 822	85	439 985	29 884	223 798	128 395	57 822	85
2006 10	423 868	29 220	215 194	124 490	54 865	98	423 868	29 220	215 194	124 490	54 865	98
2006 11	419 571	29 588	212 946	122 250	54 687	100	419 571	29 588	212 947	122 250	54 687	100
2006 12	439 985	29 884	223 799	128 395	57 822	85	439 985	29 884	223 798	128 395	57 822	85
2007 01	457 294	31 236	229 952	136 444	59 557	105	457 294	31 236	229 953	136 444	59 557	104
2007 02	460 832	32 418	227 898	140 408	60 013	95	460 832	32 418	227 897	140 408	60 014	95
2007 03	464 040	32 097	229 650	140 943	61 253	97	464 040	32 096	229 651	140 943	61 255	97
Grossbanken / Grandes banques (2)												
2003	50 187	885	28 288	15 659	5 354	—	50 187	885	28 288	15 660	5 354	—
2004	50 479	1 848	25 077	17 623	5 913	18	50 479	1 848	25 076	17 623	5 912	19
2005	58 679	2 411	33 680	14 889	7 697	2	58 679	2 411	33 680	14 889	7 696	2
2006	68 179	4 454	36 145	19 547	8 024	8	68 179	4 454	36 145	19 547	8 024	9
2006 10	66 792	4 366	34 798	19 610	8 006	13	66 792	4 366	34 797	19 610	8 006	12
2006 11	67 446	4 403	35 148	19 929	7 952	12	67 446	4 403	35 148	19 929	7 952	12
2006 12	68 179	4 454	36 145	19 547	8 024	8	68 179	4 454	36 145	19 547	8 024	9
2007 01	70 860	5 296	34 785	22 792	7 976	12	70 860	5 296	34 785	22 792	7 976	12
2007 02	73 829	5 828	35 492	24 315	8 194	1	73 829	5 828	35 491	24 315	8 193	1
2007 03	75 965	5 482	37 020	25 177	8 280	5	75 965	5 482	37 020	25 177	8 279	5
Kantonalbanken / Banques cantonales (24)												
2003	6 962	2 635	1 605	2 200	523	—	6 962	2 635	1 605	2 200	523	—
2004	7 651	3 368	1 687	1 987	608	—	7 651	3 368	1 687	1 987	609	—
2005	7 521	3 209	1 821	1 865	625	—	7 521	3 209	1 821	1 866	625	—
2006	7 976	3 080	1 944	2 258	694	—	7 976	3 080	1 944	2 258	693	—
2006 10	8 059	3 291	1 871	2 208	688	—	8 059	3 291	1 871	2 209	688	—
2006 11	8 030	3 217	1 799	2 317	698	—	8 030	3 217	1 798	2 318	698	—
2006 12	7 976	3 080	1 944	2 258	694	—	7 976	3 080	1 944	2 258	693	—
2007 01	8 453	3 180	2 139	2 440	693	0	8 453	3 180	2 138	2 440	693	0
2007 02	8 734	3 222	2 121	2 633	757	—	8 734	3 222	2 121	2 633	758	—
2007 03	8 839	3 157	2 137	2 738	807	—	8 839	3 157	2 136	2 738	808	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)												
2003	344	25	109	163	47	—	344	25	109	164	47	—
2004	312	14	125	129	43	—	312	15	125	129	43	—
2005	441	27	232	131	50	—	441	27	233	132	49	—
2006	490	59	183	181	68	—	490	59	183	181	68	—
2006 10	508	51	180	213	64	—	508	52	180	212	63	—
2006 11	462	54	177	167	64	—	462	55	177	167	64	—
2006 12	490	59	183	181	68	—	490	59	183	181	68	—
2007 01	502	60	199	176	67	—	502	60	198	176	68	—
2007 02	513	74	197	170	70	1	513	74	197	170	70	1
2007 03	544	87	194	204	59	—	544	87	194	204	59	—
Ausländische Banken <sup>3</sup> / Banques étrangères <sup>3</sup> (117)												
2003	167 544	2 893	92 379	52 718	19 555	—	167 544	2 892	92 379	52 718	19 554	—
2004	169 605	3 379	93 423	51 258	21 544	—	169 605	3 379	93 423	51 259	21 545	—
2005	211 360	4 763	115 112	56 709	34 776	—	211 360	4 762	115 112	56 709	34 775	—
2006	223 651	6 821	122 566	61 467	32 793	4	223 651	6 823	122 566	61 467	32 792	5
2006 10	213 193	6 091	118 923	57 569	30 608	—	213 193	6 092	118 923	57 570	30 608	—
2006 11	210 807	6 265	117 676	56 117	30 749	—	210 807	6 266	117 676	56 117	30 750	—
2006 12	223 651	6 821	122 566	61 467	32 793	4	223 651	6 823	122 566	61 467	32 792	5
2007 01	231 422	6 910	127 948	63 685	32 878	—	231 422	6 909	127 948	63 686	32 879	—
2007 02	231 335	6 887	126 150	64 540	33 758	—	231 335	6 888	126 151	64 540	33 757	—
2007 03	237 424	7 743	128 553	66 158	34 971	—	237 424	7 741	128 553	66 158	34 970	—

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>3</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen Ausländisch beherrschte Banken und Filialen ausländischer Banken.  
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories Banques en mains étrangères et Succursales de banques étrangères.

## 2B Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Inland Opérations fiduciaires – En comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

### Alle Banken<sup>2</sup> / Toutes les banques<sup>2</sup> (274)

2003	2 801	1 353	705	604	76	63	52 180	8 232	17 180	22 293	4 476	—
2004	2 551	1 889	367	209	30	56	53 892	11 260	16 581	20 955	5 095	1
2005	2 481	1 765	275	221	143	77	67 099	15 179	21 453	23 658	6 809	—
2006	3 921	1 718	985	989	155	74	82 777	20 088	22 326	30 345	10 007	10
2006 10	2 826	1 754	387	399	199	85	78 407	19 136	21 832	29 367	8 067	5
2006 11	2 842	1 648	536	426	145	88	79 932	19 852	21 540	29 644	8 891	6
2006 12	3 921	1 718	985	989	155	74	82 777	20 088	22 326	30 345	10 007	10
2007 01	3 265	1 742	693	660	77	93	84 104	20 635	22 997	31 292	9 175	6
2007 02	3 265	1 712	778	608	74	92	85 045	21 458	22 573	31 877	9 136	1
2007 03	3 213	1 791	705	564	62	92	85 814	21 313	23 374	31 923	9 205	—

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	9	3	6	—	—	—	9 559	640	3 524	4 462	933	—
2004	6	0	6	—	—	—	9 498	1 188	2 556	4 638	1 115	1
2005	0	0	—	—	—	—	12 637	1 726	3 628	5 531	1 752	—
2006	—	—	—	—	—	—	15 530	3 448	3 286	6 821	1 969	6
2006 10	—	—	—	—	—	—	15 349	3 043	3 461	6 885	1 955	5
2006 11	—	—	—	—	—	—	15 756	3 263	3 442	7 283	1 762	6
2006 12	—	—	—	—	—	—	15 530	3 448	3 286	6 821	1 969	6
2007 01	—	—	—	—	—	—	16 278	3 662	3 025	7 670	1 915	6
2007 02	—	—	—	—	—	—	16 903	3 926	3 049	8 046	1 882	—
2007 03	—	—	—	—	—	—	17 392	4 015	3 257	8 185	1 935	—

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	1 022	1 021	—	1	—	—	4 192	2 625	589	787	191	—
2004	1 459	1 459	—	—	0	—	4 498	3 148	437	693	220	—
2005	1 278	1 278	—	—	—	—	4 661	2 930	764	706	261	—
2006	1 094	1 094	—	0	—	—	4 530	2 384	901	950	295	—
2006 10	1 134	1 134	—	0	—	—	4 683	2 663	780	944	296	—
2006 11	1 126	1 126	—	0	—	—	4 614	2 605	752	958	299	—
2006 12	1 094	1 094	—	0	—	—	4 530	2 384	901	950	295	—
2007 01	1 086	1 086	0	0	0	0	4 680	2 376	1 000	1 010	294	0
2007 02	1 083	1 083	—	0	—	—	4 663	2 386	851	1 095	331	—
2007 03	1 081	1 071	6	4	—	—	4 647	2 281	900	1 126	340	—

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3	3	0	1	—	—	106	22	16	49	19	—
2004	4	3	0	1	0	—	94	11	25	41	17	—
2005	13	4	1	7	1	—	166	22	68	51	25	—
2006	13	4	1	7	1	—	194	46	31	89	28	—
2006 10	13	4	1	7	1	—	204	41	27	111	25	—
2006 11	13	4	1	7	1	—	168	42	28	71	27	—
2006 12	13	4	1	7	1	—	194	46	31	89	28	—
2007 01	12	4	1	6	1	—	188	47	40	74	27	—
2007 02	13	4	1	7	1	—	197	58	41	67	30	1
2007 03	10	1	1	7	1	—	186	58	36	65	27	—

### Ausländische Banken<sup>3</sup> / Banques étrangères<sup>3</sup> (117)

2003	1 103	69	505	475	54	—	15 031	1 377	5 381	6 810	1 463	—
2004	390	45	227	107	11	—	15 671	2 068	5 656	6 476	1 471	—
2005	470	56	216	119	79	—	19 647	2 987	7 537	7 054	2 069	—
2006	1 906	173	939	655	137	2	25 503	4 214	8 197	8 906	4 181	5
2006 10	828	175	344	127	182	—	21 545	3 701	7 615	7 574	2 655	—
2006 11	802	80	431	165	126	—	22 786	3 835	7 563	7 820	3 568	—
2006 12	1 906	173	939	655	137	2	25 503	4 214	8 197	8 906	4 181	5
2007 01	1 238	196	648	336	58	—	23 535	4 182	8 121	8 158	3 074	—
2007 02	1 243	175	728	287	53	—	23 762	4 026	8 568	8 135	3 033	—
2007 03	1 148	227	650	231	40	—	25 577	4 552	9 008	8 926	3 091	—

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

<sup>3</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

## 2C Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Ausland Opérations fiduciaires – En comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

### Alle Banken<sup>2</sup> / Toutes les banques<sup>2</sup> (274)

2003	312 297	12 113	160 082	105 559	34 543	—	262 917	5 234	143 607	83 870	30 142	63
2004	316 520	15 809	157 572	104 062	39 058	18	265 179	6 438	141 357	83 316	33 994	74
2005	386 834	20 867	200 028	109 371	56 567	2	322 216	7 453	178 851	85 933	49 900	78
2006	436 064	28 166	222 814	127 406	57 667	11	357 208	9 796	201 472	98 050	47 815	75
2006 10	421 042	27 466	214 807	124 091	54 666	13	345 461	10 084	193 362	95 123	46 798	93
2006 11	416 729	27 940	212 410	121 824	54 542	12	339 639	9 736	191 407	92 606	45 796	94
2006 12	436 064	28 166	222 814	127 406	57 667	11	357 208	9 796	201 472	98 050	47 815	75
2007 01	454 029	29 494	229 259	135 784	59 480	12	373 189	10 601	206 956	105 152	50 382	98
2007 02	457 567	30 706	227 120	139 800	59 939	3	375 787	10 960	205 324	108 531	50 878	94
2007 03	460 827	30 306	228 945	140 379	61 191	5	378 226	10 783	206 277	109 020	52 050	97

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	50 177	882	28 282	15 659	5 354	—	40 628	245	24 764	11 198	4 421	—
2004	50 473	1 848	25 071	17 623	5 913	18	40 980	660	22 520	12 985	4 797	18
2005	58 679	2 411	33 680	14 889	7 697	2	46 041	685	30 052	9 358	5 944	2
2006	68 178	4 454	36 145	19 547	8 024	8	52 649	1 006	32 859	12 726	6 055	3
2006 10	66 793	4 366	34 798	19 610	8 006	13	51 442	1 323	31 336	12 725	6 051	7
2006 11	67 444	4 403	35 148	19 929	7 952	12	51 688	1 140	31 706	12 646	6 190	6
2006 12	68 178	4 454	36 145	19 547	8 024	8	52 649	1 006	32 859	12 726	6 055	3
2007 01	70 861	5 296	34 785	22 792	7 976	12	54 583	1 634	31 760	15 122	6 061	6
2007 02	73 830	5 828	35 492	24 315	8 194	1	56 925	1 902	32 442	16 269	6 311	1
2007 03	75 964	5 482	37 020	25 177	8 280	5	58 571	1 467	33 763	16 992	6 344	5

### Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5 941	1 614	1 605	2 199	523	—	2 771	10	1 016	1 413	332	—
2004	6 191	1 909	1 687	1 987	608	—	3 153	220	1 250	1 294	389	—
2005	6 242	1 931	1 821	1 865	625	—	2 860	279	1 057	1 160	364	—
2006	6 882	1 986	1 944	2 258	694	—	3 445	696	1 043	1 308	398	—
2006 10	6 924	2 157	1 871	2 208	688	—	3 376	628	1 091	1 265	392	—
2006 11	6 905	2 091	1 799	2 317	698	—	3 417	612	1 046	1 360	399	—
2006 12	6 882	1 986	1 944	2 258	694	—	3 445	696	1 043	1 308	398	—
2007 01	7 366	2 094	2 139	2 440	693	0	3 771	804	1 138	1 430	399	0
2007 02	7 650	2 139	2 121	2 633	757	—	4 071	836	1 270	1 538	427	—
2007 03	7 758	2 086	2 131	2 734	807	—	4 192	876	1 236	1 612	468	—

### Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	341	22	109	162	48	—	239	3	93	115	28	—
2004	307	11	125	128	43	—	218	4	100	88	26	—
2005	427	23	231	124	49	—	275	5	165	81	24	—
2006	478	55	182	174	67	—	297	13	152	92	40	—
2006 10	495	47	179	206	63	—	303	11	153	101	38	—
2006 11	449	50	176	160	63	—	295	13	149	96	37	—
2006 12	478	55	182	174	67	—	297	13	152	92	40	—
2007 01	490	56	198	170	66	—	314	13	158	102	41	—
2007 02	499	70	196	163	69	1	315	16	156	103	40	—
2007 03	534	86	193	197	58	—	358	29	158	139	32	—

### Ausländische Banken<sup>3</sup> / Banques étrangères<sup>3</sup> (117)

2003	166 442	2 824	91 874	52 243	19 501	—	152 512	1 515	86 998	45 908	18 091	—
2004	169 214	3 334	93 196	51 151	21 533	—	153 935	1 311	87 767	44 783	20 074	—
2005	210 890	4 707	114 896	56 590	34 697	—	191 711	1 775	107 575	49 655	32 706	—
2006	221 745	6 648	121 627	60 812	32 656	2	198 150	2 609	114 369	52 561	28 611	—
2006 10	212 363	5 916	118 579	57 442	30 426	—	191 648	2 391	111 308	49 996	27 953	—
2006 11	210 005	6 185	117 245	55 952	30 623	—	188 023	2 431	110 113	48 297	27 182	—
2006 12	221 745	6 648	121 627	60 812	32 656	2	198 150	2 609	114 369	52 561	28 611	—
2007 01	230 183	6 714	127 300	63 349	32 820	—	207 887	2 727	119 827	55 528	29 805	—
2007 02	230 092	6 712	125 422	64 253	33 705	—	207 574	2 862	117 583	56 405	30 724	—
2007 03	236 277	7 516	127 903	65 927	34 931	—	211 845	3 189	119 545	57 232	31 879	—

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>3</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.



## 2D Treuhandgeschäfte – Total Opérations fiduciaires – Total

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périimètre de consolidation: comptoir

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

### Alle Banken<sup>2</sup> / Toutes les banques<sup>2</sup> (274)

2003	402 263	14 626	210 268	132 797	44 508	63	402 263	14 627	210 268	132 797	44 509	63
2004	413 341	19 818	211 300	131 835	50 314	74	413 341	19 817	211 300	131 835	50 314	75
2005	512 403	25 952	271 891	143 439	71 042	79	512 403	25 952	271 891	143 440	71 042	78
2006	605 384	36 859	320 397	174 153	73 891	85	605 384	36 859	320 397	174 152	73 891	85
2006 10	580 008	35 942	305 030	167 885	71 052	98	580 008	35 943	305 030	167 885	71 053	98
2006 11	577 115	36 615	303 390	166 629	70 381	100	577 115	36 615	303 390	166 629	70 381	100
2006 12	605 384	36 859	320 397	174 153	73 891	85	605 384	36 859	320 397	174 152	73 891	85
2007 01	623 935	38 538	327 289	181 742	76 261	105	623 935	38 538	327 289	181 743	76 260	104
2007 02	625 373	40 147	323 364	184 419	77 349	95	625 373	40 146	323 363	184 419	77 348	95
2007 03	631 647	39 340	326 827	185 772	79 612	97	631 647	39 340	326 826	185 771	79 612	97

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	126 247	1 870	71 791	38 500	14 086	—	126 247	1 871	71 792	38 500	14 084	—
2004	128 418	3 567	69 569	39 985	15 278	18	128 418	3 568	69 569	39 985	15 279	19
2005	155 984	5 023	90 098	41 925	18 937	2	155 984	5 023	90 098	41 924	18 937	2
2006	190 085	9 767	107 323	52 879	20 108	8	190 085	9 767	107 324	52 879	20 107	9
2006 10	184 255	9 577	101 291	52 891	20 482	13	184 255	9 577	101 291	52 891	20 482	12
2006 11	182 917	9 742	100 833	52 574	19 755	12	182 917	9 743	100 834	52 575	19 755	12
2006 12	190 085	9 767	107 323	52 879	20 108	8	190 085	9 767	107 324	52 879	20 107	9
2007 01	192 268	11 026	105 245	55 145	20 839	12	192 268	11 026	105 246	55 145	20 839	12
2007 02	192 072	11 784	103 853	55 311	21 122	1	192 072	11 784	103 853	55 311	21 123	1
2007 03	196 777	11 067	107 178	56 059	22 468	5	196 777	11 067	107 177	56 059	22 468	5

### Ausländische Banken<sup>3</sup> / Banques étrangères<sup>3</sup> (117)

2003	166 649	2 837	92 647	51 777	19 389	—	166 649	2 836	92 647	51 778	19 387	—
2004	174 190	3 429	96 694	52 266	21 801	—	174 190	3 429	96 694	52 266	21 801	—
2005	220 708	4 773	121 662	58 625	35 648	—	220 708	4 772	121 661	58 626	35 648	—
2006	243 792	7 138	135 769	66 540	34 341	4	243 792	7 139	135 769	66 541	34 341	5
2006 10	232 101	6 334	131 299	62 178	32 289	—	232 101	6 333	131 298	62 179	32 289	—
2006 11	230 604	6 576	130 522	61 075	32 431	—	230 604	6 576	130 522	61 075	32 431	—
2006 12	243 792	7 138	135 769	66 540	34 341	4	243 792	7 139	135 769	66 541	34 341	5
2007 01	253 332	7 270	142 531	69 047	34 485	—	253 332	7 271	142 531	69 047	34 484	—
2007 02	253 278	7 284	140 342	69 940	35 712	—	253 278	7 285	140 342	69 941	35 710	—
2007 03	259 414	8 155	142 630	72 003	36 626	—	259 414	8 154	142 630	72 003	36 626	—

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>3</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

## 2E Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Inland Opérations fiduciaires – En comptes suisses

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

### Alle Banken<sup>2</sup> / Toutes les banques<sup>2</sup> (274)

2003	2 913	1 353	765	628	104	63	65 254	8 633	23 107	27 502	6 012	—
2004	2 619	1 889	399	234	41	56	67 347	12 016	22 489	25 980	6 861	1
2005	2 569	1 765	308	263	156	77	85 927	16 688	29 866	30 191	9 182	—
2006	4 097	1 718	1 029	1 093	183	74	109 939	22 955	34 999	39 228	12 747	10
2006 10	2 994	1 754	454	475	226	85	105 116	21 958	34 048	38 278	10 827	5
2006 11	3 032	1 648	591	534	171	88	106 323	22 903	33 926	37 891	11 597	6
2006 12	4 097	1 718	1 029	1 093	183	74	109 939	22 955	34 999	39 228	12 747	10
2007 01	3 515	1 741	800	773	108	93	109 073	23 475	33 931	39 759	11 902	6
2007 02	3 516	1 713	883	724	104	92	110 361	24 430	33 217	40 688	12 025	1
2007 03	3 467	1 791	795	693	96	92	112 624	24 447	34 028	40 801	13 348	—

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	9	3	6	—	—	—	21 298	876	9 008	9 024	2 390	—
2004	6	0	6	—	—	—	20 681	1 636	7 679	8 749	2 616	1
2005	0	0	—	—	—	—	27 710	2 792	10 467	10 718	3 733	—
2006	—	—	—	—	—	—	37 027	5 363	13 739	13 740	4 179	6
2006 10	—	—	—	—	—	—	37 236	5 095	13 667	14 209	4 260	5
2006 11	—	—	—	—	—	—	36 830	5 434	13 740	13 672	3 978	6
2006 12	—	—	—	—	—	—	37 027	5 363	13 739	13 740	4 179	6
2007 01	—	—	—	—	—	—	36 463	5 647	11 938	14 621	4 251	6
2007 02	—	—	—	—	—	—	36 549	5 944	11 564	14 749	4 292	—
2007 03	—	—	—	—	—	—	38 452	6 228	11 700	14 939	5 585	—

### Ausländische Banken<sup>3</sup> / Banques étrangères<sup>3</sup> (117)

2003	1 216	69	565	499	83	—	14 537	1 353	5 228	6 520	1 436	—
2004	458	45	258	133	22	—	16 080	2 117	5 884	6 605	1 474	—
2005	558	56	249	161	92	—	20 547	2 992	8 126	7 338	2 091	—
2006	2 082	173	984	758	165	2	27 492	4 345	9 257	9 593	4 292	5
2006 10	997	176	410	203	208	—	23 387	3 793	8 669	8 163	2 762	—
2006 11	991	80	486	273	152	—	24 534	3 947	8 432	8 471	3 684	—
2006 12	2 082	173	984	758	165	2	27 492	4 345	9 257	9 593	4 292	5
2007 01	1 490	196	755	450	89	—	25 653	4 336	9 258	8 885	3 174	—
2007 02	1 494	175	834	402	83	—	25 676	4 191	9 562	8 787	3 136	—
2007 03	1 401	227	740	360	74	—	27 675	4 737	10 074	9 668	3 196	—

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>3</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen Ausländisch beherrschte Banken und Filialen ausländischer Banken. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories Banques en mains étrangères et Succursales de banques étrangères.

## 2F Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Ausland Opérations fiduciaires – En comptes étrangers

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR <sup>1</sup>	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

### Alle Banken<sup>2</sup> / Toutes les banques<sup>2</sup> (274)

2003	399 349	13 273	209 503	132 169	44 404	—	337 010	5 994	187 161	105 295	38 497	63
2004	410 722	17 929	210 901	131 601	50 273	18	345 994	7 801	188 811	105 855	43 453	74
2005	509 834	24 187	271 583	143 176	70 886	2	426 476	9 264	242 025	113 249	61 860	78
2006	601 288	35 141	319 368	173 060	73 708	11	495 445	13 904	285 398	134 924	61 144	75
2006 10	577 013	34 188	304 576	167 410	70 826	13	474 893	13 985	270 982	129 607	60 226	93
2006 11	574 083	34 967	302 799	166 095	70 210	12	470 792	13 712	269 464	128 738	58 784	94
2006 12	601 288	35 141	319 368	173 060	73 708	11	495 445	13 904	285 398	134 924	61 144	75
2007 01	620 420	36 797	326 489	180 969	76 153	12	514 861	15 063	293 358	141 984	64 358	98
2007 02	621 858	38 434	322 481	183 695	77 245	3	515 010	15 716	290 146	143 731	65 323	94
2007 03	628 181	37 549	326 032	185 079	79 516	5	519 022	14 893	292 798	144 970	66 264	97

### Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	126 238	1 867	71 785	38 500	14 086	—	104 949	995	62 784	29 476	11 694	—
2004	128 411	3 567	69 563	39 985	15 278	18	107 739	1 932	61 890	31 236	12 663	18
2005	155 985	5 023	90 098	41 925	18 937	2	128 274	2 231	79 631	31 206	15 204	2
2006	190 085	9 767	107 323	52 879	20 108	8	153 059	4 404	93 585	39 139	15 928	3
2006 10	184 254	9 577	101 291	52 891	20 482	13	147 017	4 482	87 624	38 682	16 222	7
2006 11	182 916	9 742	100 833	52 574	19 755	12	146 089	4 309	87 094	38 903	15 777	6
2006 12	190 085	9 767	107 323	52 879	20 108	8	153 059	4 404	93 585	39 139	15 928	3
2007 01	192 267	11 026	105 245	55 145	20 839	12	155 805	5 379	93 308	40 524	16 588	6
2007 02	192 071	11 784	103 853	55 311	21 122	1	155 523	5 840	92 289	40 562	16 831	1
2007 03	196 777	11 067	107 178	56 059	22 468	5	158 324	4 839	95 477	41 120	16 883	5

### Ausländische Banken<sup>3</sup> / Banques étrangères<sup>3</sup> (117)

2003	165 434	2 768	92 082	51 278	19 306	—	152 111	1 483	87 419	45 258	17 951	—
2004	173 732	3 384	96 436	52 133	21 779	—	158 110	1 312	90 810	45 661	20 327	—
2005	220 150	4 717	121 413	58 464	35 556	—	200 160	1 780	113 535	51 288	33 557	—
2006	241 710	6 965	134 785	65 782	34 176	2	216 303	2 794	126 512	56 948	30 049	—
2006 10	231 103	6 158	130 889	61 975	32 081	—	208 712	2 540	122 629	54 016	29 527	—
2006 11	229 613	6 496	130 036	60 802	32 279	—	206 070	2 629	122 090	52 604	28 747	—
2006 12	241 710	6 965	134 785	65 782	34 176	2	216 303	2 794	126 512	56 948	30 049	—
2007 01	251 843	7 074	141 776	68 597	34 396	—	227 680	2 935	133 273	60 162	31 310	—
2007 02	251 784	7 109	139 508	69 538	35 629	—	227 602	3 094	130 780	61 154	32 574	—
2007 03	258 013	7 928	141 890	71 643	36 552	—	231 738	3 417	132 556	62 335	33 430	—

<sup>1</sup> Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>2</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>3</sup> Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.



### **3 Kreditvolumenstatistik Statistique sur l'encours des crédits**

### 3A Kreditvolumenstatistik – In- und Ausland Statistique sur l'encours des crédits – En comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

115 Banken<sup>1</sup> / 115 banques<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction				Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires				Übrige Kredite Autres crédits			
	Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungs- bau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Limiten	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
<b>Total</b>														
2003	874 753	699 460	12 838	5 954	4 348	1 585	5 608	3 202	2 882	1 167	511 200	494 393	350 715	199 113
2004	955 864	749 638	14 260	5 959	5 163	1 764	5 648	3 147	3 449	1 048	538 073	522 339	403 531	221 340
2005	1 021 678	787 795	14 260	5 760	6 022	2 780	4 507	2 030	3 731	950	565 724	548 026	441 694	234 009
2006	1 159 652	898 311	18 685	7 983	7 838	3 550	6 770	3 152	4 078	1 280	650 199	631 205	490 768	259 123
2006 10	1 146 916	894 064	18 129	7 476	7 450	3 326	6 579	2 901	4 099	1 249	647 129	628 374	481 658	258 215
2006 11	1 156 799	898 923	18 377	7 696	7 531	3 381	6 682	3 030	4 164	1 284	648 749	630 587	489 673	260 640
2006 12	1 159 652	898 311	18 685	7 983	7 838	3 550	6 770	3 152	4 078	1 280	650 199	631 205	490 768	259 123
2007 01	1 165 074	904 959	17 214	7 917	7 778	3 567	6 454	3 102	2 982	1 248	647 305	633 050	500 555	263 992
2007 02	1 179 139	908 101	17 482	8 059	8 012	3 653	6 495	3 136	2 976	1 270	648 959	634 399	512 698	265 642
2007 03	1 203 540	919 033	17 756	8 333	8 108	3 762	6 625	3 236	3 022	1 336	652 434	638 785	533 350	271 915

#### Kredite Inland / Crédits en comptes suisses

2003	715 378	610 597	12 182	5 306	4 344	1 583	4 964	2 559	2 874	1 164	505 825	489 388	197 371	115 903
2004	749 432	633 240	13 564	5 299	5 142	1 757	4 989	2 498	3 433	1 043	531 834	516 617	204 034	111 324
2005	788 929	659 910	13 543	5 107	5 352	2 133	4 491	2 024	3 700	949	558 909	541 992	216 478	112 811
2006	905 505	762 041	17 556	6 951	6 774	2 533	6 736	3 140	4 046	1 278	645 547	627 546	242 402	127 544
2006 10	901 537	759 836	16 991	6 437	6 375	2 299	6 546	2 890	4 071	1 248	642 634	624 834	241 912	128 565
2006 11	909 382	764 075	17 246	6 666	6 466	2 366	6 649	3 018	4 131	1 282	644 207	626 980	247 929	130 429
2006 12	905 505	762 041	17 556	6 951	6 774	2 533	6 736	3 140	4 046	1 278	645 547	627 546	242 402	127 544
2007 01	902 194	764 650	16 111	6 890	6 719	2 555	6 422	3 090	2 970	1 245	642 804	629 452	243 278	128 308
2007 02	900 428	767 830	16 378	7 030	6 955	2 638	6 459	3 124	2 964	1 267	644 298	630 725	239 753	130 076
2007 03	917 177	775 002	16 631	7 293	7 035	2 739	6 586	3 220	3 010	1 334	647 854	635 095	252 691	132 614

#### Kredite Ausland / Crédits en comptes étrangers

2003	159 375	88 863	656	648	4	2	644	643	7	3	5 375	5 005	153 344	83 210
2004	206 432	116 398	696	660	21	6	660	649	16	4	6 239	5 722	199 497	110 016
2005	232 749	127 885	717	653	670	647	16	6	31	1	6 815	6 034	225 217	121 198
2006	254 147	136 271	1 129	1 032	1 064	1 017	33	13	32	2	4 651	3 660	248 366	131 579
2006 10	245 379	134 228	1 138	1 038	1 076	1 026	34	11	28	1	4 494	3 540	239 747	129 650
2006 11	247 417	134 848	1 131	1 030	1 065	1 015	32	12	34	2	4 542	3 607	241 744	130 211
2006 12	254 147	136 271	1 129	1 032	1 064	1 017	33	13	32	2	4 651	3 660	248 366	131 579
2007 01	262 880	140 309	1 103	1 027	1 059	1 012	32	12	12	2	4 501	3 598	257 277	135 684
2007 02	278 711	140 271	1 105	1 030	1 057	1 015	35	12	12	2	4 661	3 675	272 945	135 567
2007 03	286 363	144 032	1 124	1 040	1 073	1 023	39	15	13	2	4 580	3 690	280 659	139 301

<sup>1</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> avec des chiffres estimés.

<sup>2</sup> Ab Juni 1997 Erweiterung des Meldekreises und Neugliederung der Wirtschaftssektoren nach der allgemeinen Wirtschaftssystematik NOGA. Vor Juni 1997 wurden die Aggregate «Alle Banken» und «Regionalbanken», wo möglich und sinnvoll, mittels Hochrechnung angepasst. Originalwerte siehe Statistisches Monatsheft Tab. D3. A partir de juin 1997, extension du cercle des banques déclarantes et nouvelle ventilation par secteurs économiques selon la «Nomenclature générale des activités économiques, NOGA». Pour les rubriques «Toutes les banques» et «Banques régionales», les données antérieures à juin 1997 ont été adaptées, par extrapolation, là où cela était possible et judicieux. Pour les données originales, voir le tableau D3 du Bulletin mensuel de statistiques économiques.







Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction						Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires		Übrige Kredite Autres crédits			
	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

#### Gastgewerbe / Hôtellerie et restauration

2003	10 180	9 077	70	48	22	17	4	3	44	28	8 178	7 575	1 932	1 454
2004	9 950	8 866	104	61	35	20	18	8	52	33	7 982	7 448	1 865	1 357
2005	9 319	8 470	105	53	24	13	11	9	70	31	7 741	7 344	1 473	1 073
2006	9 831	8 893	127	61	30	17	17	7	81	37	8 212	7 772	1 492	1 060
2006 10	9 917	8 920	155	60	31	17	12	4	112	38	8 306	7 838	1 456	1 022
2006 11	9 937	8 920	162	62	29	16	13	6	120	40	8 314	7 820	1 461	1 038
2006 12	9 831	8 893	127	61	30	17	17	7	81	37	8 212	7 772	1 492	1 060
2007 01	9 446	8 766	104	58	39	16	13	6	51	36	7 699	7 580	1 644	1 128
2007 02	9 446	8 747	106	64	36	19	13	7	57	39	7 684	7 565	1 655	1 117
2007 03	9 483	8 739	138	67	44	19	12	7	82	41	7 673	7 514	1 671	1 158

#### Verkehr und Nachrichtenübermittlung / Transports et communications

2003	9 370	6 848	49	22	0	0	8	7	41	15	2 598	2 461	6 722	4 366
2004	8 789	6 862	83	22	9	1	5	2	68	19	2 606	2 434	6 100	4 405
2005	12 174	6 750	55	19	13	6	6	4	37	8	2 651	2 468	9 468	4 263
2006	15 326	7 421	51	25	12	2	2	2	37	21	2 825	2 583	12 450	4 812
2006 10	13 537	6 360	59	21	12	2	2	2	45	17	2 867	2 603	10 610	3 735
2006 11	13 460	6 635	50	23	3	2	2	2	44	19	2 843	2 593	10 566	4 019
2006 12	15 326	7 421	51	25	12	2	2	2	37	21	2 825	2 583	12 450	4 812
2007 01	15 199	8 126	57	25	5	3	3	1	49	21	2 683	2 610	12 459	5 491
2007 02	14 253	8 057	59	26	4	3	3	2	52	22	2 667	2 599	11 527	5 432
2007 03	14 356	7 825	64	28	4	3	3	2	57	23	2 664	2 593	11 628	5 204

#### Sonstige Finanzierungsinstitutionen / Autres activités financières

2003	23 920	13 592	62	24	52	16	1	0	9	8	3 970	3 870	19 889	9 698
2004	23 892	13 934	66	32	21	6	4	2	41	24	3 906	3 848	19 921	10 054
2005	27 371	15 563	37	14	17	7	12	7	9	1	4 553	4 410	22 780	11 139
2006	36 989	23 418	68	31	48	20	8	6	12	5	6 032	5 716	30 889	17 671
2006 10	38 804	25 095	67	31	50	19	8	6	9	5	5 695	5 372	33 042	19 692
2006 11	42 188	25 503	82	40	51	20	21	15	10	5	5 766	5 440	36 340	20 022
2006 12	36 989	23 418	68	31	48	20	8	6	12	5	6 032	5 716	30 889	17 671
2007 01	38 372	24 831	71	30	54	15	11	9	6	5	6 068	5 778	32 232	19 023
2007 02	38 210	25 112	61	30	45	17	9	8	6	5	6 103	5 796	32 046	19 286
2007 03	38 452	24 156	46	21	41	17	5	5	—	—	5 852	5 536	32 555	18 598

#### Versicherungsgewerbe / Assurances

2003	4 725	3 320	14	8	7	2	0	0	7	5	1 874	1 775	2 837	1 537
2004	5 113	3 108	13	9	5	4	0	0	8	5	1 866	1 709	3 234	1 390
2005	5 049	2 798	8	6	0	0	0	0	8	5	1 851	1 742	3 190	1 050
2006	5 253	2 728	23	7	16	2	1	0	6	5	1 662	1 583	3 568	1 138
2006 10	5 318	3 196	10	6	2	1	2	1	6	5	1 797	1 647	3 511	1 543
2006 11	5 248	3 363	23	6	15	1	2	1	6	5	1 781	1 636	3 444	1 721
2006 12	5 253	2 728	23	7	16	2	1	0	6	5	1 662	1 583	3 568	1 138
2007 01	5 049	3 131	23	8	16	3	1	0	6	5	1 685	1 570	3 342	1 552
2007 02	5 046	2 937	25	11	17	5	2	1	6	5	1 666	1 560	3 356	1 366
2007 03	5 120	2 967	22	10	16	4	1	1	6	5	1 638	1 552	3 459	1 405

#### Immobilienwesen, Vermietung, Informatik, F&E<sup>3</sup> / Immobilier, location, activités informatiques, R et D<sup>3</sup>

2003	84 432	74 467	3 025	1 094	1 671	604	532	214	823	277	61 538	59 546	19 868	13 826
2004	88 365	77 159	3 938	1 161	2 282	708	634	209	1 021	244	64 897	63 069	19 531	12 929
2005	91 724	79 343	3 785	1 177	2 073	694	654	217	1 057	266	68 131	66 250	19 809	11 916
2006	97 286	83 650	4 907	1 613	2 680	906	914	350	1 313	357	72 344	70 102	20 036	11 935
2006 10	96 622	83 104	4 483	1 421	2 410	792	813	296	1 261	332	72 346	70 082	19 793	11 602
2006 11	96 007	82 724	4 565	1 446	2 392	806	825	307	1 347	333	71 434	69 372	20 008	11 906
2006 12	97 286	83 650	4 907	1 613	2 680	906	914	350	1 313	357	72 344	70 102	20 036	11 935
2007 01	97 052	83 712	4 384	1 573	2 506	875	871	348	1 007	350	72 254	70 623	20 414	11 516
2007 02	96 535	83 997	4 494	1 643	2 647	920	857	363	989	359	72 390	70 944	19 652	11 410
2007 03	97 698	84 804	4 562	1 741	2 693	956	872	391	996	394	73 013	71 312	20 123	11 750

<sup>3</sup> Inkl. Erbringung von Dienstleistungen für Unternehmungen.  
Y compris les prestations de services en faveur d'entreprises.

### 3B Kreditvolumenstatistik – Inland nach Sektoren bzw. Branchen Statistique sur l'encours des crédits – En comptes suisses, par secteurs et branches

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

115 Banken / 115 banques

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction						Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires				Übrige Kredite Autres crédits	
	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungs- bau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

#### Öffentl. Verwaltung, Landesverteidigung, ohne Sozialversicherung / Administration publique; défense nationale, sans sécurité sociale

2003	29 479	20 355	345	95	54	19	6	0	284	76	1 287	1 257	27 848	19 003
2004	31 057	20 108	173	49	20	10	9	1	144	38	883	839	30 001	19 221
2005	30 704	17 351	213	52	18	11	5	1	190	41	877	827	29 613	16 473
2006	32 688	18 622	165	40	9	7	44	5	112	29	898	839	31 625	17 743
2006 10	33 719	18 630	187	37	14	7	28	3	144	27	911	849	32 621	17 744
2006 11	32 825	18 569	183	36	12	7	28	3	143	26	910	850	31 733	17 683
2006 12	32 688	18 622	165	40	9	7	44	5	112	29	898	839	31 625	17 743
2007 01	33 155	18 354	206	35	17	4	44	4	146	27	890	836	32 059	17 483
2007 02	33 342	18 698	195	33	14	2	44	5	137	26	897	835	32 250	17 829
2007 03	<b>33 544</b>	<b>18 522</b>	<b>183</b>	<b>34</b>	<b>22</b>	<b>5</b>	<b>13</b>	<b>2</b>	<b>147</b>	<b>27</b>	<b>912</b>	<b>862</b>	<b>32 449</b>	<b>17 625</b>

#### Unterrichtswesen / Enseignement

2003	1 542	1 291	35	24	9	7	—	—	26	18	834	805	674	462
2004	1 505	1 258	35	17	10	5	0	0	24	12	872	856	599	386
2005	1 459	1 230	11	3	1	0	0	0	9	2	849	829	600	398
2006	1 708	1 380	45	17	11	5	1	0	33	12	898	852	766	511
2006 10	1 624	1 325	44	18	14	7	0	—	30	10	871	825	708	483
2006 11	1 653	1 337	38	15	9	5	0	0	29	11	876	834	739	487
2006 12	1 708	1 380	45	17	11	5	1	0	33	12	898	852	766	511
2007 01	1 659	1 368	27	16	2	6	1	0	24	10	896	866	735	487
2007 02	1 681	1 345	46	15	17	7	1	0	27	8	894	861	741	468
2007 03	<b>1 691</b>	<b>1 370</b>	<b>45</b>	<b>15</b>	<b>21</b>	<b>8</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>21</b>	<b>7</b>	<b>893</b>	<b>882</b>	<b>753</b>	<b>473</b>

#### Gesundheits- und Sozialwesen / Santé et activités sociales

2003	10 027	8 205	222	86	67	25	17	5	138	56	5 588	5 333	4 217	2 786
2004	9 683	8 002	296	75	101	27	20	4	176	43	5 754	5 455	3 632	2 473
2005	10 154	8 298	258	65	105	26	20	3	132	36	5 929	5 709	3 967	2 524
2006	10 378	8 351	291	86	113	30	24	5	153	52	5 911	5 700	4 176	2 565
2006 10	10 436	8 388	300	85	122	34	24	4	154	48	6 151	5 897	3 985	2 406
2006 11	10 227	8 178	291	84	115	30	25	5	151	50	5 910	5 684	4 026	2 410
2006 12	10 378	8 351	291	86	113	30	24	5	153	52	5 911	5 700	4 176	2 565
2007 01	10 255	8 209	287	88	119	27	24	5	144	57	5 812	5 669	4 156	2 453
2007 02	10 288	8 217	283	95	121	32	22	4	139	59	5 811	5 681	4 195	2 441
2007 03	<b>10 367</b>	<b>8 282</b>	<b>261</b>	<b>102</b>	<b>108</b>	<b>34</b>	<b>22</b>	<b>4</b>	<b>131</b>	<b>64</b>	<b>5 836</b>	<b>5 670</b>	<b>4 270</b>	<b>2 509</b>

#### Erbringung von sonstigen öffentlichen und persönlichen Dienstleistungen / Autres services collectifs et personnels

2003	11 711	9 235	237	94	87	44	39	10	111	41	5 508	5 315	5 965	3 826
2004	11 856	9 511	243	84	95	42	33	8	115	34	5 732	5 544	5 880	3 884
2005	12 290	9 778	235	72	84	38	45	5	106	29	5 950	5 789	6 105	3 916
2006	12 047	9 850	296	82	122	34	76	10	99	38	5 943	5 798	5 808	3 970
2006 10	12 121	9 641	288	85	115	40	69	9	104	37	5 989	5 865	5 843	3 690
2006 11	11 715	9 487	295	84	124	43	75	9	96	31	6 000	5 828	5 420	3 576
2006 12	12 047	9 850	296	82	122	34	76	10	99	38	5 943	5 798	5 808	3 970
2007 01	11 993	9 750	247	83	132	36	33	9	82	38	5 901	5 775	5 845	3 893
2007 02	12 076	9 632	240	81	131	36	32	9	77	36	5 906	5 781	5 931	3 769
2007 03	<b>12 253</b>	<b>9 879</b>	<b>257</b>	<b>91</b>	<b>132</b>	<b>37</b>	<b>33</b>	<b>11</b>	<b>91</b>	<b>42</b>	<b>6 172</b>	<b>6 025</b>	<b>5 824</b>	<b>3 763</b>

#### Übrige<sup>4</sup> / Autres<sup>4</sup>

2003	5 604	3 098	87	3	25	0	11	0	51	3	681	554	4 836	2 541
2004	5 581	3 161	54	8	19	4	17	1	16	3	666	571	4 860	2 581
2005	5 067	3 575	21	10	4	4	1	1	16	5	584	560	4 459	3 004
2006	5 923	4 427	29	9	3	1	3	2	24	5	635	598	5 258	3 820
2006 10	5 792	4 240	26	8	4	3	1	1	21	5	676	617	5 091	3 613
2006 11	5 898	4 139	28	7	3	1	1	1	23	5	651	639	5 218	3 495
2006 12	5 923	4 427	29	9	3	1	3	2	24	5	635	598	5 258	3 820
2007 01	6 096	4 234	36	11	3	2	3	2	30	6	636	613	5 426	3 611
2007 02	5 785	4 508	34	10	3	2	3	2	29	5	604	582	5 148	3 915
2007 03	<b>5 876</b>	<b>4 542</b>	<b>44</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>39</b>	<b>7</b>	<b>619</b>	<b>593</b>	<b>5 213</b>	<b>3 938</b>

<sup>4</sup> Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden, Energie- und Wasserversorgung, Aktivität der Bankinstitute, Sozialversicherungen (AHV, IV, SUVA, ALV), Exterritoriale Organisationen und Körperschaften, nicht zuordenbare Kredite.  
Industries extractives, production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau, intermédiation monétaire, sécurité sociale (AVS, AI, CNA, AC), organisations et organismes extraterritoriaux, crédits ne pouvant être attribués à une branche particulière.

# Stichwortverzeichnis

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (1Ia, 3Ca, 3Cb, 4Aa) werden im Internet publiziert.

## A

Aktiven  
in den Bankbilanzen  
gegenüber dem Ausland 1E  
gegenüber dem Inland 1C  
gegenüber dem In- und Ausland 1A  
Total 1A, 1C, 1E  
Treuhandaaktiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F  
Allgemeine gesetzliche Reserven 1B, 1D, 1F  
Anleihen  
Darlehen der Emissionszentralen 1H  
Darlehen der Pfandbriefzentralen 1H  
Obligationen, Options- und Wandelanleihen 1H  
Pfandbriefdarlehen 1B, 1D, 1F, 1H  
Total 1B, 1D, 1F, 1H  
Aufwertungsreserve 1B, 1D, 1F  
Auslandforderungen 4Aa  
Auslandverpflichtungen 4Aa

## B

Banken  
Forderungen gegenüber 1A, 1C, 1E, 1G  
Verpflichtungen gegenüber 1B, 1D, 1F, 1H  
Bankrisiken, Reserven für allgemeine 1B, 1D, 1F  
Baukredite  
Allgemeiner Wohnungsbau 3A, 3B, 3Ca  
Einfamilienhäuser 3A, 3B, 3Ca  
Hoch- und Tiefbau 3A, 3B, 3Ca  
Total 3A, 3B, 3Ca  
Beteiligungen 1A, 1C, 1E  
Beteiligungstitel, Reserven für eigene 1B, 1D, 1F

## C

Checks und Wechsel 1G

## D

Darlehen  
Emissionszentralen 1H  
Pfandbriefzentralen 1H  
Depositenkonto (*siehe* Verpflichtungen gegenüber Kunden  
in Spar- und Anlageform)

## E

Edelmetalle  
Finanzanlagen 1A, 1C, 1E  
Handelsbestände 1A, 1C, 1E  
Treuhandgeschäfte 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F  
Emissionszentralen, Darlehen von 1H  
Erläuterungen zum Bankenstatistischen Monatsheft, Seite 7  
Eurodevisenstatistik 4Aa

## F

Finanzanlagen 1A, 1C, 1E  
Flüssige Mittel 1A, 1C, 1E  
Forderungen  
Auslandforderungen 4Aa  
Hypothekarforderungen 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb  
Nachrangig 1A, 1C, 1E  
Forderungen aus Geldmarktpapieren  
Geldmarktpapiere 1G  
nach Währungen 1A, 1C, 1E  
Reskriptionen und Schatzscheine 1G  
Total 1A, 1C, 1E, 1G  
Wechsel und Checks 1G  
Forderungen gegenüber Banken  
auf Sicht 1G  
nach Währungen 1A, 1C, 1E  
Restlaufzeiten 1G  
Total 1A, 1C, 1E, 1G  
Forderungen gegenüber Kunden  
gedeckt 1A, 1C, 1E, 1G  
nach Währungen 1A, 1C, 1E  
Öffentlich-rechtliche Körperschaften (*siehe* öffentlich-rechtliche  
Körperschaften)  
Total 1A, 1C, 1E, 1G  
ungedeckt 1A, 1C, 1E, 1G  
Freizügigkeitskonten, Säule 2 1H

## G

Gebundene Vorsorgegelder, Säule 3a 1H  
Geldmarktpapiere (*siehe* Forderungen oder Verpflichtungen  
aus Geldmarktpapieren)  
Gesellschaftskapital  
nicht einbezahltes 1A, 1C, 1E  
Total 1B, 1D, 1F  
Gewinnvortrag 1B, 1D, 1F

## H

Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen 1A, 1C, 1E  
Hypothekarforderungen 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

## K

Kassenobligationen  
Restlaufzeiten 1H  
Total 1B, 1D, 1F, 1H  
Kredite  
an Unternehmungen im Inland  
nach Betriebsgrössen und Kreditarten 3Ca  
nach Betriebsgrössen und Sektoren bzw. Branchen 3Cb  
gegliedert nach Inland 3B, 3Ca, 3Cb  
gegliedert nach In- und Ausland 3A  
gegliedert nach Sektoren bzw. Branchen 3B, 3Cb  
nach Kreditarten  
Baukredite 3A, 3B, 3Ca  
Hypotheken 3A, 3B, 3Ca, 3Cb  
Total 3A, 3B, 3Ca, 3Cb  
Kunden  
Forderungen gegenüber 1A, 1C, 1E  
Verpflichtungen gegenüber  
in Spar- und Anlageform 1B, 1D, 1F  
übrige Verpflichtungen 1B, 1D, 1F, 1H

## L

Ländergruppen, Seite 11

## N

Nachrangige Forderungen 1A, 1C, 1E  
Nachrangige Verpflichtungen 1B, 1D, 1F  
Nicht einbezahltes Gesellschaftskapital 1A, 1C, 1E

## O

Obligationen (*siehe auch* Anleihen)  
Kassenobligationen 1B, 1D, 1F, 1H  
Öffentlich-rechtliche Körperschaften  
Forderungen gegenüber  
gedeckt 1G  
ungedeckt 1G  
Schatzscheine und Reskriptionen 1G  
Options- und Wandelanleihen 1H

## P

Passiven  
in den Bankbilanzen  
gegenüber dem Ausland 1F  
gegenüber dem Inland 1D  
gegenüber dem In- und Ausland 1B  
Total 1B, 1D, 1F  
Treuhandpassiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F  
Pfandbriefdarlehen und Anleihen  
Darlehen der Pfandbriefzentralen 1H  
Darlehen von Emissionszentralen 1H  
Obligationen, Options- und Wandelanleihen 1H  
Total 1B, 1D, 1F, 1H  
Pfandbriefzentralen, Darlehen von 1H

## R

Rechnungsabgrenzungen  
in den Aktiven 1A, 1C, 1E  
in den Passiven 1B, 1D, 1F  
Rechtsgrundlagen der Bankenstatistik, Seite 8  
Reserven 1B, 1D, 1F  
allgemeine gesetzliche 1B, 1D, 1F  
Aufwertungsreserve 1B, 1D, 1F  
für allgemeine Bankrisiken 1B, 1D, 1F  
für eigene Beteiligungstitel 1B, 1D, 1F  
Reskriptionen und Schatzscheine 1G  
Restlaufzeiten  
Forderungen gegenüber Banken 1G  
Kassenobligationen 1H  
Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren 1H  
Verpflichtungen gegenüber Banken 1H  
Verpflichtungen gegenüber Kunden 1H  
Rückstellungen und Wertberichtigungen 1B, 1D, 1F

## S

Sachanlagen 1A, 1C, 1E  
Säule 2, Freizügigkeitskonten 1H  
Säule 3a, gebundene Vorsorgegelder 1H  
Schatzscheine und Reskriptionen 1G  
Sparguthaben (*siehe* Verpflichtungen gegenüber Kunden  
in Spar- und Anlageform)

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (1Ia, 3Ca, 3Cb, 4Aa) werden im Internet publiziert.

## **T**

Transaktionskonten 1H  
Treuhandaktiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F  
Treuhandgeschäfte  
  auf Erhebungsstufe Bankstelle  
  gegenüber dem Ausland 2F  
  gegenüber dem Inland 2E  
  Total 2D  
  auf Erhebungsstufe Unternehmung  
  gegenüber dem Ausland 2C  
  gegenüber dem Inland 2B  
  Total 2A  
Treuhandpassiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F

## **V**

Verlustvortrag 1B, 1D, 1F  
Verpflichtungen, Auslandsverpflichtungen 4Aa  
Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren  
  nach Restlaufzeiten 1H  
  nach Währungen 1B, 1D, 1F  
  Total 1B, 1D, 1F, 1H  
Verpflichtungen gegenüber Banken  
  auf Sicht 1H  
  nach Restlaufzeiten 1H  
  nach Währungen 1B, 1D, 1F  
  Total 1B, 1D, 1F, 1H

Verpflichtungen gegenüber Kunden  
  auf Sicht 1H  
  in Spar- und Anlageform  
    Freizügigkeitskonten Säule 2 1H  
    gebundene Vorsorgegelder Säule 3a 1H  
    Total 1B, 1D, 1F, 1H  
  Transaktionskonten 1H  
  nach Restlaufzeiten 1H  
  nach Währungen 1B, 1D, 1F  
Verpflichtungen nachrangig 1B, 1D, 1F  
Vorsorgegelder  
  Freizügigkeitskonten, Säule 2 1H  
  gebundene Vorsorgegelder, Säule 3a 1H

## **W**

Wandelanleihen 1H  
Wechsel und Checks 1G  
Wertberichtigungen und Rückstellungen 1B, 1D, 1F  
Wertschriften, Handelsbestände in 1A, 1C, 1E  
Wertschriftenleihgeschäft 1Ia

## **Z**

Zuordnung der Länder nach Ländergruppen, Seite 11

## Index alphabétique

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (1Ia, 3Ca, 3Cb, 4Aa) sont publiés sur Internet.

### A

#### Actifs

à titre fiduciaire 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F  
en comptes étrangers 1E  
en comptes suisses 1C  
en comptes suisses et étrangers 1A  
total 1A, 1C, 1E

### B

Bénéfice reporté 1B, 1D, 1F  
Bons du trésor de collectivités publiques et rescriptions 1G

### C

Capital social 1B, 1D, 1F  
Capital social non libéré 1A, 1C, 1E  
Centrales  
d'émission, prêts des 1H  
de lettres de gage, prêts des 1H  
Chèques et effets de change 1G  
Comptes de libre passage (2<sup>e</sup> pilier) 1H  
Comptes de régularisation  
actifs 1A, 1C, 1E  
passifs 1B, 1D, 1F  
Comptes de transactions 1H  
Correctifs de valeurs et provisions 1B, 1D, 1F  
Créances de rang subordonné 1A, 1C, 1E  
Créances hypothécaires 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb  
Créances résultant de papiers monétaires  
effets de change et chèques 1G  
papiers monétaires 1G  
rescriptions et bons du trésor 1G  
selon la monnaie 1A, 1C, 1E  
total 1A, 1C, 1E, 1G  
Créances sur la clientèle  
en blanc 1A, 1C, 1E, 1G  
gagées 1A, 1C, 1E, 1G  
selon la monnaie 1A, 1C, 1E  
sur collectivités de droit public 1G  
total 1A, 1C, 1E, 1G  
Créances sur les banques  
à vue 1G  
échéances 1G  
selon la monnaie 1A, 1C, 1E  
total 1A, 1C, 1E, 1G  
Créances sur l'étranger 4Aa  
Crédits  
en comptes suisses 3B, 3Ca, 3Cb  
en comptes suisses et étrangers 3A  
selon secteurs 3B, 3Cb  
selon types  
de construction 3A, 3B, 3Ca  
hypothèques 3A, 3B, 3Ca, 3Cb  
total 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

### E

#### Echéances

créances sur les banques 1G  
engagements envers la clientèle 1H  
engagements envers les banques 1H  
engagements résultant de papiers monétaires 1H  
obligations de caisse 1H

#### Effets de change et chèques 1G

#### Emprunts

emprunts obligataires 1H  
prêts des centrales d'émission 1H  
prêts des centrales de lettres de gage 1H  
total 1B, 1D, 1F, 1H

#### Engagements de rang subordonné 1B, 1D, 1F

#### Engagements envers la clientèle

à vue 1H  
échéances 1H  
selon la monnaie 1B, 1D, 1F

#### Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements

comptes de libre passage (2<sup>e</sup> pilier) 1H  
comptes de transactions 1H  
fonds de prévoyance (pilier 3a) 1H  
total 1B, 1D, 1F, 1H

#### Engagements envers les banques

à vue 1H  
échéances 1H  
selon la monnaie 1B, 1D, 1F  
total 1B, 1D, 1F, 1H

#### Engagements envers l'étranger 4Aa

#### Engagements résultant de papiers monétaires

échéances 1H  
selon la monnaie 1B, 1D, 1F  
total 1B, 1D, 1F, 1H

#### Epargne (voir engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements)

#### Euro-monnaies, statistique des 4Aa

### F

#### Fiduciaire (voir opérations fiduciaires)

#### Fonds de la prévoyance liée (pilier 3a) 1H

### H

#### Hypothécaires

créances 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

### I

#### Immobilisations

corporelles 1A, 1C, 1E  
financières 1A, 1C, 1E

### L

#### Liquidités 1A, 1C, 1E

### M

#### Métaux précieux

destinés au négoce 1A, 1C, 1E  
immobilisations financières 1A, 1C, 1E  
opérations fiduciaires 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F

### O

#### Obligations de caisse

échéances 1H  
total 1B, 1D, 1F, 1H

#### Opérations fiduciaires

selon le périmètre de consolidation entreprise  
en comptes étrangers 2C  
en comptes suisses 2B  
total 2A

selon le périmètre de consolidation comptoir  
en comptes étrangers 2F  
en comptes suisses 2E  
total 2D

### P

#### Papiers monétaires (voir créances résultant de papiers monétaires ou engagements résultant de papiers monétaires)

#### Participations 1A, 1C, 1E

#### Passifs

à titre fiduciaire 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F  
en comptes étrangers 1F  
en comptes suisses 1D  
en comptes suisses et étrangers 1B  
total 1B, 1D, 1F

#### Pays

liste des pays par groupe, page 17

#### Perte reportée 1B, 1D, 1F

#### Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce 1A, 1C, 1E

#### Prêts

des centrales d'émission 1H  
des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts 1B, 1D, 1F, 1H  
des centrales de lettres de gage 1H

#### Prêts de titres 1Ia

#### Provisions et correctifs de valeurs 1B, 1D, 1F

### R

#### Rescriptions et bons du trésor de collectivités de droit public 1G

#### Réserve(s)

de réévaluation 1B, 1D, 1F  
légal générale 1B, 1D, 1F  
pour propres titres de participation 1B, 1D, 1F  
pour risques bancaires généraux 1B, 1D, 1F

### S

#### Subordonné(e)s

créances 1A, 1C, 1E  
engagements 1B, 1D, 1F

### T

#### Titres

portefeuilles destinés au négoce 1A, 1C, 1E

